

VINOS ALVARIÑOS  
TARTAS TÍPICAS  
ESTABLECIMIENTOS  
**LA SUCURSAL**

# El Progreso

Fundado en 1908 por el Ilmo. Sr. D. Purificación de Cora y Más-Villafuert  
Director: PEDRO DE LLANO LOPEZ  
Empresa: EL PROGRESO, de Lugo, S. L.

Redacción - Admón. y Talleres  
JOSE ANTONIO, 12  
Teléfonos 211055 - 212232 y 217 30  
Apartado, 5 - TELEX 86509  
Franqueo concertado 27-3

LUGO, Viernes, 29 de Agosto de 1975

Año LXVIII - N.º 21.167  
Depósito legal LU - 2 - 15  
PRECIO 8 PTAS.



## LUGO



● **Análisis del agua en el Miño: "A ver si a finales de semana podemos informar algo en concreto"** (Dr. Sánchez Castiñeiras)

- Fiesta en el convento-monasterio de las Agustinas
- Hoy, Pleno Municipal: Moción para que le sea concedida a don Alvaro Gil el título de Hijo Predilecto de la ciudad
- Mañana, actuación del Orfeón de Obreros Católicos de Mondoñedo en Puente Nuevo
- Nuevo registrador de la propiedad de Villalba
- Adjudicada la construcción de un centro de EGB en Pastoriza y otro en Chantada
- Próxima llegada a Galicia del presidente del Centro Gallego de Buenos Aires
- **ES EL PRIMER PRESIDENTE QUE NACIO EN ARGENTINA**

## GALICIA AL DIA

- SANTIAGO: Alrededor de 43 millones de pesetas supusieron las transacciones del Mercado Ganadero
- HOY SE DARA A CONOCER EL FALLO DEL III CONCURSO DE CINE AMATEUR DE VILLAGARCIA

## MADRID AL DIA

- LOS PERIODISTAS Y EL DECRETO-LEY SOBRE TERRORISMO  
—Piden más concreción sobre las posibilidades informativas
- UN FANTASMA ES BUSCADO EN EL AEROPUERTO DE BARAJAS.

● López Rega, "El Brujo", denunciado por allanamiento de morada de la Quinta "17 de octubre"



## BILBAO

- LOS VECINOS DE LEJONA SE OPONEN A LA CONSTRUCCION DE UNA PLANTA DE PRODUCTOS QUIMICOS

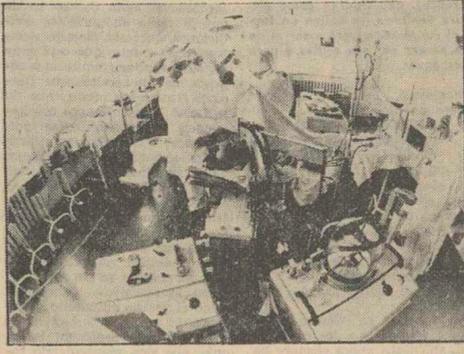
## NAVARRA

- La cooperativa de Cascante no venderá más vino por considerar ruinosos los precios

## BURGOS

### Terminó el Consejo de Guerra contra dos presuntos miembros de la ETA

#### COMBATIENDO EL CANCER



Aunque hasta el momento no se ha descubierto ningún remedio efectivo para el cáncer, existen una serie de tratamientos que, aplicados a tiempo, pueden mejorar el estado del enfermo y en algunos casos, al parecer, curarle. La Unión Soviética dispone de un Instituto de Lucha contra el Cáncer que es el que centraliza cuantas investigaciones se llevan a cabo en aquel país y difunde los tratamientos que se creen más eficaces. La foto nos muestra una de las numerosas operaciones realizadas en sus quirófanos. (FOTOFIEL)

El fiscal acusa a uno de haber matado a un cabo de la Guardia Civil y al otro de cómplice

**Pide para ambos la pena de muerte**

EN NACIONAL

#### ANGOLA: 11 COMBATIENTES, FUSILADOS POR MATAR A CIVILES INOCENTES.

Fueron sometidos a un juicio popular

EN INTERNACIONAL

## HUNDIMIENTO EN ALCOY



En la ciudad alicantina de Alcoy se ha hundido recientemente una casa de varios pisos en la que estaba albergada precisamente la Delegación de Educación Física y Deportes. El hundimiento produjo un formidable estruendo, provocando gran alarma en las inmediaciones de la Plaza Mayor. Pese a lo aparatoso del siniestro, no se produjeron víctimas, aunque los daños fueron cuantiosos. Los bomberos acudieron rápidamente a prestar sus auxilios y varias casas vecinas fueron desalojadas. Ahora se estudian las causas que hayan podido producir este derrumbamiento. (Foto Cifra Gráfica)

## SABOTAJE

### UN AVION REPLETO DE SOLDADOS, DESTRUIDO EN EL AEROPUERTO DE TUCUMAN

CUANDO SE MOVIA PARA ELEVARSE HIZO EXPLOSION UNA MINA BAJO LA PISTA

Murieron seis soldados, que regresaban de luchar en el monte contra las guerrillas

EN INTERNACIONAL

## DUSSELDORF

Unos 25 jóvenes entregaron al cónsul español un documento contra la pena de muerte

Permanecieron dos horas en el consulado sin producir incidentes

EN INTERNACIONAL

#### EL PRIMER GRUPO DEL FRAP PRACTICAMENTE DETENIDO

SE ESPERA CAPTURAR A OTROS GRUPOS EN BREVE

Declaraciones del director G. de Seguridad

EN NACIONAL

## MILAN

#### UN DIPUTADO DEMOCRISTIANO SE SUICIDA EN UNA FUENTE

Estaba implicado en las irregularidades de una inmobiliaria

EN INTERNACIONAL

#### ★ PERFUMERIA ★ NACIONAL Y EXTRANJERA

BRONCEADORES  
ARTICULOS DE PLAYA

**DROGUERIA CENTRAL**  
en la calle de la Reina

## CORCEGA

DOS POLICIAS MUERTOS Y TRES HERIDOS EN NUEVOS CHOQUES

NO SERAN UTILIZADAS FUERZAS DEL EJERCITO

EN INTERNACIONAL

## NO QUIEREN LA PAZ



El Gobierno israelí trata, desde hace bastante tiempo, de conseguir la paz con sus vecinos árabes, cada vez más poderosos, y que, desde su fundación -hace ya más de veinticinco años-, viven a espaldas suyas, ignorándolo. Kissinger busca también un entendimiento, aunque sus razones no sean esas. Y los países de la ONU, con su secretario Kurt Waldheim a la cabeza, luchan también por conseguirla. Al fondo, dramáticamente está el problema de los desplazados y la cuestión de los palestinos. Y, para todos, lo mejor, sería la paz. Pero en el estado de Israel hay grupos que se oponen a un primer entendimiento entre su país y Egipto, el gran enemigo de la última guerra del Medio Oriente. La policía ha tenido que intervenir, y con la contundencia que ustedes pueden ver, para reducir a estos descontentos, que organizan huelgas de hambre y algaradas callejeras, porque no quieren la paz. (Foto Cifra Gráfica-UPI)

### MOMENTOS FELICES ¡Guárdelos...!

TODO PARA LA FOTOGRAFIA  
Sus fotografías de hoy en COLOR se las entregamos mañana

**JOSBE**

—Facilitamos cámaras gratis, para sus fiestas o fines de semana—  
Visítenos en Reina, 15, entresuelo — LUGO — Telfs. 222203 y 212279 — CERRADO SABADOS TARDE

**Gran Teatro**  
HOY, 5,45 - 8 y 11  
APOTEOSICO ESTRENO  
Mayores de 18 años y mayores de 14 acompañados

**JESUCRISTO SUPERSTAR**

TED NEELEY  
CARL ANDERSON  
IVONNE ELLIMAN

Contemporánea y bíblica. Libre y tradicional

**CINE PAZ**  
HOY 5,45 - 8 y 11  
APOTEOSICO ACONTECIMIENTO  
COLOR  
Mayores de 18 años

**LOS PASOS DEL MIEDO**

DAVID HEMMINGS  
GAYLE HUNNICUTT

Asesinato en Pompeya  
Voces en la noche  
Una fantasmagoría de terror

**CINE KURSAL**  
HOY: 5,45 - 8 y 11  
SENSACIONAL ESTRENO  
Basada en la novela de Jack London "El Hijo del Lobo", una impresionante película

**EL AULLIDO DE LOS LOBOS**

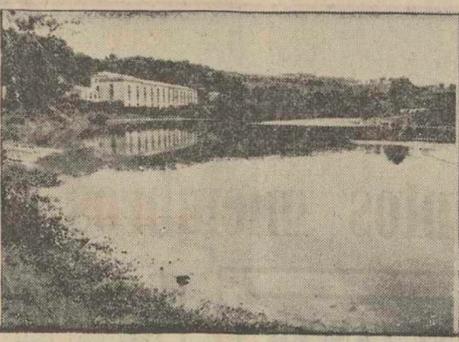
EASTMANCOLOR  
RON ELY  
RAIMOND HARMSTORF  
ANGELIKA OTT

TODOS LOS PUBLICOS

# LUGO: CAPITAL...

● **ANALISIS DEL AGUA EN EL MIÑO: "VAMOS A VER SI A FINALES DE SEMANA PODEMOS INFORMAR ALGO EN CONCRETO".- (Doctor Sánchez Castiñeiras)**

● **MAÑANITA DE NIEBLA...**



He aquí uno de los lugares en donde el baño está prohibido. Es el sitio por donde desemboca uno de los colectores municipales. Cuando el colector general y la estación depuradora, que figuran como elementos claves del Plan de Infraestructura Sanitaria, se hallen en funcionamiento, esto habrá desaparecido y el río Miño volverá a ser de siempre, bonito, sano y una delicia para pasear por sus orillas y para zambullirse en sus aguas

da que lamentar. En la primavera tuvimos algún caso de meningitis y por lo que se refiere a las fiebres tifoideas sólo hemos detectado tres o cuatro casos que han cursado perfectamente con los tratamientos empleados. En esos lugares hemos puesto en marcha inmediatamente las medidas de profilaxis convenientes.

¿Tú crees que todos los médicos os comunican los casos de fiebres tifoideas, de meningitis o simplemente de "paperas" que ven?

—Tienen obligación de hacerlo y pienso que en la mayoría de los casos sí lo hacen.

**RECOMENDACIONES**  
—Mientras tanto, y para que el verano continúe siendo tranquilo sanitariamente hablando, yo recomendaría, sobre todo, que nadie beba agua de las fuentes no cloradas, que consuman los lucenses el agua de la traída que se halla en perfectas condiciones, que está clorada siempre en su punto, que está muy vigilada sanitariamente, que depende de un servicio que funciona estandarmente, que la gente se lave las manos con frecuencia y que respete las indicaciones que sobre profilaxis damos a todos los ciudadanos de la provincia, en su tríptico en el verano de 1973.

—Ahora viene el otoño, dentro de poco estará aquí, ¿qué nos recomendaría para que el otoño siga siendo, —salvo los dolores de los reumáticos, que eso, por lo que se ve, no hay quien lo resuelva—, tan suave como el verano en cuanto a dolencias.

—En caso de continuar la sequía, que siga manteniendo todo el mundo las medidas a que antes me refería.

—¿Qué dolencias pueden venir en esa época?

—Las enfermedades de la infancia, sobre todo. En cuanto a ellas ya hemos tomado medicaciones, sobre todo con las vacunaciones realizadas, pero en el caso de que las madres observen que la dolencia adquiere un estado morbosidad en donde poco a poco fue ascendiendo hasta ocupar hoy uno de los más altos



YA saben ustedes el refrán. Por si no lo saben, se lo recordaremos: "Mañanita de niebla, tarde de paseo". Y así fue la jornada de ayer. El día amaneció cubierto de niebla. La gente que venía del campo aseguraba que había escarcha sobre las plantas... Después, a medida que iba avanzando la mañana las cosas se ponían mejor y el sol fue logrando vencer a la niebla hasta el punto de que alrededor de las doce ya lucía espléndido y ya hacía calor...

Un calor que fue en aumento

de hora en hora y que nos brindó otra jornada estival ciento por ciento. Parque y jardines se hallan estos días abarrotados de mamás y de niños, y eso que una buena parte de la población se encuentra todavía de verano. Y nuestro fotógrafo, que salió temprano a la calle nos ofreció después esta perspectiva de la Plaza de España cuando todavía los coches marchaban por las calles con las luces de situación, unos y hasta con las luces de cruce los más. Y es que además de frío, la niebla era cerrada, cerradísima.

● **El capitán Villegas, en Lugo**

RECUERDAN los lucenses ya de cierta edad a aquel oficial tan elegante que con su capa azul paseaba siempre con paso rápido —pocos como él andando—, por las calles lucenses en tiempos de la postguerra? Nos referimos al entonces teniente Villegas que se hallaba destinado en el Regimiento de Infantería de guarnición en Lugo. Villegas desapareció de Lugo hace 23 años en unión de su esposa Lolita Abián y los hijos que entonces tenía. Se fue a Santa Cruz de Tenerife, después ascendió a capitán y más tarde pasó como funcionario civil a la Junta de Obras del Puerto de aquella capital insular en donde poco a poco fue ascendiendo hasta ocupar hoy uno de los más altos

puestos administrativos del organismo. Pues bien, el capitán Villegas, que es uno de los más cordiales embajadores de Lugo en Santa Cruz de Tenerife, ha venido a pasar unos días en tierra y al lado de sus hermanos Cándido y Emilia. Y aquí, desde que ha llegado, está siendo objeto de las más cálidas muestras de afecto por parte de todos sus viejos amigos, pero de una manera muy especial de aquellos lucenses que saben que en Santa Cruz de Tenerife siempre encuentran en Paco Villegas Corredoira el mejor cicero, y el más estupendo y obsequioso amigo. Nosotros también le saludamos y le deseamos una grata estancia, aunque sea breve, en su tierra.

● **FIESTA EN EL CONVENTO - MONASTERIO DE LAS AGUSTINAS**



AYER, con ocasión de la festividad de San Agustín bajo cuya advocación se hallan las monjitas de la Plaza de Santo Domingo, se celebraron en el convento-monasterio una serie de actos a los que, en su aspecto externo, asistieron muchos fieles y benefactores de estas hermanas nuestras que dedican su vida a la oración.

Entre estos actos merecen destacarse una misa de comunión que se celebró a las ocho de la mañana y a la que, pese a lo temprano de la hora, asistieron muchos fieles. Pero cuando este número de fieles resultó im-

pressionante hasta el punto de abarrotar las naves de la iglesia conventual fue en la concelebración celebrada a las diez en la que intervinieron un total de doce sacerdotes alguno de ellos llegado desde los más alejados puntos de la diócesis para rendir así un tributo de emocionado homenaje a las monjitas del convento. A las siete de la tarde concluyó la novena que estos días vino celebrándose y hubo una misa rezada dándose, al final, a besar la reliquia del Santo. Esta tradicional ceremonia se había repetido ya durante toda la jornada poniéndose de

manifiesto la devoción que en Lugo se siente hacia San Agustín y la admiración hacia las monjitas que detrás de sus rejas viven para los demás rezando por todos. Por todos los que rezamos poco. Y también por los que no rezan nunca. Posiblemente en sus plegarias podría buscarse la explicación a tanta protección divina hacia muchos que jamás la imploran...

En los grabados de Barreiro, arriba, la fachada del convento-monasterio y abajo un momento de la misa solemne concelebrada.

entusiasmo. Pero, repito, por ahora no hay nada.

**NORMAS GENERALES: BANARSE SIEMPRE EN AGUAS MOVIDAS**

—¿Quiere decir esto, doctor, que el que se baña en el río, en este caso en el Miño, corre siempre un riesgo?

—Bueno, por lo que se refiere al Miño ya hay zonas acotadas en donde no puede nadie bañarse. Son aquellos lugares a los que se vierten aguas residuales.

—¿Por qué se vierten estas aguas residuales a los ríos?

—Ah, hasta ahora siempre ha sido así, y así será. Lo que sucede es que tales vertidos convienen hacerlos después de pasarlos por una estación depuradora.

—¿Cómo la que tiene en perspectiva de construcción el Ayuntamiento de Lugo?

—Exactamente, como la que hay proyectada dentro del Plan de Infraestructura de este Ayuntamiento.

—Entonces, ¿qué recomendarías a los que se bañan en los ríos?

—Bueno, en primer lugar que no lo hagan aguas abajo, el menos cerca, de donde existan colectores vertiendo pero además, que no se bañen jamás en aguas quietas sino en corrientes, en donde el agua se mueva y no esté estancada. Las aguas estancadas son peligrosas. Y estas precauciones, en épocas de sequía como la que estamos pasando, excusado es decir que es preciso aumentarla.

**UN VERANO MUY TRANQUILO**

—Al margen de este problema de las aguas y de los baños, ¿cómo marcha el verano en el aspecto sanitario?

—Ha sido éste un verano muy tranquilo.

—¿Bueno, tranquilo lo habrá sido para aquí, pero en Portugal hay cólera, en Almería hubo meningitis, en Sabadell y creo que también en Albacete, tifus...

—Sí, todo eso lo sé, pero en Lugo, gracias a Dios, no hay nada.

—¿Por qué tardáis tanto tiempo?

—Esto no es fácil, por otra parte las cosas, en lo que a la Sanidad se refiere, no pueden hacerse atropelladamente. En los análisis de agua una muestra no tiene valor, ni dos ni tres. Hay que hacer un número de tomas, hay que realizar los cultivos, es preciso la identificación de los gérmenes existentes y saber finalmente si se trata de una flora normal o de una patógena. Esto, comprenderás, no es cosa de horas, ni de días...

—¿La gente se queja de que no puede bañarse...?

—Y yo soy el primero que siento la situación pero, ¿qué vamos a hacer? Más vale pasarse sin baño unos días y no cogerse algo muy gordo que después lamentaríamos todos.

—¿Hay riesgo de ello?

—Insisto en que por el momento no puedo decirte nada en concreto. Vamos a ver si a finales de semana podemos informar. Por mi parte, por parte de mis colaboradores de Sanidad, no se descansa un momento y se trabaja en este asunto con

● **EL LUNES, PRIMERA REUNION DE LA COMISION DE FIESTAS**

CON el mes de septiembre la comisión de fiestas iniciará sus reuniones. La primera tendrá lugar el mismo lunes, día uno, a las trece horas, en la Casa Consistorial.

Por el momento no hay nada decidido. Proyectos, contactos, conversaciones, estudios, pero en firme, concertado o contratado, nada. Mucha prisa tendrán que darse los ramistas de la Casa Consistorial para poner todo a punto para el sábado, día cuatro de octubre, en que probablemente se inicien los festejos, si bien tam-

● **Hoy, Pleno Municipal: Moción para que le sea concedido a don Alvaro Gil el título de Hijo Predilecto de la Ciudad**

EL Ayuntamiento pleno celebrará esta tarde su acostumbrado pleno mensual de los últimos viernes de mes. Esta vez no son muchos los asuntos a tratar, aunque sí todos harto interesantes. He aquí la Orden del Día redactada para esta reunión:

—Lectura y aprobación si procede del acta de la sesión anterior.

—Desahucio administrativo de supuestos arrendatarios de terrenos expropiados para construcción del Paseo Fluvial.

—Solicitudes sobre prórroga de plazos para remodelación de fincas.

—Instancias de don Eduardo Grandío Seijas y don Manuel Rodríguez Gil sobre cesión de terrenos en la Segunda Ronda.

—Reclamaciones por contribuciones especiales en la Segunda Ronda, Fase 1.ª, Tramos "A" y "B".

—Adjudicación definitiva de las obras del Polígono Reparcelable número 1, del Plan Parcial número 6, y cobro de contribuciones especiales.

—Rectificación de titularidad de la Parcela número 30 del Polígono Reparcelable número 1, del Plan Parcial número 6.

—Aclaración de acuerdos de 28 de julio sobre contrato de obras en la Segunda Ronda.

—Propuesta de la Comisión de Gobierno y Régimen Interior sobre la posible instalación de una Guardería Infantil en Lugo.

—Moción del teniente de alcalde, Francisco Rivera Manso, proponiendo la instrucción de expediente para la declaración de Hijo Predilecto de la ciudad en favor de don Alvaro Gil Varela.

—Proposiciones de la Presidencia.

—Preguntas y respuestas.

El pleno dará comienzo a las siete y media de la tarde.

**SE NECESITAN MECANICOS CHAPISTAS**

● Magníficas condiciones económicas.  
● Seguridad Social.  
● Buen ambiente de trabajo.

**ABSOLUTA RESERVA A COLOCADOS**

Interesados presentarse en:

**GARAJE VILLARES**  
Servicio Oficial SEAT

MONTERO RIOS, 14 LUGO

**SE TRASPASA COMPLEJO INDUSTRIAL**

CON  
Carnicería - Frutería - Alimentación - Droguería

INFORMES, Teléfono 214698

**SE VENDE O ALQUILA COMPLEJO HOTELERO A ESTRENAR**

en lo más céntrico de Lugo

con  
● RESTAURANTE  
● CAFETERIA en marcha

Amplios aparcamientos - Zonas ajardinadas

Para información llamar al teléfono 214192 de Lugo

**A NUESTROS SUSCRIPTORES CAMBIO DE DOMICILIO, POR VACACIONES**

Con el objeto de causarles las mínimas molestias, si en el periodo de vacaciones Vd. desea recibir EL PROGRESO fuera de su domicilio habitual, RELLENE este boletín y ENVIENOSLO para que OBRÉ en nuestra Administración con CUARENTA Y OCHO HORAS de antelación, como mínimo, a la fecha del cambio.

**SEÑAS EN DONDE LO RECIBE ACTUALMENTE B A J A**

Nombre ... ..  
Calle ... ..  
N.º ... .. Piso ... .. Teléfono ... ..  
Ciudad ... .. (N.º suscriptor ... ..)

**SEÑAS EN DONDE DESEA RECIBIRLO A L T A**

Nombre ... ..  
Calle ... ..  
N.º ... .. Piso ... .. Teléfono ... ..  
Ciudad ... ..

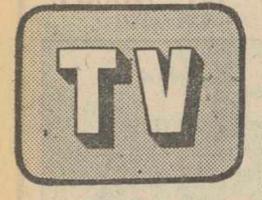
**AMBULANCIAS Domingo Rodríguez Dorado**

SAN MIGUEL DE REINANTE: Teléfono 124306  
RIBADEO: Teléfono 110640

**Whisky escocés "WHITE LABEL" y "DRAMBUIE"**

Licor de Whisky

Distribución CAMPOS • Telf. 22 21 86



★ PRIMERA CADENA

13.45 Carta de ajuste. "Circles", Luciana Berio.  
14.00 Programa regional simultáneo.  
14.30 Apertura y presentación. Aquí, ahora. Programa informativo.  
15.00 Telediario. Primera edición.  
15.30 Dibujos animados. Pipi Calzastalgias "Pipi y los niños campesinos" y "El Egipto de Tutankamón. "Muerte y entierro".  
16.15 Juegos del Mediterráneo. Balommano: España-Yugoslavia.  
18.00 "Resumen".  
20.01 Informativo infantil. "La semana".  
20.30 Viajar.  
21.00 El Campo. Información agraria.  
21.30 Telediario. Segunda edición.  
22.00 Bloque informativo.  
23.00 La Mansión de Jaína. "Episodio número 10".  
23.50 Últimas noticias.  
24.00 Reflexión. Espacio religioso.  
00.05 Despedida y cierre.

**FRANCES**

El próximo día 3 de Septiembre da comienzo el Curso de Francés para niños comprendidos entre los 8 y 12 años

Rogamos a los padres interesados inscriban a sus hijos en horas de 12 a 1

**R. JOUVENCEL**  
Dr. Castro, 15-1.º 2.ª puerta  
Teléfono: 21 54 56 LUGO

★ SEGUNDA CADENA

20.00 Carta de ajuste. Los Balcóns.  
20.30 Presentación y avances. Flamenco. Regla Ortega.  
21.00 Barbary Jones. "Contacto perdido".  
22.00 Noticias en el segundo programa. Información nacional e internacional.  
22.30 Recuerdo del telefilme. Hoy: P. B. I.: "El animal".  
23.30 Página del viernes. "Noticia cultura".  
24.00 Última imagen.

**PROMOCIONES COGALSA**

Calle San Pedro, 4-2.º LUGO

(Ahoras oficina: de 10 a 1 y de 4 a 7)

Teléfono 21-25-34

VENTA DE VIVIENDAS GRANDES FACILIDADES

**Sanatorio Santo Angel**

Cirugía del aparato digestivo y general

**Ramón Carril Castro**

Montero Rios, 57 • Teléfono 221200 (Chalet Vega Barrera) LUGO  
C. S. P. 62

**FOTOGRAFADO**

NOTA.—Ponga ambas direcciones, la de alta y la de baja con letra MAYUSCULA y, a poder ser, a máquina. Asimismo le rogamos nos indique, si es que causa baja en una localidad donde está temporalmente, el domicilio por donde efectúa los pagos.

**AMBULANCIAS Domingo Rodríguez Dorado**

SAN MIGUEL DE REINANTE: Teléfono 124306  
RIBADEO: Teléfono 110640

**Whisky escocés "WHITE LABEL" y "DRAMBUIE"**

Licor de Whisky

Distribución CAMPOS • Telf. 22 21 86

directo  
línea  
color

# Y PROVINCIA

## MONFORTE

### HOY, CLAUSURA DEL CURSO INFANTIL DE NATACION

• Normalizado el suministro del servicio de aguas

MONFORTE DE LEMOS.— (De nuestra Corresponsalía).

Hoy, viernes, tendrá lugar en el Club Fluvial el acto de clausura del curso de natación que, organizado por la Delegación de la Juventud en colaboración con el Club Fluvial y dentro de la campaña nacional «Ningún niño sin saber nadar», ha venido desarrollándose en la piscina olímpica de dicho Club, durante el mes de agosto.

Para este acto, han anunciado su presencia el delegado provincial de

la Juventud y el presidente del Comité Provincial de Natación Escolar. En el transcurso del mismo se entregó a todos los asistentes el diploma acreditativo de haber realizado el curso de natación, en el que han tomado parte más de 300 chicos de nuestra ciudad en edades comprendidas entre los 7 y 14 años.

#### NUEVO FICHAJE DEL CLUB LEMOS

Según nos comunica la directiva lematista, ayer ha fichado por el

Club el jugador Lillo, viejo conocido de la afición monfortina y que una vez más tras su paso por diferentes equipos, pasa a defender los colores lematistas.

**SERVICIO DE AGUAS**  
Nos informan del Servicio Municipal de Aguas, que, finalizadas las obras que motivaron los cortes de suministro de agua a la ciudad en los últimos días, a partir de hoy queda normalizado el suministro de agua.

Lo que ponemos en conocimiento de todos los monfortinos y de las amas de casa en particular.

#### VISITANTES

Estos días hemos podido ver por nuestra ciudad a la popular bailarina Mariví V. Batanero, que formó parte del ballet de Mari Emma y que, hoy por hoy, es una de las bailarinas más firmes con que cuenta nuestro panorama de la danza.

Su paso por Monforte se debe a que venía en una finca ubicada en las proximidades de Quiroga.

Hace poco más de un mes la bailarina Mariví contrajo matrimonio con una de las grandes figuras de nuestro torero a caballo.

#### FIESTAS

Ahora que las fiestas mayores de Monforte quedan ya en el recuerdo de las cosas pasadas, los monfortinos todavía continúan en fiestas ya que no hay pueblo de la comarca que no celebre sus fiestas en honor a su Patrono.

Así están anunciadas para los días 29 y 30 grandes fiestas en Vi-

llamarín, amenizadas por la orquesta «Macumba», de Vigo y el grupo «Os Silvas».

También la localidad de San Fiz celebrará sus fiestas mayores los días 30 y 31 amenizadas por una gran orquesta y conjuntos regionales.

#### COLEGIO NACIONAL MIXTO DE FERREIRA DE PANTON

Se pone en conocimiento de los que puedan estar afectados, que los exámenes de asignaturas pendientes, tendrán lugar en el Colegio Nacional Mixto de Ferreira de Pantón los días que a continuación se detallan:

Día 10 de septiembre: alumnos de 7.º y 8.º de E.G.B.

Día 11 de septiembre: alumnos de 5.º y 6.º de E.G.B.

Día 12 de septiembre: alumnos de los cursos restantes.

### Mareas para hoy en el Litoral Lucense

(HORA DEL MERIDIANO DE GREENWICH)

Horas	Coefficientes
1.ª pleamar 7,31	55
2.ª pleamar 20,00	50

## VILLALBA

### HOY ESTUDIARA EL AYUNTAMIENTO LA POSIBLE CONSTRUCCION DE UNA GUARDERIA INFANTIL

#### • LOS PRESIDENTES DE LAS HERMANDADES DE LABRADORES DE LA COMARCA TOMARAN POSESION, ESTA MAÑANA, EN LA CASA SINDICAL

VILLALBA.— (De nuestro corresponsal, RAMUDO).

Faltan muy pocas horas para que se dispersen los primeros cohetes anunciadores de las fiestas patronales de San Ramón y Santa María y el ambiente que se respira, en todos los estamentos de la vida local, es de una actividad desahogada.

Bares, casas de comidas y tabernas hacen acopio de mercadería; las amas de casa, asimismo, dan los últimos toques a la repostería; rosas y rosas de San Ramón. Se abona toda clase de carnes y son buenos los cabritos de San Simón y La Balsa.

El Parque Postas y calles de General Franco, José Antonio, Plácido Peña y Alcázar de Toledo, e igualmente la Avenida de la Tierra Llana, lucen una extraordinaria iluminación con miles de bombillas multicolores.

Los antiguos terrenos del Campo de la Feria están invadidos por

churrerías, casetas de tiro, carruseles, pista de coches eléctricos, tómbolas, e incluso una roulette para despacho de hamburguesas, sandwiches y perritos calientes.

Mañana es fiesta, fiesta que se prolongará hasta el día ocho de septiembre. Siete orquestas tratarán de dejar maltruchos a la juventud de toda la región. La Banda Municipal de Lugo nos deleitará con sus magníficos conciertos.

El tenis, fútbol, tiro al plato, teatro, guión, gira campestre y otros espectáculos programados harán que durante doscientas cuarenta horas la villa viva estas fiestas tradicionales de recio arraigo mientras el cuerpo aguantante, con sana alegría y satisfacción.

**SESION EXTRAORDINARIA DEL PLENO MUNICIPAL**

En el día de hoy, viernes, a las ocho de la tarde, están convocados los concejales del Ayuntamiento de

## BURELA

### Homenaje de agradecimiento al comandante militar de la Zona Marítima

#### • El pleno del Ayuntamiento estudiará mañana la solicitud de licencia de obras de «Alúmina-Aluminio»

BURELA.— (De nuestro corresponsal, SAGITARIO).— Estos días vienen arribando a puerto, para descargar sus capturas, varios buques dedicados a la pesca del bonito, resultando muy satisfactorias las «caladas» realizadas que oscilan entre las ochocientas mil y el millón de pesetas de promedio. El precio en lonja alcanzó a más de 85 pesetas kilo.

Parece ser que, poco a poco, va paliándose la tremenda escasez que se presentaba al principio de la costera, y si bien se presume no será tan buena como el año precedente.

Esperemos que continúe el buen tiempo reinante para que pueda dar lugar a una más sustanciosa cosecha.

#### SESION PLENARIA MUNICIPAL

La Corporación Municipal celebrará mañana, viernes, sesión plenaria, estando previsto para la misma, entre otros asuntos a tratar, el estudio y aprobación, en su caso, de las obras de instalación dentro de nuestro municipio, de la planta de Alúmina y Aluminio.

Los proyectos de las obras a realizar se hallan en la Secretaría del Ayuntamiento y en breve se pondrán de manifiesto a los efectos procedentes, los cuales serán en su día remitidos a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos para su aprobación o reparos.

#### HOMENAJE DE AGRADECIMIENTO

Con motivo de haber sido tras-

lado a otro destino y por haber sido elevado el rango a superior categoría, de la Comandancia Militar de Marina de El Ferrol del Caudillo, ha sido homenajeado en esta villa, el que hasta ahora vino siendo comandante de aquella dependencia el capitán de Fragata don Jesús Alvargonzález Leste.

El acto ha sido popular y ha sido presidido por el alcalde, señor Pardiñas Vila; procurador en Cortes, señor Rivera Franco; delegado de Hacienda de Lugo, señor Pedrosa Latas; presidente de la Cofradía de Pescadores de Burela, señor García González; ayudantes militares de Marina de Vivero, Ribadeo y Ortiñeira, Delegación del Instituto Social de la Marina; Cofradías de Pescadores del Litoral Lucense, Corporación Municipal, pescadores, industriales y amigos.

En el transcurso de dicho acto se destacó la personalidad y dotes humanas del homenajeado a quien se hizo entrega de un obsequio en agradecimiento a la meritoria labor durante su mando en la Comandancia.

El acto dio comienzo con la Santa Misa, a las doce y media de la mañana, que fue oficiada por el capellán del Hospital de Marina de El Ferrol del Caudillo, don Antonio Rodríguez Peña.

#### REPARACION DE LA CALLE EIJO GARAY

Hoy dieron comienzo las obras de reparación de los destrozos que las últimas torrenciales lluvias causaron en la calle Eijo Garay de

## CHANTADA

### BRILLANTE BALANCE DE LAS PASADAS FIESTAS

#### EL FESTIVAL DE MUSICA GALLEGA FUE UNA GRATA INNOVACION AL PROGRAMA

CHANTADA.—(De nuestro Corresponsal, Anxel).—El balance de fiestas es francamente bueno. Esto no quiere decir que no se pudiese ir más allá. Pero lo cierto es que resultaron bien y el programa, se cumplió al pie de la letra. Tanto los forasteros como los de casa vieron cumplidas sus ilusiones. A este desarrollo y buena marcha contribuyó un tiempo inmejorable con las noches frescas pero agradables y un gentío enorme en todos los actos, pero lo más sobresaliente...

**EL FOLION DE CARROS**  
Este gran espectáculo arrastró multitudines. En verdad, se lo mere-

ce. Hemos visto como se representaba con realismo total la maja del centeno, la mouturación del trigo, el amasado del pan y el pan humeante y caliente salido del horno y que era entregado al público para que lo probase. Todo ello ambientado con acierto y color. En otro carro presentamos cuanto labor requiere el lino, desde que se planta hasta que se convierte en ricas obras de artesanía, pasando por la recogida, lavado, secado, hasta convertirse en hilo para pasar al telar. Y, así, tantas escenas de la vida gallega, tantos gremios con sus ocupaciones y menesteres. Hasta doce carros des-

filaron ante miles y miles de espectadores, llegados de todos los rincones de Galicia.

#### LA SEPTIMA SUBIDA A CHANTADA

Es, esta, una prueba que está llamando con alabanzas fuertes y firmes a la prueba nacional de montaña, porque el recorrido tiene todas las dificultades que se precisaban, y los premios son cuantiosos y de calidad. La organización, perfecta; lo dice mucho de nuestra naciente Escudería Chantada.

Fueron treinta y cuatro los corredores, con cronometradores de solvencia y todos los participantes estuvieron plenamente de acuerdo con sus puestos. El triunfo fue para Glanone, seguido del chantadino Luis Quinzán, que corría con un Fórmula 1.1800, que estuvo tan sólo un día. Hubo trofeos para todos, y los premios en metálico los más abundantes de Galicia, y se dieron cita aquí todas las escuderías gallegas. Por lo tanto no se puede pedir más.

**EL TIRO AL PLATO**  
Una organización de Coto de Faro, que también puede presumir por su desarrollo perfecto. En un marco maravilloso, como es el embalse de Belesar se realizaron las dos jornadas con premios y trofeos en cantidad y valiosos.

#### UNA GRAN NOVEDAD EN EL PROGRAMA

La novedad responde a un festival de música gallega, organizada por un grupo de jóvenes que, con la ayuda de la comisión, trajeron al «Movimiento popular de canción gallega», actuando en el Cantón entre los aplausos del público que llenaba este amplio recinto y que se entusiasmo por la valía de los cantantes: Antón Seoane, Xosé Manuel, Xosé Quintás y Xurxo Mares.

Cierto que mucho público perdió esta novedad, por ser la primera vez que allí se celebró pero los asistentes, que fueron muchos, se enorgullearon de participar su entusiasmo y no regatearon elogios hacia este festival.

Algo así pasó en el Cine Yegua con un cortometraje gallego, que fue como si dijéramos el pregon de fiestas 1975, que abrió el programa y dio paso a la exposición de Castela y también a la de artistas locales, que fue visitadísima y en verdad un buen número de festejos.

El otro acto que merece todo nuestro elogio fue la representación teatral por el grupo «Candeia de Noia», de la obra «Noite de Iob» en la futura biblioteca en el nuevo edificio del Ayuntamiento.

No cabía un alma más y este grupo, uno a uno, mereció los más calurosos aplausos y la obra original del jefe del grupo «Xosé Agrelo Herno», fue alcanzando de momento en momento mayor altura y lo que se inició como un juego que invitaba a la sonrisa, terminó con escalofrío de tragedia griega, y el público fue captando y captó la grandiosidad que allí se escenificaba y vivió los tres

momentos del drama de cualquier rincón de Galicia en sus hombres y en sus ídolos sociales.

Los aplausos rubricaron el entusiasmo y devoción del auditorio ante aquel dominio de escena y personajes.

#### UN DIEZ A LA DIRECTIVA DEL CHANTADA

Los encuentros resultaron entretenidos y se deslizaron en la mejor de las deportividades que es el batallar con codicia y corrección. La suerte favoreció a los mejores que en este caso fue el Lugo y Estradense.

#### LA SESION DE FUEGOS DE OZA DE LOS RIOS

Hubo tiempos en que Chantada tenía pitreca propia con un artista, galardonado infinidad de veces en la región y fuera de ella. Su recuerdo subsiste y justo es la mención de los hermanos Cabo. Ahora tenemos que recurrir a otras pitreccas, pero sin duda fu, muy acertada la elección, porque la sesión fue completísima, tanto en fuego de aire como de plaza y la variedad y novedad en algunos casos hizo que todos los presentes aplaudiesen al final y saliesen contentos y bien satisfechos del tiempo y variedad de esta sesión.

#### LAS ORQUESTAS Y BANDAS

De la parte musical nadie se puede quejar, buenos conjuntos, buena banda dentro de su marco, muy afinada y con conciertos seleccionados y que dominaba. También nuestros galiteros cumplen siempre como los mejores. En total unas buenas fiestas de agosto 1975.

## Imprenta Fénix

DE MONFORTE  
SE TRASPASA  
Excelente maquinaria. Mucho trabajo. Bien ubicada. Grandes facilidades. Cardenal, 19  
Teléfono 401439

### Adjudicada la construcción de un centro de EGB en Pastoriza y otro en Chantada

Por resolución de la Junta de Construcciones, Instalaciones y Equipo Escolar del Ministerio de Educación y Ciencia, se anuncia la adjudicación a Eduardo Piñeiro Temprano, por 14.783.389 millones de pesetas, de la construcción de un Centro de E.G.B. de ocho unidades en Pastoriza. Y otro de 16 unidades en Chantada, adjudicado a Ramón Cortizo Lois, por 28.184.282 pesetas.

## SARRIA

### A vueltas con la calle Calvo Sotelo y sus problemas

SARRIA.— (De nuestro corresponsal, VILLARABID).

A la calle de Calvo Sotelo de nuestra villa no se le había hecho justicia hasta la fecha. Poco, muy poco, se había hablado de una calle que tiene, en línea recta y con amplitud nada normal en las calles de Sarria, posibilidades de llegar a tener medio kilómetro más. Estaría con tan solo cambiar el comienzo de casco urbano, que no se hace porque no se quiere. El Ayuntamiento tiene también que atender a la calle de Vigo y máxime ahora que entra en servicio el Colegio Nacional de E. G. B., con capacidad para 1.200 alumnos. Pero, en fin, no es hoy nuestra intención resumir las características de la referida calle, si no decir que, en ella, vino siendo noticia, desde primero de julio, que allí trabajaba una compañía constructora, la cual nadie conoce.

Lo que sabemos es que, las molestias, son continuas. Así llevan dos meses. Se hacen cortes en la calzada que ocasionaron más de un problema y nadie conoce el nombre de dicha compañía. Bueno, suponemos que quien los comete lo sabrá. Tendrá luego FENOSA que pagar, el día que las obras terminen.

O sea, y para resumir. Por estas tierras estamos acostumbrados a que cuando comienza una empresa, especialmente de construcción, a trabajar, coloque esos letreros que indignan, qué hacen, y quién lo hace.

### DEL 1 DE SEPTIEMBRE AL 1 DE JUNIO PROXIMO, VEDA DE LA LANGOSTA Y EL BOGAVANTE

DON JESUS ALVARGONZALEZ LESTE, CAPITAN DE FRAGATA DEL CUERPO GENERAL DE LA ARMADA, COMANDANTE MILITAR DE MARINA DE LA PROVINCIA MARITIMA DE EL FERROL DE EL CAUDILLO.

HAGO SABER: Que con arreglo a lo establecido en la O. M. de Comercio de fecha 25-3-70 (B. O. E. n.º 91), a partir del 1 de septiembre próximo y hasta el 1 de junio de 1976, entran en veda los crustáceos denominados «LANGOSTA» y «BOGAVANTE».

Según establece la O. M. de Comercio de 25-3-70 (B. O. S. n.º 84) modificada por la de 3-8-73 (Boletín Oficial del Estado n.º 212) que da normas para la comercialización y transporte del marisco, los concesionarios de depósitos reguladores y cetrías están obligados a presentar a la Autoridad de Marina correspondiente, el día que comienza la veda, una declaración jurada de las existencias en cantidad y peso de cada especie que tengan en dichos depósitos y cetrías, aplicado solamente al marisco capturado en el litoral español.

Durante la época de veda se autoriza la entrada de marisco importado en dichos depósitos reguladores y cetrías. Los titulares de los

citados establecimientos presentarán en la Comandancia o Ayudantías de Marina de esta jurisdicción, la licencia de importación correspondiente al marisco que desean estabular, una vez autorizada ésta por el Ministerio de Comercio facilitándose por la Autoridad de Marina la correspondiente guía de circulación para su venta.

Los depósitos reguladores y cetrías que tengan depositado marisco capturado en el litoral español, podrán dar salida a las existencias que tengan hasta que se agoten las mismas, declaradas al empezar la veda.

Al marisco procedente de importación se permitirá la salida de la cetría o depósito regulador acompañado de las correspondientes guías, dentro de un plazo que no podrá ser superior a quince días, a partir de la fecha de su importación.

Lo que se hace público para general conocimiento y en especial para los pescadores marisqueros, exportadores, transportistas y comerciantes. Los infractores serán sancionados en virtud de lo preceptuado en la Ley de 23 de diciembre de 1961 (Boletín Oficial del Estado n.º 312).

## ROGAMOS DISCULPEN

Por las molestias que pueda ocasionar el corte de suministro de energía eléctrica que, por trabajos de reparación y reformas, nos veremos obligados a efectuar en los lugares, días y horas que se indican.

#### DOMINGO, DIA 31

Desde las 6 a las 16 horas.— Línea 20 KV. Peares- Monforte I, Peares- Monforte II, Monforte-Saviñao, Circunvalación Este y Oeste de Monforte, Monforte-Puebla del Brollón, Monforte-Mao, Monforte-Oural, Salida al Campo de la Compañía y salida a la Chacinería incluyendo toda la villa de Monforte.

Procuraremos ir dando servicio según las posibilidades al objeto de causar las menores molestias.



LUGO: CAPITAL Y PROVINCIA

General de las Franciscanas



La Srta. Madre Elena Sánchez Jimena, que durante seis años fue la Superiora del Colegio del Pilar de nuestra villa, acaba de ser elegida Superiora General de la Orden de Terciarias Franciscanas, Orden que regenta en el Colegio focense. No cabe duda que el ascenso de la Madre Elena constituye una buena noticia, no sólo para la Comunidad de nuestro Colegio, sino también para el pueblo de Foz, pues a no dudarlo la nueva Superiora General va a poner un singular interés en que el nuevo Colegio, cuya espléndida estructura se eleva en airoso lugar de nuestra villa, se complete con las instalaciones precisas para hacer de él un Centro modelo. Nos consta que ello constituye una auténtica ilusión en la Madre Elena, que fue quien puso los cimientos a la obra que, a poco que la impulsamos todos los focenses, no tardará en constituir un motivo de orgullo para todos nosotros. Para sustituirle en su cargo de Superiora del Colegio del Pilar ha sido designada Srta. Manuela Domínguez Soro, que lleva ya varios años como Profesora y más tarde Directora del Centro. A ambas, nuestra cordial enhorabuena

VIVERO

Calendario de los exámenes de septiembre en la Escuela de Maestría Industrial

VIVERO.— (De nuestra Corresponsalia, por PABLO MATEOS CHAO)

EXAMENES EN LA ESCUELA DE MAESTRIA INDUSTRIAL

El próximo día 1 de septiembre dan comienzo en la Escuela de Maestría Industrial de nuestra ciudad las pruebas de evaluación de los alumnos que no las han superado en junio, conforme al siguiente horario:

Lunes, día 1 de septiembre: De 9,30 a 11,30, Física Eléctrica, alumnos de segundo de Maestría. De 9,30 a 11,30, Dibujo, alumnos de segundo de aprendizaje, grupos B y C.

De 9,30 a 11,30, Matemáticas, alumnos de tercero de aprendizaje y primero de Maestría. De 9,30 a 11,30, Lengua, alumnos FPI, grupos A y B.

De 12 a 2, Educación Física, todos los grupos de FPI. De 12 a 2, Tecnología Mecánica, alumnos de segundo de aprendizaje, grupo A.

De 12 a 2, Educación Física femenina, alumnas FPI, grupo C y tercero de aprendizaje. De 12 a 2, FEN, alumnos de tercero de aprendizaje, segundo de Maestría y segundo de aprendizaje, grupo B.

De 4 a 6, Seguridad e Higiene, segundo de aprendizaje, grupos B y C. De 4 a 6, Matemáticas, segundo de Maestría, FPI, grupos A y B, segundo de aprendizaje, grupo A.

De 4 a 6, Matemáticas FPI, grupo C. De 4 a 6, Tecnología Eléctrica, primero de Maestría. De 6 a 8, Tecnología Mecánica, primero de Maestría.

Martes, día 2 de septiembre: De 9,30 a 11,30, Física y Química, alumnos de segundo de Maestría y segundo de aprendizaje G. De 9,30 a 11,30, Dibujo FPI A y B.

De 9,30 a 11,30, Lengua, segundo de aprendizaje, grupos A y B. De 9,30 a 11,30, Teoría de Dibujo, alumnos de tercero de aprendizaje.

De 9,30 a 11,30, Ciencias Naturales, FPI, grupo C. De 9,30 a 11,30, Geografía Económica, tercero de aprendizaje.

De 12 a 2, Tecnología de Dibujo, segundo de aprendizaje, grupo C. De 12 a 2, Religión, FPI, grupo A y B.

De 12 a 2, FEN femenino, FPI, grupo C y tercero de aprendizaje. De 4 a 6, Teoría de Dibujo, FPI, grupo C.

Viernes, 5 de septiembre: De 9 a 12, Taller y Prácticas de Dibujo, FPI, grupos A, B y C. De 9,30 a 11,30, Física y Química,

De 9,30 a 11,30, Física Eléctrica, alumnos de primero de Maestría. De 12 a 2, Dibujo, alumnos FPI, grupo C.

De 12 a 2, Educación Física femenina, segundo de aprendizaje, grupo C.

De 12 a 2, Educación Física masculina, segundo de aprendizaje, grupos A, B y C.

De 4 a 6, Matemáticas, segundo de aprendizaje, grupo B.

De 4 a 6, Tecnología Delineantes, tercero de aprendizaje.

De 6 a 8, Dibujo, segundo de aprendizaje, grupo A.

De 6 a 8, Tecnología Eléctrica, tercero de aprendizaje.

De 6 a 8, Tecnología Mecánica y Automóvil, tercero de aprendizaje.

Miércoles, 3 de septiembre: De 9,30 a 11,30, Matemáticas, segundo de aprendizaje, grupo C. De 9,30 a 11,30, Ciencias Naturales, FPI, grupo B.

De 9,30 a 11,30, Inglés FPI, grupo A.

De 9,30 a 11,30, Física Eléctrica, tercero de aprendizaje.

De 9,30 a 11,30, Física Mecánica y Automovilistas, tercero de aprendizaje.

De 12 a 2, Religión, segundo de aprendizaje, grupos A y B.

De 12 a 2, FEN, masculino, primero de Maestría y FPI, grupo C.

De 12 a 2, FEN, femenino, segundo de aprendizaje, grupo C.

De 4 a 6, Ciencias Naturales, FPI, grupo A.

De 4 a 6, Inglés, FPI, grupo C.

De 4 a 6, Humanística, FPI, grupo B.

De 4 a 6, Religión, segundo de aprendizaje, grupo C.

De 4 a 6, Educación Física masculina, primero de Maestría. De 6 a 8, Dibujo, tercero de aprendizaje.

De 6 a 8, Seguridad e Higiene, segundo de aprendizaje, grupo A.

Jueves, 4 de septiembre: De 9,30 a 11,30, Tecnología Mecánica, FPI, grupo A.

De 9,30 a 11,30, Teoría de Dibujo, segundo de aprendizaje, grupo C.

De 9,30 a 11,30, Teoría de Dibujo, segundo de aprendizaje, grupo C.

De 9,30 a 11,30, Geografía Económica, tercero de aprendizaje.

De 12 a 2, Tecnología de Dibujo, segundo de aprendizaje, grupo C.

De 12 a 2, Religión, FPI, grupo A y B.

De 12 a 2, FEN femenino, FPI, grupo C y tercero de aprendizaje.

De 4 a 6, Teoría de Dibujo, FPI, grupo C.

De 4 a 6, Humanística FPI, grupo A.

De 4 a 6, Religión, segundo de Maestría y primero de Maestría.

De 4 a 6, Lengua, tercero de aprendizaje.

De 4 a 6, Física y Química, FPI, grupo B.

De 4 a 6, Tecnología del Automóvil, FPI, grupo C.

De 6 a 8, Tecnología Eléctrica, FPI, grupo B.

De 6 a 8, Tecnología Delineantes, FPI, grupo C.

Viernes, 5 de septiembre: De 9 a 12, Taller y Prácticas de Dibujo, FPI, grupos A, B y C. De 9,30 a 11,30, Física y Química,

ca, segundo de aprendizaje, grupo A.

De 9,30 a 11,30, Física y Química, segundo de aprendizaje, grupo B.

De 12 a 2, Inglés, FPI, grupo B.

De 12 a 2, Hogar, FPI, grupo C.

De 12 a 2, FEN, masculino y femenino, segundo de aprendizaje, grupo C.

De 12 a 2, Educación Física masculina, tercero de aprendizaje.

De 4 a 6, Física y Química, FPI, grupo A.

De 4 a 6, Lengua, FPI, grupo C.

De 4 a 6, Hogar, tercero de aprendizaje femenino.

De 6 a 8, Física y Química, FPI, grupo C.

De 6 a 8, Tecnología del Automóvil, segundo de aprendizaje, grupo C.

De 6 a 8, Religión, tercero de aprendizaje.

De 6 a 8, Física Mecánica, primero de Maestría.

Sábado, 6 de septiembre: De 9,30 a 11,30, Religión, FPI, grupo C.

De 9 a 12, Talleres, segundo de aprendizaje, grupos A, B y C.

De 10 a 1, Talleres, tercero de aprendizaje.

De 10 a 1, Talleres, primero de Maestría.

De 12 a 2, Humanística, FPI, grupo C.

De 12 a 2, FEN masculino, segundo de aprendizaje, grupo A.

De 12 a 2, Hogar, segundo de aprendizaje, grupo C.

MATRICULA PARA LOS EXAMENES DE GRADO SUPERIOR DE BACHILLERATO. CONVOCATORIA EXTRAORDINARIA DE SEPTIEMBRE. Instituto N. Mixto de Enseñanza Media.—Se pone en conocimiento de todos aquellos alumnos que deseen matricularse para los exámenes de Grado Superior de Bachillerato (Revalida de sexto), en la próxima convocatoria de septiembre, deberán formalizar su inscripción en las oficinas del Centro, presentando:

—Libro de calificación escolar.

—Una fotografía, tamaño carnet.

—Solicitud en impreso oficial.

—Póliza de 3 pesetas.

—Certificado de hogar para las mujeres, y

—175 (ciento setenta y cinco) pesetas en metálico. (Los beneficiados de familia numerosa tendrán la reducción correspondiente).

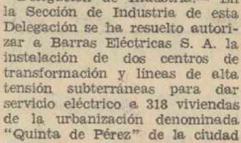
Las fechas de matriculación serán: Del 1 al 5 de septiembre, ambos inclusive, para los alumnos que hubieren aprobado el sexto curso en convocatorias anteriores; del 6 al 1 de septiembre, para los restantes alumnos.

BOLETINES

EL DE LA PROVINCIA

Delegación de Hacienda.— Se hace pública la relación de contribuyentes de C. Urbana.— Régimen de Implantación.— a los que no habiendo sido hallados en sus respectivos domicilios, por medio de la presente notificación se advierte de su obligación de satisfacer los importes liquidados. Los incluidos en la relación que hoy se publica pertenecen al Ayuntamiento de Foz. Delegación de Industria.— En la Sección de Industria de esta Delegación se ha resuelto autorizar a Barras Eléctricas S. A. la instalación de dos centros de transformación y líneas de alta tensión subterráneas para dar servicio eléctrico a 318 viviendas de la urbanización denominada "Quinta de Pérez" de la ciudad de Lugo.

NUMERO 3



HORIZONTALES. — 1: Nombre de mujer. Yerno de Mahoma. 2: Arbol leguminoso venezolano. Pieza de artillería. 3: Canción de cuna. Medida de longitud. 4: Tumullos, motines. 5: Habla en público. 6: Ave trepadora americana. 7: Propietario de reses. 8: Borde adelgazado del hígado. Herrumbre en los metales. 9: Tela suave y lustrosa. Adverbio de modo. 10: Rotura en terreno. Artículo. VERTICALES. — 1: Batracio. Tela clara y sutil. 2: Decreto del zar. Pueblo de Huesca. 3: Grado de elevación del sonido. Ave palmeada. 4: Provisión de viveres. 5: Seco, estéril. 6: Rinoceronte. Novillo menor de dos años. 7: Cristal de un espejo. Viento suave del Noroeste. 8: Aires populares canarios. Localidad asturiana.

SOLUCION AL N.º 2

HORIZONTALES. — 1: Lar. Ori. 2: Alá. Acis. 3: Vena. Ega. 4: Atabales. 5: Ojo. 6: Olé. 7: Gabinete. 8: Obi. Adar. 9: Late. Acá. 10: Año. Das.

VERTICALES. — 1: Lava. Gola. 2: Aleta. Abán. 3: Tana. Obito. 4: Aboll. 5: Ajena. 6: Ocelo. Ead. 7: Rige. Itaca. 8: Isas. Eras.

Análisis del agua en el Miño

(Viene de segunda página) —Para un jefe provincial de Sanidad un problema como el que ahora tiene La Coruña tiene que ser tremendo... —Indudablemente. En Lugo, por fortuna, no tenemos ningún problema de esta clase y nadie sabe lo que es eso...

TODAS LAS CASAS DE COMIDAS Y RESTAURANTES DE LAS AFUERAS, CONTROLADOS

—Me ha dicho antes que los lucenses no debemos ingerir más agua que la de la traída... ¿Y entonces, qué puede suceder con esas casas de comidas, merenderos, bodegones, que hoy por las afueras y a los que no les llega el agua de la traída? —No hay que preocuparse porque todos, absolutamente todos, están controlados. Por ejemplo, ¿qué día te interesa saber...? —No entiendo. —Quiero decirte que me apuntes un día cualquiera de estos meses. —El 23, por ejemplo. —Pues bien, el 23 se han analizado las aguas de... (y aquí me relaciona el doctor Sánchez Castiella diez o doce casas de comidas, merenderos, bodegones, restaurantes, etc. de los alrededores). Pues bien, ese día Sanidad los visitó y analizó las aguas y encontró en todas ellas la cloración óptima. —O sea, que los lucenses podemos dormir tranquilos en este aspecto... —Y si se siguen las medidas de profilaxis a las que antes me refería, todavía más profundamente... —R.

Promoción de personal en el Banco de Bilbao

EL Banco de Bilbao ha llevado a cabo una promoción de determinado número de personal que en la Central de Lugo lleva a cabo diversas funciones. Afecta a Raúl Martínez Barreira, que pasa como apoderado a Puentevego; José Antonio Martínez Alvarez, que desempeñará en el sucesivo el cargo de apoderado comercial en Lugo; Gerardo Fernández Gusmán y José López Junco, con iguales funciones que el señor Martínez y Germán Santamarina Comba, que es elevado al cargo de apoderado de caja, también de Lugo. Para todos ellos, nuestra felicitación.

Sor María González Fernández, superiora del sanatorio antituberculoso de Piño, en Orense

SOR María González Fernández, que lleva trece años en la Residencia del Seguro de Enfermedad de Lugo desempeñando los más altos cargos de responsabilidad administrativa y técnica, ha sido destinada por la Madre General a Orense para desempeñar el puesto de Superiora de la Comunidad que rige el Sanatorio Antituberculoso de Piño, en Orense.

exquisito trato, su delicada atención para con el que sufre la han hecho merecedora de los más cálidos elogios y del agradecimiento de todos cuantos trabajadores han pasado por la Residencia en estos años y han tenido contacto con esta monja que hoy por hoy es uno de los más firmes puntales de la Residencia Sanitaria de la Seguridad Social.

Nuevo registrador de la Propiedad de Villalba

Por resolución de la Dirección General de los Registros y del Notariado ha sido nombrado Registrador de la Propiedad de Villalba, don Antonio Manuel Oliva Rodríguez, con categoría de cuarta clase.

Todavía sor María permanecerá en Lugo hasta primeros de octubre, pero estamos seguros que al conocerse su próxima ausencia ha de ser general el sentimiento que su marcha producirá entre todos cuantos la conocen o todos los que en aquel Centro Sanitario trabajan.

La Mutualidad de Empleada del Hogar concede a sus afiliados v a los beneficiarios de éstos una completa protección en la Seguridad Social.

Informan las Delegaciones y Agencias del Instituto Nacional de Previsión y la Sección Femenina del Movimiento.

CASTROVERDE Central telefónica automática

CASTROVERDE.— (DE nuestro corresponsal). Hoy, viernes, entrará en funcionamiento la nueva Central Telefónica de Castroverde, dotada con 100 líneas sistema PC-32. Merced a esta nueva central los abonados podrán comunicarse automáticamente entre sí y al-

canzar directamente a todos los de la Red Automática Nacional. La noticia de esta importante mejora que hoy entra en funcionamiento ha sido acogida en Castroverde con gran satisfacción aunque, dadas las quejas que algunas veces se leen en la Prensa, no son pocos los que temen que inicialmente pueden surgir fallos y deficiencias. De cualquier forma, nosotros pensamos que las ventajas son muy superiores, en cualquier caso a los inconvenientes, de manera que lo único que se nos ocurre rogar a los usuarios es una ligera dosis de tranquilidad para evitar el nerviosismo de los primeros contactos con el nuevo sistema.

Próxima llegada a Galicia del presidente del Centro Gallego de Buenos Aires

En los primeros días de septiembre llegará a Galicia el presidente del Centro Gallego de Buenos Aires, don Juan Manuel Pérez, que actualmente está realizando una gira por Europa. Le acompaña su esposa.

Los señores de Pérez se proponen pasar unos días en la región, visitando las principales ciudades y villas, y lugares de interés.

El distinguido visitante es la primera vez que viene a Galicia, en donde nacieron sus padres. Como se sabe, don Juan Manuel Pérez es el primer argentino que preside aquel importantísimo Centro, el más importante del mundo, pues agrupa a más de ciento diez mil socios.

Don Juan Manuel Pérez será recibido por la Real Academia Gallega, así como por la de Bellas Artes de Nuestra Señora del Rosario, corporaciones para las que trae valiosos presentes de la entidad que preside. Asimismo hará una visita al alcalde de la ciudad y a las redacciones de los periódicos y tendrá una rueda de prensa.

En Santiago hará una ofrenda a Rosalía de Castro ante su sepulcro y en su honor se celebrará una recepción en el Patronato que lleva el dulce nombre de la cantora del Sar. Visitará la Universidad y hará entrega al citado Patronato de otro presente.

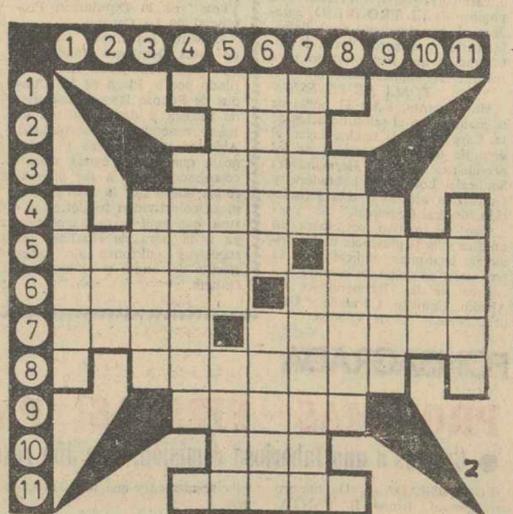
FONSAGRADA

(Viene de la página anterior) los días de duración de las fiestas tendrá lugar una exposición de maquinaria agrícola.

En una palabra: unas fiestas dignas de una gran capital, y todo ello merced al empeño y esfuerzo de la comisión organizadora que este año viene ya trabajando desde hace algunos meses en su preparación. Dentro de unos días, cuando hayamos visto los programas de mano, informaremos con más detalle a nuestros lectores.

La imprudencia es un suicidio y no tienes derecho a suicidarte. Te lo prohíbe tu religión y tu ley. Trabaja con seguridad y con método.

Pasatiempos



HORIZONTALES. — 1: Serie de petardos colocados en una cuerda que estallan sucesivamente. 2: Piedra consagrada del altar. 3: Senda por donde se abrevia el camino. 4: Regla fija o móvil que sirve para dirigir visuales. 5: Parte inútil de la madera de construcción. Piedra preciosa. 6: Valor, energía. Lengedario rey de Creta. 7: Cura, recobrar la salud. Mobiliario de una escuela. 8: Cargar en una cuenta una parte. 9: Salas donde se enseña en las universidades. 10: Licor alcohólico. 11: Sedimentos de un líquido. VERTICALES. — 1: En sentido figurado, importunarse con insistencia. 2: Medida de longitud. 3: Cuerpo derivado del amoníaco. 4: Sifio poblado de álamos. 5: Carga de un carro. Viento del Este. 6: Instrumento de labranza. Cuadrúpedos nacidos de asno y yegua. 7: Mueble donde se guarda dinero. Banco de arena a flor de agua. 8: Odras de cuero de buey. 9: Unir, confederar para una cosa. 10: Arbusto de las buxáceas, siempre verde. 11: Borde cortado oblicuamente. SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR HORIZONTALES.—1: Fardo. 2: Llo. 3: Rante. 4: Gandesa. 5: Balboa. Tula. 6: Aréis. Viril. 7: Balada. 8: Asperos. 9: Aulas. 10: Red. 11: Jonás. VERTICALES.—1: Abaco. 2: Ara. 3: Galera. 4: Rablosa. 5: Alanos. Puro. 6: Rinda. Belén. 7: Dote. Varada. 8: Estilos. 9: Auras. 10: Lid. 11: Calas.

GUIA MEDICA

JOSE ANTONIO REBOLLO MARTINEZ MEDICO OCULISTA TRASLADÓ CONSULTA Ciudad de Vivero, 3-2.º Dcha. (Puerta de Santiago) TELEFONO 223696 C. S. P. 173

FELIPE PRIETO GALAN CARDIOLOGO Clérigos, 7-1.º Izqda. • Teléfono 216519 • LUGO C. S. P. 220

PABLO SEOANE RODRIGUEZ Especialista en Partos y enfermedades de la mujer Ronda General Sanjurjo, 58-2.º (Al lado Campo de la Feria) Teléfono 220268 C. S. P.

JOSE ZAERA GAYOSO DERMATOLOGO Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alérgicas De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid BOLANO RIVADENEIRA, 5 BIS REANUDARA CONSULTA EL 1 DE SEPTIEMBRE

Dr. RAMOS VIVERO Especialista OIDOS - NARIZ - GARGANTA REANUDA CONSULTA Consulta en Quiroga Ballesteros, 15 Opera Policlínico La Milagrosa

A. Rodríguez Castro Medicina Interna Reumatismos ENFERMEDADES DE COLUMNA VERTEBRAL Plaza de Santo Domingo, 13-3.º Teléfono 214159 C. S. P. 20

ALFONSO CHICO ALVAREZ Especialista en enfermedades de los niños PUERICULTURA SUSPENDE CONSULTA HASTA EL DIA 8 DE SEPTIEMBRE Plaza de España, 6-2.º Teléfono 211613 LUGO C. S. P. 202

JUAN LAGO FERREIRO PEDIATRA PUERICULTOR Plaza de España, 20-3.º Teléfono 218962 LUGO C. S. P. 199

ALIJA MEDICO - DENTISTA Ortodoncia Cirugía bucal Avda. Coruña, 33-3.º Izqda. Teléfono 211951 C. S. P. n.º 216

FRANCISCO - J. VIDAL PARDO MEDICO PSIQUIATRA ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES C/. Montero Ríos, 29-2.º • Telf. 221930 • LUGO C. S. P. 221

JOSE ROSSI VARGAS GARGANTA - NARIZ - OIDOS Jefe Otorrinolaringología Residencia SOE Q. Ballesteros, 1-1.º • Telf. 211710 • LUGO C. S. P. 226

FERNANDO DE CASTRO GOMEZ Médico ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL APARATO DIGESTIVO (Esófago - Estómago - Hígado y Vías Biliares - Intestinos) Rayos X C/. General Franco, 2-2.º Dcha. • Teléfono 21-65-77 LUGO C. S. P. 232

Hortensio Díaz Calvo MEDICO ESPECIALISTA ELECTROCARDIOGRAFIA Aparato Respiratorio y Circulatorio - Ventiloterapia - Oxigenoterapia y Aerosoles General Mola, 42-1.º Izquierda Teléfono 211331 LUGO C. S. P. 144

José Fernández González ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES ELECTROENCEFALOGRAFIA Traslado consulta a B. Rivadeneira, 19-1.º C. S. P. 41

Luis García Reverendo TRASLADO SU CONSULTA A Dr. FLEMING, 2-1.º Tel. 223788 (Esquina a la Avenida de Ramón Ferreiro) Edificio de la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana C. S. P. 224

DR. ARÁMBULO TRELLES PEDIATRA Suspende consulta hasta el día 1 de Septiembre

MANUEL RICO MORALES UROLOGO SUSPENDE CONSULTA hasta el próximo día 8 de Septiembre García Abad, n.º 3-1.º D (Acera del Cine Paz) Tel. 223640 C. S. P. 231

DOCTOR A. USERO ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES Director del Hospital Psiquiátrico Provincial REANUDA CONSULTA LUGO C. S. P. 186

P. de Diego Aragoneses Especialista en Enfermedades de la Piel Consulta mañana de 9,30 a 11,30 y tarde de 3 a 5, excepto sábados Ha trasladado su consulta a la calle Dr. Gasalla, n.º 5-2.º Planta Teléfono 21-20-36 C. S. P. 170

Dr. Santos Vega FERNANDEZ MEDICO INTERNISTA Suspende consulta durante el mes de Agosto C. S. 214

Dr. Ramón Morales Redondo Médico Pediatra SUSPENDE CONSULTA hasta el día 1 de Septiembre

Antonio Rabanal Crespo MEDICO Suspende consulta hasta el día 15 de Septiembre



### Santiago: Alrededor de cuarenta y tres millones de pesetas supusieron las transacciones del Mercado Ganadero

#### Hoy se dará a conocer el fallo del III Concurso de Cine Amateur de Villagarcía

Alrededor de los cuarenta y tres millones de pesetas ha ascendido el movimiento económico registrado en la feria semanal que se celebró en el Mercado Nacional de Ganados de Santiago de Compostela y cuyo número de compra-ventas afectó a 2.340 especies de ganado.

La nota destacada de la feria ha sido el aumento de unas quinientas pesetas ejemplar en las reses vacunas de recría, debido especialmente a la gran demanda de este ganado. Los precios se han mantenido en los terneros y vacuno mayor para carne.

Para fuera de Galicia se vendieron 1.255 terneros de recría, distribuidos así: Tarragona, 170; Barcelona, 287; Huesca, 148; Gerona, 60; Lérida, 55; León, 63; Murcia, 165; Alicante, 60; Cuenca, 70; Oviedo, 25; Toledo, 70; Zaragoza, 20; Bilbao, 12; Logroño, 20 y Avila, 30. Para Galicia se vendieron tan sólo 114 ejemplares de recría, y 971 ejemplares, entre terneros y vacas, para carne.

La feria ha resultado muy buena, debido a la gran oferta y mejor demanda.

Los terneros de recría oscilaron entre las seis mil y las veintidós mil pesetas; los terneros de carne, entre las 150 y las 180 pesetas kilo canal; las vacas de abasto, entre las 70 y las 110 y 115 pesetas kilo canal; las vacas de raza holandesa, entre las 40 y las 65.000 pesetas y las vacas del país, entre las 25.000 y las 40.000 pesetas ejemplar.

**PONTEVEDRA**  
Hoy, viernes, a partir de las ocho de la tarde, serán proyectadas las cuatro películas clasificadas finalistas en el III Concurso de Cine Amateur convocado por el Casino de Villagarcía. Tras la proyección se dará a conocer el fallo del jurado, que habrá de tener en cuenta la mejor realización; mejor grabación, mejor fotografía o color, mejor música, mejor guión, mejor montaje y mejor tema gallego.

**LA CORUÑA**  
Se hizo a la mar el buque "Playa de Maspalomas", con un cargamento de jurel destinado a Lagos (Nigeria). El jurel había sido descargado días pasados en este puerto por barcos de bandera rusa.

# Nueva frontera

Por TACITO

Si decimos que la Humanidad se encuentra ante una nueva frontera, probablemente no estamos diciendo la verdad. Porque la Humanidad no camina al unísono. Existen pueblos que viven casi en el futuro, muchos en el presente, y muchos más aún en épocas que los primeros han superado, en épocas históricas pasadas. Pero si podemos decir que los pueblos más adelantados de la Tierra, los pueblos que han asumido la cultura europea, entre los que naturalmente está España, se encuentran ante una nueva frontera.

Y empleamos el término cultura europea, aún a pesar de su insuficiencia, como la frase más comprensiva. El mundo ha llegado a ser lo que es, con sus defectos y virtudes, como consecuencia del pensamiento y de la capacidad creadora de Europa. (La ciencia, la filosofía, el derecho, el arte, las costumbres, el vestido, los medios de comunicación, incluso la religión en su dimensión humana y moral).

Pues bien, esos pueblos, que constituyen la vanguardia del camino del hombre sobre la Tierra, se encuentran hoy, por los efectos de su marcha y por la superación de las dificultades, ante esa nueva frontera.

El hombre, en su lenta marcha desde los oscuros orígenes de la Humanidad, ha ido tratando de resolver sus más graves necesidades.

Prescindiendo de hipotéticas y desconocidas épocas que le pudieran conducir a la adquisición de la mínima capacidad intelectual, a la utilización de los objetos como instrumento, y a la que debió ser terrible lucha por la adquisición del lenguaje, lo cierto es que en épocas históricas su primer objetivo fue la lucha por la pura subsistencia.

Fue la más elemental, pero también la más larga, y duró probablemente hasta hace algunos milenios, cuando adquirió la mínima seguridad del hogar, de la familia, o de la tribu, o del limitado dominio de las amenazas exteriores.

#### \* EL HAMBRE

Después emprendió otra terrible lucha complementaria de la anterior: dominar el hambre. Aunque parezca mentira, esto no se empieza a conseguir a escalas nacionales o generalizadas, hasta el siglo XIX. Y es un problema a escala de la Humanidad aún no resuelto. Pero es cierto que en una serie de países, los más adelantados, el problema de que todos los ciudadanos tengan que comer empieza a dejar de existir. En España podríamos decir que no se resuelve, en los términos generales que estamos hablando, hasta fecha recentísima. Hasta que se superan los límites del subdesarrollo.

Pero superado ese problema por el que el hombre ha luchado también miles de años, es indispensable plantear reflexivamente cuál es la nueva frontera a alcanzar. De su planteamiento correcto depende el porvenir de los hombres.

Este es el grave tema que reflexivamente se tiene que plantear la Humanidad que camina a la vanguardia, y entre esa Humanidad, España.

Naturalmente, ante la magnitud de la pregunta no pretendemos tanto dar la solución, como excitar a producirla, crear la preocupación, y contribuir en la medida que nos corresponde, como ciudadanos de ese mundo, con nuestro pensamiento, aplicado desde luego en primer lugar a nuestra sociedad.

Creemos que surgen en este momento dos necesidades: La primera, procurar que la eliminación del hambre, lograda por unos pocos países, se extienda a la totalidad de la Humanidad. Es decir, surge una obligación de justicia internacional que pasa a

primer plano. Las consecuencias de esa obligación son diversísimas y graves: La explotación de los países subdesarrollados debe terminar; acabados los imperialismos políticos, deben acabar los imperialismos económicos; es preciso frenar el derroche de los países ricos; y deja de ser caridad para ser justicia, como ya ocurrió hace tiempo dentro de cada país, una mejor distribución de las riquezas naturales o creadas.

La segunda, la creación de unas ilusiones y unas metas en las sociedades de vanguardia que satisfagan y llenen la vida de las nuevas generaciones. Y esas metas no pueden ser puramente materiales. Eso conduciría, puede conducir, está en alguna manera conduciendo, a la degeneración y a la autodestrucción de esas sociedades. Estas sólo se salvarán si no se reiteran en los fines conseguidos, magnificándolos, y ello conduce al materialismo, a la pura sociedad de consumo y al culto del dinero. Al contrario, puesto que se ha logrado la superación de aquella necesidad material, se deben poner los fines en el campo que aún queda por conseguir: En el mejoramiento del yo espiritual del hombre.

#### \* TRES VALORES FUNDAMENTALES

Dentro de éste creemos que hay tres valores fundamentales que están aún muy lejos de haber sido alcanzados, aunque el hombre los ha vislumbrado y ha batallado por ellos desde las épocas más duras de su existencia, lo que dice mucho a favor de la alta calidad que el Creador puso en él: La justicia, la libertad y el saber.

A la obtención de estos tres fines confluyen además la dimensión natural y la sobrenatural del hombre, son fines coincidentes propuestos por las ciencias humanas y por la religión. Para los que somos cristianos, trabajando por ellos el hombre se realiza ilusionadamente en esta vida y merece la sobrenatural.

La justicia, en todas sus dimensiones de respeto de la dignidad humana, de mayor igualdad entre los hombres, de un reparto más justo de las riquezas, de atribuir a cada cual lo suyo, de respetar al orden y el trabajo, y de ir modificándolo de acuerdo con las necesidades sociales adoptando las leyes a los cambios de la realidad social que tratan de regular.

La libertad, reconociendo el valor trascendente del individuo, su amplitud de iniciativas sin más límite que la libertad de los demás, y el respeto al pacto social, también libremente consentido por cauces democráticos, y la necesidad de respetar un ámbito de libertad personal, civil, familiar, laboral, social y política para cada ciudadano, creando las condiciones de seguridad en el trabajo, en la desgracia, en la enfermedad o en la vejez, sin las cuales el hombre no puede sentirse libre.

La cultura o el saber, es decir, la posibilidad de alcanzar los niveles superiores de conocimiento cualquier persona, lo que significa la educación al alcance de todos, la igualdad de oportunidades, el acceso a los niveles más altos, dependiendo del esfuerzo y de la capacidad, y no de circunstancias inmutables al individuo. La obligación social de facilitar el acceso a la cultura como bien obtenible por todos, y la valoración de ella como medio de perfeccionamiento no sólo material, sino espiritual del hombre, convirtiéndola en un nuevo objeto social que ayude a resolver los problemas del ocio, de la convivencia y de la satisfacción de las necesidades de los demás, al mismo tiempo que como realización satisfactoria del hombre.

Obtener estos tres resultados: Justicia, libertad y cultura para todos, debe ser la base del programa social y político que puede ilusionar a las generaciones nuevas que ya no pueden encontrar satisfacción en la lucha por la subsistencia o en la creación o multiplicación de los bienes materiales.



## Mañana, actuación del Orfeón de Obreros Católicos, de Mondoñedo, en Puentenuevo

Mañana, a las ocho de la tarde, en el Salón del Comedor Escolar de Puentenuevo, el Orfeón del Tecluc de Obreros Católicos, de Mondoñedo, ofrecerá, bajo la dirección del maestro don Eugenio García Amor, un concierto de música polifónica, con arreglo al siguiente programa:

Cuatro vellos marinheiros (5 voces mixtas), de Popular-Feljó.

O nenno dormía (5 voces mixtas y solo), de Valverde.

O quer que lle quer (5 voces mixtas), de Farto.

Juventud (4 voces mixtas), de Millef.

El abánico (5 voces mixtas), de Trayter.

Intermedio: "Contos da nosa terra" (escena de humor).

O consolo (5 voces mixtas), de Paz Hermo.

Era una flor (5 voces mixtas), de Romo.

Nos Caneiros (4 voces mixtas), de D. González.

A veira do lume (4 voces mixtas), de Valverde.

Paloma blanca (6 voces mixtas), de Guarch.

Este Orfeón nació en el año 1968 con una finalidad principalmente benéfica, integrándose desde el principio en la veterana "Sociedad de Obreros Católicos de Mondoñedo". Cuenta en la actualidad con unas 50 voces mixtas y dispone además de un cuarteto regional, un cuadro de humor y un conjunto de canción folclórica moderna.

A lo largo de estos siete años ha tenido unas ciento cincuenta actuaciones públicas en muchos pueblos y ciudades de la provincia de Lugo, y en otras localidades de La Coruña, Orense, Pontevedra y Asturias. Apareció en el programa TVE "España en directo", e intervino en Radio Nacional, Radio Popular y Radio Galicia. Grabó un disco LP con canciones gallegas, por iniciativa de la casa "Movieplay". En el Concurso de Masas Corales de Galicia (Foz, julio 75) obtuvo el 2.º Premio.

## Amín y Europa

Vaya por delante que las críticas, los ataques a Amin, están justificados, aunque no tanto por las cosas que normalmente exhiben —en el más exacto sentido del término— los mass media occidentales como otras que suelen callar. Lo que no están justificadas son las burlas hacia la ejecutoria del presidente ugandés. ¿Con qué derecho el señor Barbet Schroeder, refinado miembro de la intelectualidad francesa, a las tonterías de Amin del contexto en que se desarrollan, que es el de una época post-colonial y una situación neocolonial? Hasta 1962 Uganda era una colonia de

Europa, y Amin, sargento de un ejército europeo; que hoy día el uno se haya puesto por montera a la otra es simplemente, terriblemente, una prueba de la llamada "labor civilizadora" de Occidente en África, tan nefasta a nivel general como particular, que ni desarrolló la economía, la cultura y las estructuras sociales de los países explotados ni dio una educación suficiente a los individuos que utilizaba en su aparato de dominación y que habían de convertirse en los cuadros dirigentes de los nuevos estados.

(De "Posible")

A nuestros lectores:  
**EL PROGRESO**  
Se vende desde las siete y media de la mañana en la ESTACION DE SERVICIO "RIO MIÑO"

**¡MULTAS Y OLE!**  
La Jefatura Provincial de Sanidad de Barcelona ha mandado un oficio a los que tienen encomendados los servicios de inspección en los que se les ordena que durante los meses de agosto y septiembre el funcionario levante 25 actas cada mes, es decir, cincuenta en total. Y puntualiza que «dichas actas sólo se levantarán en los establecimientos en los que deba realizarse alguna corrección o se compruebe alguna infracción»

que nunca habíamos tenido noticia es de la fijación previa del número de actas a levantar. Y más cuando en alguno de los quebros a los que se han enviado el oficio no existen cincuenta establecimientos que puedan ser objeto de sanción.  
En esto de las multas los españoles estamos batiendo un auténtico record. Pero de lo  
De «MUNDO»



# BANCO DEL NOROESTE

# BANCO DEL NOROESTE

VISITENOS EN

<b>LUGO</b> Bolaño Rivadeniera, 19 Teléfonos 218646 - 214640	<b>CAMBADOS (PONTEVEDRA)</b> Avda. del Muelle, 9 Teléfono 442	<b>MIERES (ASTURIAS)</b> Avda. José Antonio, 24 Teléfono 473528
<b>CHANTADA (LUGO)</b> Luciano Trabadelo, 10 Teléfono 178	<b>FERROL DEL CAUDILLO (LA CORUÑA)</b> Canalejas, 95 Teléfonos 352145 - 352196	<b>ORENSE</b> Juan XXIII, 12 Teléfono
<b>MONFORTE DE LEMOS (LUGO)</b> Cardenal Rodrigo de Castro, 53 Teléfono 402101	<b>GIJON (ASTURIAS)</b> Menéndez Valdés, 6 Teléfono 345052	<b>OVEDO</b> Avda. de Galicia, 10 Teléfono 232950
<b>SARRIA (LUGO)</b> Diego Pazos, 41 Teléfonos 530600 - 530604	<b>GINZO DE LIMIA (ORENSE)</b> General Franco, 8 Teléfono	<b>PAMPLONA</b> Avda. General Franco, 9 Teléfono 246400
<b>VILLALBA (LUGO)</b> José María Chao, 18 Teléfono 193	<b>JEREZ DE LA FRONTERA</b> Plaza de Monti, 11 Teléfono 341200	<b>PONTEVEDRA</b> Fernández Villaverde, 4 Teléfono 858300 - 04
<b>VIVERO (LUGO)</b> Pastor Díaz, 29 Teléfono 560400	<b>LA CORUÑA</b> Avda. Linares Rivas, 30 Teléfonos 228600 - 228106	<b>PORRIÑO (PONTEVEDRA)</b> Peña, 2 y 4 Teléfono 331062
<b>EN TODA ESPAÑA</b>	<b>LA GUARDIA (PONTEVEDRA)</b> Bouzó, 3 Teléfono	<b>SAMA DE LANGREO (ASTURIAS)</b> Plaza de la Salve, 4 Teléfono
<b>AVILES (ASTURIAS)</b> Cuba, 6 Teléfono 569296	<b>LA ESTRADA (PONTEVEDRA)</b> Generalísimo Franco, 21 Teléfono 570003	<b>SANTA EUGENIA DE RIVEIRA (LA CORUÑA)</b> Rosalia de Castro, 16 Teléfonos 870250 - 870254
<b>BARCELONA</b> Rambla de Cataluña, 53 y 55 Teléfono 2258361	<b>LALIN (PONTEVEDRA)</b> General Franco, s/n. Teléfono	<b>SANTIAGO DE COMPOSTELA (LA CORUÑA)</b> Doctor Teijeiro, 15 Teléfonos 592508 - 592708
<b>BETANZOS (LA CORUÑA)</b> Plaza del General Franco, 8 Teléfono 36	<b>LEON</b> José Antonio, 14 Teléfono 235450 4	<b>VERIN (ORENSE)</b> Luis Espada, 57 Teléfono
<b>CANGAS DE MORRAZO (PONTEVEDRA)</b> Montero Rios, 7 Teléfono	<b>LA BAÑEZA (LEON)</b> Plaza Mayor, 4 Teléfono 641650	<b>VIGO</b> Policarpo Sanz, 21 Teléfono 224600
<b>CARBALLO</b> Colón, 3 Teléfono 347	<b>LUARCA (ASTURIAS)</b> Uría, 6 Teléfono 641085	<b>VILLAGARCIA DE ARCA (PONTEVEDRA)</b> Brandariz y José Antonio Teléfono
<b>CARBALLINO (ORENSE)</b> Martínez Avellanosa, 3 Teléfonos 270850 - 270854	<b>MADRID</b> Hermosilla, 21 Teléfonos 2761404 - 4019612	

**Operaciones activas:**  
Créditos por plazo igual o inferior a dieciocho meses

TIPOS	Porcentaje máximo	Porcentaje preferencial
Descuento comercial	8,00	7,90
Otras operaciones	8,50	8,40
Créditos por plazo superior a dieciocho meses e inferior a dos años	9,00	8,90
Créditos por plazo igual o superior a dos años (incluidas comisiones)	14,00	11,50

**Operaciones pasivas:**  
Cuentas corrientes a la vista  
Cuentas de ahorro  
Imposiciones a plazo tres meses  
Imposiciones a plazo seis meses  
Imposiciones y certificados de depósito a plazo un año

Cuentas corrientes a la vista	1,00	—
Cuentas de ahorro	2,75	—
Imposiciones a plazo tres meses	4,50	—
Imposiciones a plazo seis meses	5,50	—
Imposiciones y certificados de depósito a plazo un año	6,00	—

**Imposiciones y certificados de depósito a plazo igual o superior a 2 años... 9%**

**Banco del Noroeste**  
Solicite información más detallada enviando el adjunto cupón

NOMBRE  
PROFESION  
CALLE N.º  
CIUDAD  
TEL.

A.B.E. n.º 10134  
(Aprobado por el Banco de España con el n.º 10.658)

NACIONAL

Detenidos de nuevo los dos cargos sindicales que se recluyeron en la chimenea de la térmica de Puentes

- Paros laborales en las comarcas guipuzcoanas de Ordicia, Pasajes - Rentería y Mondragón
En Vizcaya, 8.000 trabajadores protagonizaron paros de diversa duración

Puentes de GARCIA RODRIGUEZ (La Coruña), 28.— (CIFRA).— Han sido detenidos nuevamente los dos cargos sindicales que se habían recluido en la chimenea de la Central Térmica de Puentes, durante 36 horas.

nos, habían sido detenidos ayer por la Guardia Civil que les trasladó a La Coruña, en donde fueron puestos en libertad. Hoy, sobre las 8.30 de la tarde, en la zona del Infierno, de El Ferrol, han sido detenidos de nuevo por inspectores de la brigada social.

En número reducido, los trabajadores se van reincorporando a sus respectivos puestos.

Ordicia, Pasajes-Rentería y Mondragón. En San Sebastián las empresas en paro eran tres y la normalidad en la vida ciudadana, con actividad completa en mercados, transportes y comercios, continuando el auge del verano.

BILBAO: LOS VECINOS DE LEJONA SE OPONEN A LA INSTALACION DE UNA PLANTA DE PRODUCTOS QUIMICOS

BILBAO, 28.— (CIFRA).— Las asociaciones de familia del municipio de Lejona, en un escrito que han hecho público, muestran su oposición ante el nuevo proyecto presentado por la empresa «Dow Chemical», para instalar una planta de fabricación de productos químicos en dicho término.

Resolución del «FORPPA» Procedimiento provisional para hacer efectiva la garantía de compra de vacuno

EL AAIUN ACTO EN HONOR DEL CAPITAN CARDENAS GONZALEZ

Sus compañeros le ofrecieron la Medalla del Ejército que le concedió el Consejo de Ministros

EL AAIUN, 28.— (CIFRA).— La Medalla del Ejército le ha sido concedida en el Consejo de Ministros del pasado día 5 al capitán de Infantería con destino en la Policía Territorial del Sahara, Rafael Cárdenas González.

HABLARON DE ASOCIACIONES

Solis se entrevistó con Fernández Cuesta, Manuel Valdés y Agustín Aznar

TAMBIEN SE REUNIRA CON CANTARERO

MALAGA, 28.— (CIFRA).— Tal como estaba proyectado, el ministro secretario general del Movimiento, don José Solís Ruiz, que se encuentra en Estepona pasando sus vacaciones, ha almorzado hoy con don Raimundo Fernández Cuesta, don Manuel Valdés y don Agustín Aznar.

TOROS

Cogida grave de Palomo Linares

LINEARES (Jaén), 28.— (CIFRA).— Sebastián Palomo Linares, torero muy valiente a su primero, tanto de rodillas como al natural. Al entrar a matar, salió cogido pasando rápidamente a la enfermería. Su cuadrilla dio la vuelta al ruedo con las dos orejas del primero de la tarde.

El doctor Garrido, ha facilitado el siguiente parte: «Herida en la axila derecha con dos trayectorias y destrozos musculares, dejando al descubierto el paquete bascular, prondístico grave». Palomo Linares fue trasladado al Sanatorio de Toreros de Madrid.

Declaraciones del director general de Seguridad

«La ola de violencia ha creado una psicosis que no responde a la realidad»

- EL PRIMER GRUPO DEL «FRAP», PRACTICAMENTE DETENIDO
Se espera poder entregar otros grupos en muy breve tiempo

BARCELONA, 28.— (CIFRA).— «La última ola de violencia ha creado una psicosis que no responde a la realidad», ha dicho el director general de Seguridad Francisco Dueñas Gavilán, en unas declaraciones que publica «La Vanguardia».

mentos de «ETA» en Cataluña, el coronel Dueñas dice que cree que «lo que han pretendido es extender su campo de acción como consecuencia de las dificultades que encuentran en sus zonas de actuación, como ocurrió también, por ejemplo, en Galicia. No es suficiente la captura de «Wilson» y de otros delincuentes que siguen o siguieron su línea de acción delictiva para creer que se ha acabado con esta organización. Simplemente podemos decir que vamos por buen camino, pero nada más».

«FRAP» el primer grupo de esta organización, prácticamente ya está todo detenido, esperando poder entregar otros grupos en muy breve tiempo».

EL SENOR + DON ANGEL LOPEZ VAZQUEZ Que falleció en el día de ayer a los 65 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA + DOÑA EMERITA GARCIA RAMOS Que falleció el día 31 de agosto de 1973, en su casa de Monterroso, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

AGENTE DE VENTAS En exclusiva para provincia de Lugo necesita IMPORTANTE HARINERA DE ARAGON Dirigirse a: Harinera La Varluenga, S. A. Avda. Independencia, 28 - Zaragoza

LA SEÑORA + DOÑA MARIA AMELIA PERALTA Que falleció en la Argentina, el día 5 de agosto de 1975, a los 66 años de edad, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

LA SEÑORA + DOÑA MARIA PRIETO ABELLEIRA Falleció en su casa de Coea-Castro de Rey, a las 12 horas del día 28 del actual, a la edad de 86 años, confortada con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

La Cooperativa de Cascante (Navarra) No venderá más vino por considerar ruinoso los precios ACTUALMENTE TIENE UN «STOCK» SUPERIOR A CINCO MILLONES DE LITROS

EL SENOR + DON CONSTANTINO LOSADA RODRIGUEZ Que falleció en Foz el día 24 de agosto de 1975, a los 58 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de S. S. D. E. P.

EL SENOR + DON CONSTANTINO LOSADA RODRIGUEZ Falleció en Foz el día 24 de agosto de 1975, a los 58 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

NOTAS NECROLOGICAS AGRADECIMIENTO Su esposa e hijo y demás familia, así como la Compañía de Seguros «La Alianza Española, S. A.» dan las más expresivas gracias a cuantas personas se han dignado asistir a los funerales y conducción del cadáver de don Jesús López Álvarez (que en paz descanse). Actos efectuados el día 28 de agosto en la iglesia parroquial de Santiago de Castiella de esta ciudad y a cuantas que por otros medios les hicieron llegar su testimonio de pésame.

PRIMER ANIVERSARIO DEL REVERENDO + DON BAUTISTA SANFIZ SAA (Cura párroco de Lajosa, jubilado) Que falleció en su casa de Donalbán (Lajosa), el 2 de septiembre de 1974, a la edad de 79 años, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

SEGUNDO ANIVERSARIO DE + DON CEFERINO ROMAY TEIJEIRO (Industrial) Y PRIMERO DE SU ESPOSA DOÑA CONCEPCION LOPEZ VARELA Y DE SU HIJO POLITICO DON SERAFIN ESTREMEIRO VILAR Que fallecieron, respectivamente, en esta capital, los días 19 de octubre de 1973, 1.º de septiembre de 1974 y 26 de septiembre de 1974, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad D. E. P.

AYER QUEDO CONCLUSO PARA SENTENCIA

BURGOS: Consejo de Guerra contra 2 presuntos miembros de ETA

EL FISCAL ACUSA A UNO DE ELLOS DE DAR MUERTE AL CABO PRIMERO DE LA GUARDIA CIVIL POSADAS ZURRON Y AL OTRO DE COMPLICE, Y PIDE PARA AMBOS LA PENA DE MUERTE

BURGOS, 28.— (CIFRA).— Un Consejo de Guerra ha juzgado en la mañana de hoy a los presuntos miembros de E.T.A. José Antonio Garmendia Artola y Angel Otaegui Echevarria, acusados de un delito de terrorismo y para los que el fiscal ha solicitado la pena de muerte.

El Consejo se ha desarrollado durante más de cinco horas, en la sala de Justicia del Regimiento de Artillería de Campaña número 63, sito en la localidad de Castrillo del Val, próximo a Burgos, y ha estado presidido por el coronel de Artillería José Urtibia Ramírez, jefe del Regimiento de Artillería de Campaña número 46 de Logroño.

La vista ha sido pública y a la misma han asistido unas cuarenta personas, entre ellas diez periodistas acreditados y varios abogados.

Comenzó el Consejo con la lectura por parte del juez instructor, coronel José Lasanta Martínez, del acta de la vista. Esta lectura duró una hora. Luego el señor Lasanta leyó algunos folios de la causa a petición del fiscal y de los defensores.

El fiscal, comandante Carlos Granados Mezquita, renunció a interrogar a los procesados; el abogado de Garmendia Artola, el letrado donostiarra Juan María Bandres Molet, renunció también a interrogar a su defendido.

Angel Otaegui, a preguntas de su abogado, Pedro Ruiz Valerdi, manifestó que pertenecía a E.T.A. desde hace unos cinco años y que se había limitado a reparar y propagar. Respondió negativamente a la pregunta de si había poseído armas.

En relación con el hecho que estaba siendo juzgado, manifestó que había recibido el encargo de vigilar a Posadas y el de que buscase alojamiento para dos personas sin que se manifestasen los propósitos que les guiaban. Reconoció que había identificado el coche de Posadas antes de perpetrarse el atentado.

Seguidamente, fueron interrogados los testigos Gregorio Cabarza, comandante médico, jefe del Servicio de Psiquiatría del Hospital Militar de Burgos, y Manuel Sánchez Duena, comandante médico de Capitanía General.

Estos dos médicos fueron los que efectuaron la prueba pericial sobre el estado de Garmendia. A preguntas del ministerio fiscal y de la defensa de Garmendia, ma-

nifestaron que dicho procesado no puede considerarse como totalmente demente.

El señor Arrazola, médico que operó a Garmendia, señaló que al procesado le había sido practicada una lobotomía y que cuando ingresó en la clínica, estuvo 48 horas en estado de desorientación y unos 15 en estado de coma. También testificó sobre el particular la enfermera Agustina Martínez Marcos.

Posteriormente, declararon los testigos oculares que manifestaron, a preguntas del señor Bandres, que no podía reconocer al acusado como uno de los dos que habían asesinado al cabo de la Guardia Civil en Azpeitia; preguntados sobre si reconocerían a los autores del hecho, los testigos no supieron contestar ni afirmativa ni negativamente.

INFORME DEL FISCAL. A continuación, pasó a informar el fiscal, quien manifestó que Garmendia se inscribió en E.T.A. en 1970; que en 1973 pasó a calidad de "liberado", y que en 1974 pasó a territorio nacional para dar muerte al cabo primero de la Guardia Civil, Gregorio Posadas Zurrón.

El procesado Otaegui Echevarria había recibido órdenes de vigilar al cabo primero, pasar los informes y buscar piso para alojar a los dos militantes.

Liegan a Azpeitia Garmendia Artola y Francisco Javier Ayazulaica, a los que Otaegui muestra el recorrido que habitualmente realiza Posadas Zurrón.

El tres de abril de 1974, sobre las seis de la tarde, Garmendia y Ayazulaica a juicio del fiscal, hacen una señal al cabo primero de la Guardia Civil, que conducía su automóvil. Este para y entonces, por una ventanilla abren fuego contra el primero Ayazulaica y luego Garmendia.

Una vez cometido el atentado, los dos activistas huyeron hacia Cestona en una moto "Vespa" que habían robado.

Califica el fiscal estos hechos como constitutivos de dos actos de terrorismo, con atentado contra las personas y con el resultado de muerte, por lo que solicita se les imponga a ambos procesados la pena de muerte. Además, a Garmendia Artola le acusa de un delito de depósito de armas y de otro de robo de uso de vehículo a motor, por lo que pide 15 años de prisión y tres meses, por cada uno de ellos. Solicita también que se

indemnice a los herederos del cabo primero con tres millones de pesetas y 4.450 pesetas en concepto de daños sufridos por el automóvil que conducía el fallecido.

LA DEFENSA. Comenzó seguidamente la intervención de los defensores. El señor Bandres manifestó que su patrocinado no había tenido ninguna participación en los hechos que se le imputaban, y que los elementos de prueba en los que se basaba la acusación no tenían consistencia.

Pidió la absolución para su defendido y que, en caso de que algún punto no estuviera claro, se aplicara el principio jurídico de "in dubio pro reo".

Por su parte, el defensor de Otaegui, el señor Ruiz Valerdi, afirmó que su patrocinado no había sido cómplice, sino precómplice, y que la complicidad de Otaegui no tenía carácter de necesidad, sino de utilidad, continuó diciendo el señor Ruiz Valerdi que no se le advirtió a su defendido que la información que de él se solicitaba iba a ser utilizada para dar muerte al cabo primero, y estimó que la pena pedida por el fiscal no se ajustaba a una sentencia acorde con las conclusiones de la vista.

El Consejo terminó concediendo el presidente del tribunal la palabra a los procesados, quienes manifestaron estar de acuerdo con lo expresado por sus abogados y que no tenían nada más que añadir. Hacia la una y media de la tarde el presidente levantó la sesión y el Consejo se reunió a puerta cerrada para deliberar.

ASISTENTES. Asisten al Consejo, debidamente acreditados, periodistas representantes de las cuatro agencias nacionales de noticias y de cuatro extranjeras, así como otros dos pertenecientes a los periódicos locales.

Con ocasión de este Consejo de Guerra, se encuentran en Burgos los siguientes observadores extranjeros: Georges Impens, abogado de Amberes, perteneciente a la Liga Belga para la Defensa de los Derechos del Hombre y a la Unión de Abogados Demócratas; Edmon Martin Achard, decano del Colegio de Abogados de Ginebra, en representación de la Comisión Internacional de Juristas; Elisabeth Ziegler, de Suiza, perteneciente a la Federación Internacional de Derechos del Hombre; y Maitre Madalener, de Alemania, de "Amnistía Internacional".

EL TIEMPO EN LUGO EN TODA ESPAÑA TIEMPO PROBABLE. Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer: Presión, 721,8; temperatura máxima, 25,6; temperatura mínima, 12; humedad relativa del aire, 80%; dirección del viento, Nordeste, velocidad del mismo, 36 Kms.h.; agua caída, 0.

SUCESOS

MEJICO: Quince muertos y veinte heridos al estrellarse un autobús contra un tren

ALEMANIA: UN POLICIA ASESINADO A TIROS POR SU MUJER

EXTRANJERO

SAN NICOLAS DE LOS GARZA (N. L. Méjico), 28.— (EFE).— Un autobús del servicio urbano lleno de estudiantes chocó esta mañana con un tren: 15 personas murieron y 20 resultaron heridas, la mayoría de gravedad.

rándose un tiro en la sien, con la pistola de reglamento de su marido, pero la bala no la mató. Herida de gravedad se arrastró hasta el teléfono y avisó a los compañeros de su marido que llegaron con una ambulancia y la trasladaron inmediatamente al hospital donde lograron salvarla. La esposa debido a su estado de gravedad no ha hecho aún declaraciones.

ADDDIS ABEBA, 28.— (EFE-REUTER).— El destituido emperador Haile Selassie, que murió ayer a la edad de 83 años, fue enterrado ayer en una ceremonia íntima, ha anunciado hoy la radio estatal de Adidis Abeba.

LONDRES, 28.— (EFE).— Veintinueve personas resultaron heridas en un accidente de tráfico en Londres. La madre afirmó que, con ma-

EL FERROL DEL CAUDILLO AUTO DE PROCESAMIENTO CONTRA DOS MEDICOS

Por fallecimiento de una mujer en estado de embarazo

EL FERROL DEL CAUDILLO, 28.— (CIFRA).— El Juzgado de Instrucción número dos de El Ferrol del Caudillo, ha dictado auto de procesamiento contra dos médicos ferrolanos, basado en el fallecimiento de una mujer en estado de embarazo en septiembre de 1974.

En el auto se señala que en la mañana del 26 de septiembre de 1974, María Teresa Rodríguez González, de 33 años de edad, casada y con cuatro hijos menores, en estado de embarazo a término, sufrió una hemorragia, por cuya razón se avisó al médico de guardia de la Seguridad Social por teléfono.

Como éste tardaba, la madre de María Teresa la trasladó al Servicio de Urgencia del Hospital General. Allí la colocaron sobre una camilla y fue examinada superficialmente por el médico de guardia, José Carlos Maside Medina, quien, pese a haber advertido que se trataba de un embarazo a término y la existencia de una hemorragia se limitó a tomarla el pulso y la temperatura facial.

El médico no tuvo inconveniente en permitir el traslado de la enferma al Sanatorio del Carmen, donde se encontraba para atenderla, por corresponderle en su cupo, el especialista de la Seguridad Social, José Varela Fonte. Este, por razones no conocidas, se había negado varias veces a acudir al hospital pese a conocer el estado de la enferma, puesto que se lo habían comunicado telefónicamente desde este centro.

La hemorragia que padecía hacía presumir la existencia de una placenta previa, pese a lo cual el médico ordenó el traslado. La enferma llegó al Hospital del Carmen en tal estado de extenuación que sobre las trece veinte de la tarde falleció, pese a una transfusión de sangre que se la efectuó.

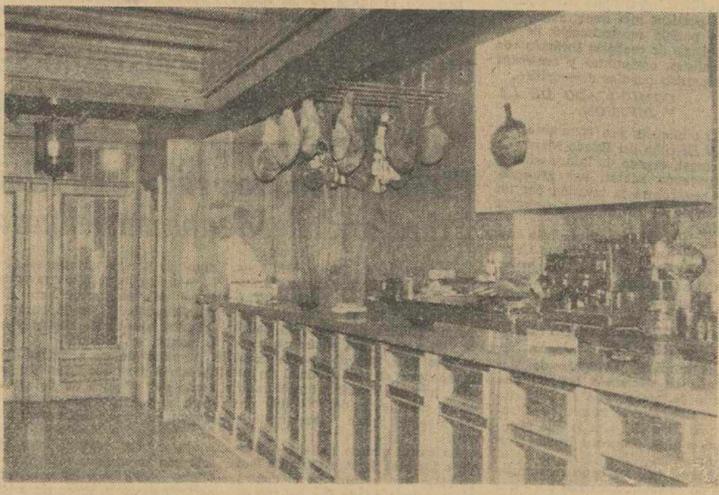
En el auto de procesamiento dictado por el Juzgado se considera que los hechos revisten caracteres de delito de imprudencia previstos y penados en el artículo 565 del Código Penal. De lo actuado aparecen indicios racionales de criminalidad bastantes para estimar responsables de los mismos en concepto de autores a los mencionados médicos.

UN JOVEN DE 14 AÑOS COMETIO 400 ROBOS. BREMEN, 28.— (EFE).— Desde hace cinco años hasta hoy, en que fue nuevamente detenido, un joven de Bremen, de 14 años, ha cometido más de 400 robos en tiendas y viviendas, la policía al detenerlo hoy, al igual que hace cinco años, lo envió a su casa con su madre debido a su edad. "No hemos encontrado ningún correccional que haga entrar en razón al ladrón", dijo un funcionario de la oficina que se encar-



La plaga de los incendios forestales ha vuelto a caer sobre nuestros montes. El estiaje y la imprudencia tienen, al parecer un amplio margen de responsabilidad en ello. El término municipal de Ribas de Sil no se ha visto libre de esta desgracia. Cientos de hectáreas de monte han sucumbido bajo el azote de las llamas. Las fuerzas de la Guardia Civil, el personal de ICONA y los vecinos de las zonas limítrofes han unido sus esfuerzos para combatirlas.— (Foto Vidal, San Clodio)

Allí donde el aire se hace entrañable aroma de buen vino y mejor yantar, está:

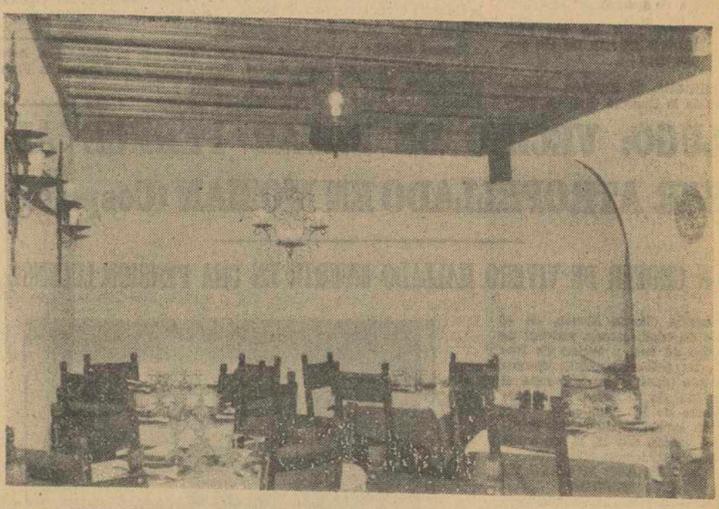


VISTA PARCIAL DE LA BARRA

MESON DE ALBERTO

PARA LOS QUE GUSTEN DEL PLACER DE LA BUENA MESA, LES ESPERAMOS EN:

Calle de la Cruz, 4



VISTA PARCIAL DE UNO DE LOS COMEDORES

Su realización, se debe a la colaboración de las siguientes firmas comerciales:

ARTROS METALISTERIA • ROTULOS. C/. García Abad, 19 • Teléfono 211846.

FRIGORIFICOS SAQUÉS INSTALACION DE FRIO. C/. Islas Canarias, 73 • Teléfono 218723

RESTAURACION DE LA FACHADA LIMPIOX con la asistencia técnica de: ECHAFAUDAGES & RAVELEMENTS, S. A. de Paris. CHORRO DE ARENA HUMEDO Y CONTROLADO. trabajos de limpieza de sillería, mampostería, granito, mármol, hormigón, ladrillo, madera, etc. por chorro de arena. Restauración de monumentos. Oficina y Almacén Sierras Alavesas, 20 VITORIA. Teléfonos, 263159 - 254783. Correspondencia: Apartado, 312

Decorador: Francisco C. Díaz Sánchez. FAGOR INDUSTRIAL. Distribución e instalación: ARMANDO RODRIGUEZ CASTRO. Ronda Caidos, 22 y 24 - Teléfono 214047 - LUGO

EBANISTERIA Francisco C. Díaz Sánchez. C/. Ramón Montenegro, 9

Electricidad FERSU INSTALACION ELECTRICA. C/. Mallorca, 19 - Teléfono 212137

ALBAÑILERIA Salvador Pérez Carreira. Armando Durán, 52 - Teléfono 222481

INSTALACION DE SONIDO Germán Fernández López TECNICO RADIO T V. San Roque 42-1.º - Teléfono 223634

COMERCIAL TOBER Máquinas de café «LA PAVONI» • Frio Industrial. Exclusivas de maquinaria y aparatos para los ramos de hostelería e industria. C/. Cordelerías, 48 • LA CORUÑA

JESUS PASTOR SERVICIOS A HOTELES • CAFES Y SIMILARES. C/. Cabrales, 114 • GIJON (Asturias)

Representante para Lugo y provincia de: COMERCIAL TOBER y JESUS PASTOR Vicente Maciñeiras Calles. C/. San Roque, 34-2.º

INTERNACIONAL

Un avión argentino destruido al hacer explosión una mina bajo la pista del aeropuerto

TRANSPORTABA SOLDADOS QUE HABIAN PARTICIPADO EN LA LUCHA CONTRA LAS GUERRILLAS

LAS ULTIMAS NOTICIAS DICEN QUE SOLO HUBO SEIS MUERTOS

TUCUMAN (Argentina), 28.— (EFE).— Existe un número no determinado aún de supervivientes del accidente aéreo producido a las 13 (18,00 h.e.) de hoy, cuando un avión «Hércules» de la Fuerza Aérea con ciento treinta soldados, más la tripulación, estalló en el aeropuerto «Benjamín Matienzo» de esta ciudad, situada al Noroeste de la República, informa la agencia oficial «TELAM» a las 15,45 (20,45 h.e.).

La agencia oficial «TELAM» dijo que «existe un elevado número» de ellos. Poco después, la agencia «Noticias Argentinas» no descartaba esa hipótesis, pero hacía cálculos poco optimistas en cuanto a la posibilidad de que existieran supervivientes, «dadas las características del presunto atentado».

Las emisoras locales solicitan donantes de sangre para socorrer a los supervivientes del trágico accidente aéreo ocurrido hoy. Pese a que informaciones de primer momento anunciaban que habían perecido todos los ocupantes del aparato, posteriores versiones hablaban de que el número de muertos se elevaría al medio centenar, sin que, hasta el momento, se haya confirmado oficialmente el número exacto de víctimas.

SUCESOS

(Viene de la página anterior)
das a consecuencia de una explosión registrada durante la pasada noche en un edificio residencial de quince plantas en la localidad de Bootle, en el condado de Lancashire, al norte de Inglaterra.
La causa de la explosión fue un escape de gas, informa la policía.
La mayor parte de los residentes de las 91 viviendas del edificio fueron rescatados por la policía y los bomberos después de que despertaran violentamente por el efecto de la explosión, que produjo rotura de puertas y ventanas, grandes grietas en sus paredes exteriores y finalmente un incendio que duró toda la noche antes de ser sofocado.

NACIONAL
TRES NIÑOS RESCATADOS DEL MAR
EL FERRÓL DEL CAUILLLO, 28.— (CIFRA).— Tres niños fueron rescatados ayer del mar en la playa de Cobas. Los niños fueron arrastrados por un golpe de mar a una zona donde no hacían pie, y unos bañistas que se apercibieron del peligro, procedieron a su rescate.
Los jóvenes fueron llevados al Hospital General, y se encuentran ya fuera de peligro.
DETENCION DE UN PRESUNTO AUTOR DE UN HOMICIDIO
CORDOBA, 28. (CIFRA).— Miembros de la Guardia Civil de la lo-

calidad cordobesa de Almodóvar han procedido a la detención del presunto autor de un delito de asesinato cometido en la localidad catalana de San Pedro de Ribes.
Se trata de Manuel Castillo Naranzo, de veinticuatro años de edad, natural de la ciudad poblada de Almodóvar del Río.
De acuerdo con las declaraciones prestadas por Manuel Castillo tras su detención, en las que se ha declarado autor del homicidio de que se le acusa, en la población catalana dio muerte a un medidor de tierras cuyo cadáver arrojó posteriormente al interior de un pozo, apoderándose a continuación del automóvil de su víctima así como de la documentación del mismo.
Tras su crimen, Manuel Castillo se trasladó, en el vehículo robado, hasta su pueblo natal, acompañado de su esposa, Antonia Izquierdo Castro, natural de Guadalcázar.
Una vez en Almodóvar, Manuel Castillo, quizás deseoso de alejar de él lo más posible cualquier sospecha o pista de quienes formalmente habían de investigar el caso, intentó vender el automóvil, aunque con escasa fortuna, por lo que decidió arrojárselo a un río para hacerlo desaparecer.
No obstante, mientras realizaba esta maniobra fue sorprendido por un testigo cuya presencia no advirtió y que, sorprendido por el hecho, lo puso en conocimiento de la Guardia Civil, que procedió poco después a su detención.
Manuel Castillo y su esposa han sido puestos a disposición de las autoridades judiciales correspondientes.

Unos 25 jóvenes entregaron al cónsul español en Dusseldorf una nota contra la pena de muerte

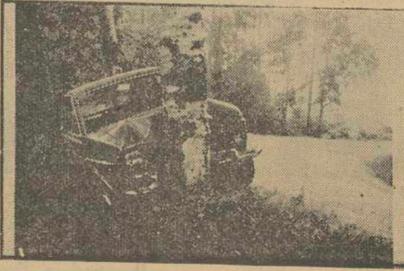
DUSSELDORF, 28.— (EFE).— Un grupo constituido por unos 25 jóvenes, hombres y mujeres, españoles y alemanes, entraron, individualmente y por parejas, en el consulado de España en esta ciudad, alrededor de las 9 de la mañana, y una vez reunidos entregaron al cónsul español una comunicación para que la transmitiera a Madrid, protestando por el mantenimiento de la pena de muerte en España y manifestando que ocupaban el consulado mientras se efectuaba la transmisión de su escrito. Dos horas después abandonaron el local sin que mediara la intervención de la policía alemana, que había permanecido vigilante en el exterior del edificio.
No se produjeron violencias ni se interrumpió la actividad consular.
Dos policías muertos y trece heridos, en nuevos enfrentamientos en Córcega
NO SERAN UTILIZADAS FUERZAS DEL EJERCITO

Veloz tu formación. Asiste al Centro de Formación Familiar y Social.

LUGO: VECINO DE BAZAR PERECE AL SER ATROPELLADO EN MOMAN (Cospoito)

UN CHOFER DE VIVERO HALLADO MUERTO EN UNA PENSION LUCENSE

Serafin García Alonso, de 68 años de edad, casado, natural de Castro de Rey y vecino de Bazar, ha fallecido, según denuncia que presenta su hijo ante el Juzgado de Guardia, a consecuencia de las heridas recibidas en un accidente de tráfico sufrido el pasado día 15, al ser atropellado en Moman (Cospoito).
HALLADO MUERTO EN UNA PENSION
En la pensión en donde pernoctaba habitualmente durante sus estancias en Lugo, fue hallado muerto, al parecer por causas naturales, Antonio Casal Insua, de 53 años de edad, casado, chófer de profesión, y con domicilio familiar en Pastor Diaz, 17-2º, de Vivero.
MUJER ATROPELLADA
En la Avenida de Muñoz Grandes, el turismo LU-3229-B, que conducía José Angel Diaz Varela, de 18 años, soltero, mecánico de profesión, y con domicilio en la Avenida de La Coruña, 195-3º, atropelló a la peatón Genoveva Vázquez Pena, vecina de Santiago de Saa, viuda y de 77 años de edad, que, a causa de las heridas recibidas, hubo de ser internada en la Residencia Sanitaria del S. O. E.



Esta vez también en la carretera de Betanzas a Vivero, en el municipio de Orol. La carretera es de duro trazado y muy escasa amplitud para salvar cualquier eventual obstáculo. Esto, las condiciones meteorológicas a veces, y puede que la escasa prudencia de algunos, tienen con excesiva frecuencia consecuencias, sino funestas, poco gratas. Sería interesante aprovechar éstas para prevenir las otras. (Foto PRIETO, Cabreiros)

INCENDIO FORESTAL ENTRE MOMAN Y ROUPAR
Un incendio forestal de grandes dimensiones tuvo lugar entre los ayuntamientos de Villalba y Germede, con pérdidas superiores a los diez millones de pesetas. Concurrieron a su extinción los vecinos de Moman y Roupur. Gracias a la colaboración de la Guardia Civil se pudieron poner a salvo cuatro personas que se hallaban dentro de una casa que resultaba amenazada por el fuego. Varias otras viviendas estuvieron también en peligro. Tanto el taxista de Cabreiros —nuestro correspondiente— como los propietarios de los omnibus «Pita» y «Montaña» estuvieron en todo momento dispuestos para prestar cuantos servicios fueron necesarios.
Una vez finalizado el incendio se pudo comprobar que la zona

más afectada correspondió a la parroquia de Lousada.
OTRO INCENDIO FORESTAL
En la noche del miércoles al jueves se inició un incendio en el monte de Teijeiro, consorciado por ICONA por el Ayuntamiento de Lugo, y que posteriormente se extendió a propiedades particulares. Hasta el momento de esta información han ardió más de doce hectáreas de pinos de 30 años de edad, en este monte consorciado y unas cuarenta de pinos y matorral en propiedades particulares. El fuego no ha podido ser controlado todavía. Participan en su extinción, personal del ICONA, fuerzas de la Guardia Civil, vecinos y grupos de «Pronto Auxilio» de Baralla y Trabada.
LESIONADOS ATENDIDOS EN LA CRUZ ROJA
En el dispensario local de la Cruz Roja han recibido asistencia la siguiente personas:
—Inocencia Aystarain Galparsolo, de 73 años y con domicilio en Julia Minguillon, que presen-

taba heridas contusas en región occipital, producida al caerse en la calle.
—Jesús Sánchez Pérez, de 17 años, domiciliado en el 13 de Julio, con herida punzante en la planta del pie derecho, producida al clavarse una punta.
—Remedios González Vázquez, de 14 años, con domicilio en la calle Portugal, con herida contusa en la región frontal y contusiones en ambas manos, producidas en accidente de bicicleta.
Los tres heridos fueron considerados de leves y una vez realizadas las curas, pasaron a sus respectivos domicilios.
CASA MUNICIPAL DE SOCORRO
En la Casa Municipal de Socorro ha sido asistida en el día de ayer, Elvira Pablin Fernández, de 36 años, soltera, y con domicilio en el barrio de San Roque, que presentaba herida incisa cortante en la pantorrilla izquierda. El pronóstico es leve, salvo complicaciones, trasladándose la interesada a su domicilio.

MEJICO, 28.— (EFE).— En Méjico se está asesinando impunemente a gran número de indios y las órdenes para ello provienen en muchas ocasiones de personas que ostentan representaciones oficiales, según denuncia presentada hoy al presidente de la nación, Luis Echeverría, por casi un centenar de personalidades.
Las matanzas se realizan en ocasiones bajo protección de autoridades y sin que el Estado haga nada para evitarlo. La razón básica es la explotación y usurpación de sus tierras, «algo que ni los descendidos conquistadores españoles se atrevieron a hacer muchas veces», dijo una personalidad firme del documento.
El escrito, algunos de cuyos firmantes pretenden tenga repercusión internacional, dice lo siguiente:
En la ciudad de Huejutla, Hidalgo, el lunes 28 de julio de 1975, a las 11 horas, se encontraba en una reunión de campesinos un grupo de dirigentes nahuatl, o mejicanos, trasladándose la interesada a su domicilio.

Isabel Perón tuvo que ceder ante las exigencias de las fuerzas armadas

El general Videla, nuevo jefe del Ejército

BUENOS AIRES, 28.— (EFE). La crisis desencadenada en el campo militar con motivo de haber sido designado un coronel en actividad ministro del Interior, culminó anoche tras tensas alternativas que dieron pábulo a toda suerte de versiones alarmistas.
El coronel Vicente Damasco fue nombrado titular de la citada cartera política avalado por el comandante en jefe del ejército, teniente general Alberto Numa Laplane, siendo cuestionado dicho nombramiento por entenderse como un mandato militar que ello comprometió la actitud de presidencia de las fuerzas armadas.

Los mandos disidentes con la posición de Laplane pidieron el pase a retiro de éste y del coronel Damasco, cuestión esta que se llevó a cabo tras agitados trámites que culminaron a las 48 horas con la designación del general Jorge Videla como comandante en jefe del ejército.
La ola de versiones llegó a tal tesitura, que se habló incluso de que la jefe del Estado había solicitado una licencia temporal o definitiva, especie que fue posteriormente desmentida oficialmente.
Fuentes informadas señalan que Videla, que venía desempeñando

el cargo de jefe del Estado Mayor Conjunto, había sido una de las principales figuras, si no la principal, del grupo de generales partidarios del «profesionalismo aséptico» de las fuerzas armadas, es decir, de una absoluta prescindencia política.
La crisis, que se mantuvo circunscrita al ejército, «puso claramente en tela de juicio el rol de la presidencia como comandante supremo de las fuerzas armadas», dice hoy un comentarista, añadiendo que las decisiones de la presidencia respecto de la permanencia de Laplane como titular del ejército, no fueron acata-

das por los comandantes de cuerpas de ejército.
HUELGA POR ASESINATO DEL DELEGADO SINDICAL
CORDOBA (Argentina), 28.— (EFE).— Hicieron hoy abandono de sus tareas los trabajadores de las plantas fabriles «Thompson», «Ramco», «Perkins», «Diesel» («Flat») e «Ita» («Renault») de esta capital en expresión de repudio por el asesinato del delegado sindical de «Transax», Marcelo de Fernando, cuyo cadáver, arrojado a balazos, se descubrió esta mañana en «Villa Allende», cerca de Córdoba.
Di Fernando fue secuestrado por desconocidos el martes pasado, según denunciaron sus familiares en esa oportunidad.
INGENIERO SECUESTRADO
BUENOS AIRES, 28.— (EFE). El secuestro de un ingeniero fue denunciado hoy en la Comisaría de Larus, localidad situada a 10 kilómetros de Buenos Aires, por el jefe de personal de una empresa cortadora de pieles.
El denunciante, Antonio Pacutto, acudió al lugar donde fue hallado el automóvil de Nasil con varios policías y en su interior había una proclama en la que una organización extremista señalaba que Nasil estaba en su poder.
DIFICULTADES DE LA FORD
WASHINGTON, 28.— (EFE).— La «Ford Motor Co.» está considerando la posibilidad de suspender temporalmente la fabricación de automóviles en Argentina «para reducir dificultades económicas».

Posible solución de compromiso en las Fuerzas Armadas portuguesas

SE DICE QUE LOS MODERADOS HABIAN DADO UN PLAZO AL PRESIDENTE

LISBOA, 28.— (EFE).— Una solución del compromiso entre las instituciones de las Fuerzas Armadas portuguesas para resolver la grave crisis político-militar que se prolonga desde hace casi dos meses, podría ser encontrada en las próximas horas.
Los observadores conceden, en efecto, un carácter decisivo, y esta vez parece ser así realmente, a una nueva reunión iniciada esta mañana en el palacio de Belem, y no concluida a última hora de la tarde, entre los miembros del triunvirato militar, los jefes de los tres estados mayores y miembros del Consejo de la Revolución.
Esta nueva reunión, que coincide con el fin de un nuevo plazo dado por los moderados al presidente de la República para sustituir al actual Gobierno, sigue a otra de tipo más informal celebrada esta madrugada, también en el

palacio de Belem, entre el presidente de la República y militares de distintas tendencias, horas después de una manifestación de apoyo al primer ministro Vasco Gonçalves organizada por el recién formado «frente de unidad revolucionaria» dirigido por el partido comunista.
La pieza clave de esa fórmula de compromiso, que comportaría la inevitable dimisión del general Vasco Gonçalves del puesto de primer ministro, sería el almirante Pinheiro de Azevedo, jefe del Estado Mayor de la Armada, que pasaría a dirigir un nuevo Gobierno.
Pinheiro de Azevedo, miembro de la primera junta de salvación nacional constituida el 25 de abril del año pasado y desde entonces presente en los sucesivos órganos de poder, había prestado su apoyo, junto con los demás mandos de la Marina, al primer ministro Vasco Gonçalves, pero de acuerdo con observadores locales, no sería hostilizado por las demás tendencias de las Fuerzas Armadas.
Según informaciones recogidas en torno a la importante reunión militar de hoy, cada una de las tendencias enfrentadas dentro del M.F.A.—en especial gonalvistas y moderados— haría recíprocas concesiones y, posiblemente, ninguna destacada figura de cada uno de los dos grupos formaría parte del Gobierno que presidiera Pinheiro de Azevedo, con objeto de dar a éste un carácter más unitario.
La fórmula de compromiso se extendería igualmente a los partidos políticos más importantes, con una posible reconstitución de un Gobierno de coalición formado por socialistas, comunistas y centristas del partido popular democrático.
COMUNICADO DE LA V DIVISION
Los oficiales pro comunistas de la V División del Estado Mayor de Portugal, órgano de información y propaganda militar, han protestado hoy contra la invasión por un comando de sus oficinas, ocurrida ayer.

El objetivo de la revolución es celebrar elecciones para una asamblea legislativa, ha dicho, y que la celebración de «tales elecciones dependerá fundamentalmente de la de los partidos en la asamblea constituyente».
El objetivo de la revolución es celebrar elecciones para una asamblea legislativa, ha dicho, y que la celebración de «tales elecciones dependerá fundamentalmente de la de los partidos en la asamblea constituyente».

ONCE COMBATIENTES FUSILADOS POR MATAR A CIVILES INDEFENSOS

Fueron sometidos a juicio popular

LISBOA, 28.— (EFE).— Un grupo de once combatientes del «MPLA», acusados de haber asesinado a civiles desarmados, fueron sometidos ayer a juicio popular en Angola y fusilados, después de la ratificación de la sentencia de muerte pedida por la acusación hecha por millares de personas presentes en el estadio donde se celebró el juicio.
Durante el juicio de los once pertenecientes al destacamento «4 de Febrero», un miembro de

la presidencia —constituida por responsables del Comité Central del «MPLA» y del Estado Mayor de las «FAPLA»— pidió la pena de muerte para los criminales, a los que acusó de hacer el juego a los enemigos del pueblo de Angola.
Este ha sido el primer juicio popular realizado en Luanda desde que el «MPLA» asumió el control de la capital después de reñidos combates contra las fuerzas del «FNLA».
Durante el juicio de los once pertenecientes al destacamento «4 de Febrero», un miembro de

la presidencia —constituida por responsables del Comité Central del «MPLA» y del Estado Mayor de las «FAPLA»— pidió la pena de muerte para los criminales, a los que acusó de hacer el juego a los enemigos del pueblo de Angola.
Este ha sido el primer juicio popular realizado en Luanda desde que el «MPLA» asumió el control de la capital después de reñidos combates contra las fuerzas del «FNLA».
Durante el juicio de los once pertenecientes al destacamento «4 de Febrero», un miembro de

UN DIPUTADO DEMOCRISTIANO SE SUICIDA EN MILAN

Estaba comprometido en las irregularidades de una inmobiliaria

MILAN (Italia), 28.— (EFE).— El diputado democristiano Francesco Verga, cuyo cadáver fue hallado hoy en el fondo de una fuente pública de Milán, se quitó la vida a sí mismo, según una carta que dejó, probablemente exasperado por el caso judicial en el que había resultado involucrado como presidente del «Centro de Orientación para Inmigrantes» (COI).
La carta, que se hallaba colocada a los pies de la estatua de San Antonio que se alza en el centro de la fuente donde fue hallado el cadáver, estaba escrita a mano y en ella el diputado pide perdón por haber llevado a cabo su trágica determinación, y agrega: «Yo debo dar testimonio de la verdad, de la verdad de mi pobreza, sólo así todo será más claro y las 106 familias de Trezzano tendrán paz más fácilmente. Y el único modo es el de olvidar el total alejamiento de los bienes terrenos». El mensaje lleva fecha de hoy.
Los 106 familias de Trezzano a que se refiere la carta, habían solicitado viviendas en una de las cooperativas creadas por el «Centro de Orientación para Inmigrantes», y habían adelantado una suma global de 500 millones de liras (unos 40 millones de pesetas), pero sin haber obtenido su casa debido a una serie de dificultades económicas por las que venían atravesando desde hace más de un año todas las cooperativas del citado «centro».
En base a una denuncia presentada por los adjudicatarios de las viviendas, las autoridades judiciales abrieron una investigación sobre las actividades de las cooperativas, habiendo hallado un descuñero por valor de varias centenas de millones de dólares, denunciando el fraude, expresó a su ayudante su propósito de reposar en el interior de la caja del vehículo. Más tarde fue hallado, ahogado, pendiente de uno de los arcos de la cubierta de la caja.
Se ha comprobado que el joven, desde hace varias semanas, en mala situación económica, se encontraba deprimido y preocupado por no poder hacer frente a los pagos.

REORGANIZACION BANCARIA
El ministro portugués de Hacienda ha declarado hoy en una rueda de prensa que el Gobierno piensa reducir el número de bancos de 22 a 12, para lo que fusionará a diez pequeños bancos con los mayores.
Añadió que los bancos extranjeros no se verán afectados por estas medidas.
También anunció que la bolsa de Lisboa abrirá el 15 de septiembre tan solo para las transacciones de los valores a interés fijo.
La bolsa ha permanecido cerrada desde el golpe militar que derrocó al anterior régimen en abril del año pasado.
También se ha anunciado la nacionalización de 38 empresas de transportes de mercancías.
DECLARACIONES DE VASCO GONCALVES
PARIS, 28.— (EFE).— El primer ministro portugués, general Vasco Gonçalves, ha declarado en una entrevista publicada hoy en París en «Le Monde», que no había sitio para una democracia de estilo occidental en Portugal.
El general Vasco Gonçalves ha dicho que la Revolución portuguesa estaba en peligro amenazada por fuerzas reaccionarias que han encontrado apoyo en el Ejército y el liderazgo de ciertos partidos de izquierdas.
El primer ministro ha explicado al corresponsal especial de «Le Monde», Dominique Pouchin, que Portugal debe ahora elegir entre marchar hacia el socialismo o volver al fascismo.
«El partido socialista —añadió— es indispensable para la Revolución portuguesa». «No nos confundamos, ha afirmado, no debemos mezclar la masa del partido con su dirección».
El primer ministro ha respondido a una pregunta que la asamblea constituyente se había excedido en su mandato al redactor una nueva constitución.
Justicia para el indio.

REORGANIZACION BANCARIA
El ministro portugués de Hacienda ha declarado hoy en una rueda de prensa que el Gobierno piensa reducir el número de bancos de 22 a 12, para lo que fusionará a diez pequeños bancos con los mayores.
Añadió que los bancos extranjeros no se verán afectados por estas medidas.
También anunció que la bolsa de Lisboa abrirá el 15 de septiembre tan solo para las transacciones de los valores a interés fijo.
La bolsa ha permanecido cerrada desde el golpe militar que derrocó al anterior régimen en abril del año pasado.
También se ha anunciado la nacionalización de 38 empresas de transportes de mercancías.
DECLARACIONES DE VASCO GONCALVES
PARIS, 28.— (EFE).— El primer ministro portugués, general Vasco Gonçalves, ha declarado en una entrevista publicada hoy en París en «Le Monde», que no había sitio para una democracia de estilo occidental en Portugal.
El general Vasco Gonçalves ha dicho que la Revolución portuguesa estaba en peligro amenazada por fuerzas reaccionarias que han encontrado apoyo en el Ejército y el liderazgo de ciertos partidos de izquierdas.
El primer ministro ha explicado al corresponsal especial de «Le Monde», Dominique Pouchin, que Portugal debe ahora elegir entre marchar hacia el socialismo o volver al fascismo.
«El partido socialista —añadió— es indispensable para la Revolución portuguesa». «No nos confundamos, ha afirmado, no debemos mezclar la masa del partido con su dirección».
El primer ministro ha respondido a una pregunta que la asamblea constituyente se había excedido en su mandato al redactor una nueva constitución.
Justicia para el indio.

LOS CACIQUES CLASICOS SIGUEN MATANDO CAMPESINOS ANTE LA PASIVIDAD DE LAS AUTORIDADES

MEJICO, 28.— (EFE).— En Méjico se está asesinando impunemente a gran número de indios y las órdenes para ello provienen en muchas ocasiones de personas que ostentan representaciones oficiales, según denuncia presentada hoy al presidente de la nación, Luis Echeverría, por casi un centenar de personalidades.
Las matanzas se realizan en ocasiones bajo protección de autoridades y sin que el Estado haga nada para evitarlo. La razón básica es la explotación y usurpación de sus tierras, «algo que ni los descendidos conquistadores españoles se atrevieron a hacer muchas veces», dijo una personalidad firme del documento.
El escrito, algunos de cuyos firmantes pretenden tenga repercusión internacional, dice lo siguiente:
En la ciudad de Huejutla, Hidalgo, el lunes 28 de julio de 1975, a las 11 horas, se encontraba en una reunión de campesinos un grupo de dirigentes nahuatl, o mejicanos, trasladándose la interesada a su domicilio.

han discutiendo la mejor manera de arreglar ciertos trámites agrarios con respecto a las tierras de sus comunidades, cuando llegaron de 15 a 20 individuos armados con ametralladoras y fusiles de alto poder, dispararon sobre ellos y mataron a 6 indios nahuatl y mejicanos.
Han pasado 450 años de la llegada de los españoles, se ha independizado la nación. Se tuvo hace 60 años una revolución, y aún continúan las matanzas de indios y la destrucción de sus poblados. Los responsables siguen siendo los mismos: grupos privilegiados, castas casi divinas, ante las cuales el indio no puede nada y las autoridades del Estado se doblegan.
«¿Va a continuar eso así? ¿Seguirá el genocidio indígena sin que nadie proteste?
No, demandamos a las autoridades de la nación su intervención, ya que hasta ahora funcionarios menores han intentado ignorar el problema. Pedimos que cese el genocidio y la destrucción de los indios.
Justicia para el indio.

han discutiendo la mejor manera de arreglar ciertos trámites agrarios con respecto a las tierras de sus comunidades, cuando llegaron de 15 a 20 individuos armados con ametralladoras y fusiles de alto poder, dispararon sobre ellos y mataron a 6 indios nahuatl y mejicanos.
Han pasado 450 años de la llegada de los españoles, se ha independizado la nación. Se tuvo hace 60 años una revolución, y aún continúan las matanzas de indios y la destrucción de sus poblados. Los responsables siguen siendo los mismos: grupos privilegiados, castas casi divinas, ante las cuales el indio no puede nada y las autoridades del Estado se doblegan.
«¿Va a continuar eso así? ¿Seguirá el genocidio indígena sin que nadie proteste?
No, demandamos a las autoridades de la nación su intervención, ya que hasta ahora funcionarios menores han intentado ignorar el problema. Pedimos que cese el genocidio y la destrucción de los indios.
Justicia para el indio.

han discutiendo la mejor manera de arreglar ciertos trámites agrarios con respecto a las tierras de sus comunidades, cuando llegaron de 15 a 20 individuos armados con ametralladoras y fusiles de alto poder, dispararon sobre ellos y mataron a 6 indios nahuatl y mejicanos.
Han pasado 450 años de la llegada de los españoles, se ha independizado la nación. Se tuvo hace 60 años una revolución, y aún continúan las matanzas de indios y la destrucción de sus poblados. Los responsables siguen siendo los mismos: grupos privilegiados, castas casi divinas, ante las cuales el indio no puede nada y las autoridades del Estado se doblegan.
«¿Va a continuar eso así? ¿Seguirá el genocidio indígena sin que nadie proteste?
No, demandamos a las autoridades de la nación su intervención, ya que hasta ahora funcionarios menores han intentado ignorar el problema. Pedimos que cese el genocidio y la destrucción de los indios.
Justicia para el indio.

# DEPORTES

EN EL PARTIDO PRESENTACION

## EL CLUB DEPORTIVO LUGO VENCIO AL LEMOS POR 3-0

### Saburido, que procede del Pontevedra, ha firmado por los rojiblancos

TAMBIEN SE HA ENROLADO EN LA ENTIDAD CHARLI Y BELLO, DE LA CANTERA

La presentación del Club Deportivo Lugo, en el viejo estadio "Ángel Carro", era esperada con ansiedad por los aficionados a las lides balompedicas. Se quería observar las evoluciones de los nuevos jugadores, y por ello el público estaba impaciente. De esta manera, el aspecto que presentaban las gradas del viejo recinto, en cuanto a concurrencia de público se refiere, era alentador, con vistas a la Liga que se avecina. Porque ayer los lucenses demostraron estar identificados con el equipo, ya que la presencia de espectadores ubicados en las gradas fue estimable.

Al final, satisfacción porque el Club Deportivo Lugo venció al Lemos de Monforte por tres goles a cero, y porque se pudieron percibir los presentes de que la preparación rojiblanca va por buen camino.

Dirigió el encuentro el señor Lage, de El Ferrol, que con la colaboración de los protagonistas no tuvo complicaciones en el cumplimiento de su cometido. A sus órdenes los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

**LEMOS:** Vila; Castellanos, José, Cervera; Eliseo, Díaz; Mosquera, Ríos, Tenorio, Miguel y Buján. También salieron Docampo y Loredo.

**C. D. LUGO:** Moncho; Fariña, Tapia, Iglesias; Castañeda, Falin; Novo, Iriarte, Veiga, Miguel y Camuel. Martín Esperanza hizo seis cambios simultáneos, allendando Mani, Carabel, Devesa, Mitullita, Juan Carlos y Parral. Después también salió Varela.

Los goles fueron conseguidos así: Iban 20 minutos, Novo centra desde el lado derecho, rematando FALIN que envía a la red, 1-0. Cuatro minutos más tarde, pase en profundidad de Iriarte sobre Falin, este cabe a VEIGA, y el marcador marca, 2-0.

A los 52 minutos jugada extraordinaria llevada a cabo por la línea de vanguardia del Lugo, y nuevamente VEIGA envía el esférico a las mallas, 3-0. El partido ha estado muy entretenido para los asistentes. Se pudieron apreciar jugadas de calidad, y tanto un equipo como el otro se han esforzado por agradar. El Club Deportivo Lugo ha llevado la batuta del partido la mayor parte del tiempo, y ello ha suscitado esas alteraciones que al final reflejaba el marcador.

Ha gustado al público la configuración del plantel rojiblanco, que se presenta como muy halagüeña, para esa ardua Tercera División.



Aquí vemos a los dos equipos, tales como formaron al iniciar el encuentro ayer en el viejo "Ángel Carro"

visión que está a la vuelta de la esquina. Los jugadores recién enrolados —léase Camuel, Castañeda, Mani, etc.— han agrandado de manera especial, poniéndose a formar un bloque potente para afrontar la competición.

En resumen, el enfrentamiento ha gustado, y ha gustado también al Club Deportivo Lugo, en un partido de entrenamiento, pero que sirve para quitar muchas conclusiones. Lo que es evidente es que se cuente con una buena plantilla. A ver si da el resultado que todos esperamos.

**\* SABURIDO FICHO AYER**  
Saburido, lateral izquierdo, que procede del Pontevedra, ha llegado a un acuerdo con el Club Deportivo Lugo. Como saben nuestros lectores la inquietud de Martín Esperanza era el encontrar un hombre para cubrir con alguna garantía esa demarcación, puesto que para iniciar la Liga se necesitaba un hombre experimentado en este puesto. La directiva hizo

muchas gestiones y al final se ha conseguido que estas fructificaran, llegándose a un acuerdo con Saburido. Precisamente entre Saburido y Cholo estaba la cosa, pero al final parece que el que ha dado más facilidades ha sido el ex-grate. Ciertamente también era el hombre que más interesaba a los rectores del Club Deportivo Lugo.

**\* CHARLI Y BELLO TAMBIEN FIRMARON**  
Dos jugadores de la cantera pro-

vincial, también han estampado su firma en la cartulina del Club Deportivo Lugo. Charli, jugaba de medio en la Comercial y ha demostrado poseer unas immejorables condiciones para el juego del balón. El otro chico es Bello, que procede del Lago Deportivo, juega de extremo derecho, y por su juventud puede ser una pieza importante para este renovado Club Deportivo Lugo. En fin, se está demostrando que el Lugo también se interesa por la cantera.

**\* ¿QUE PASA CON ALVAREZ?**

Sabemos por fuentes oficiales que Alvarez, el pundonoso jugador rojiblanco, todavía no ha llegado a un acuerdo económico con la junta directiva. Sabemos que las conversaciones se están llevando a cabo diariamente y que de momento las dos partes no han llegado a una solución.

Alvarez, en la temporada pasada, ha sido un jugador muy rentable para los colores lucenses, y es por lo que esperamos que muy pronto jugador y directiva compaginen, y que vuelva este hombre a ponerse bajo la tutela de Martín Esperanza.

**MOURINO CASTRO**

**Federación Gallega de Fútbol**

**DELEGACION DE LUGO**

Habiendo sido notificado a esta Delegación la renuncia a participar en el torneo de primera categoría local, de juveniles, por parte del club S.D. San Antonio, se hace imprescindible un nuevo sorteo, motivo por el que, se convoca a los presidentes o representantes de los clubs afectados a una reunión que tendrá lugar, hoy, viernes, día 29, a las 7.30 de la tarde, en la Casa del Deporte, Reina, 10-3.

## Campeonato regional de juveniles primera categoría

De esta forma está confeccionado el calendario que encuadra a los equipos militantes en el Grupo Sexto de la Primera Categoría Juvenil, significando que los partidos de la segunda vuelta, se jugarán en el campo del equipo que figura en segundo lugar, los días 18, 19, 25 y 26 de octubre; 1, 2, 8, 22, 23, 29 y 30 de noviembre.

**PRIMERA VUELTA**

**Agosto, 30 y 31:**  
San Antonio — S. Corazón  
Saamasas — San Lázaro  
Milagrosa — G. Comercial  
Descansa: Iris Magoy

**Septiembre, 6 y 7:**  
San Lázaro — San Antonio  
G. Comercial — Saamasas  
Iris Magoy — Milagrosa  
Descansa: Sagrado Corazón

**Septiembre, 13 y 14:**  
S. Corazón — San Lázaro  
San Antonio — G. Comercial  
Saamasas — Iris Magoy  
Descansa: Milagrosa

**Septiembre, 20 y 21:**  
G. Comercial — S. Corazón  
Iris Magoy — San Antonio  
Milagrosa — Saamasas  
Descansa: San Lázaro

**Septiembre, 27 y 28:**  
San Lázaro — G. Comercial  
S. Corazón — Iris Magoy  
San Antonio — Milagrosa  
Descansa: Saamasas

**Octubre, y 5:**  
Iris Magoy — San Lázaro  
Milagrosa — S. Corazón

## COMERCIAL-ESTUDIANTES

Por medio de la presente nota se pone en conocimiento de los jugadores juveniles pertenecientes a este club, tengan a bien personarse mañana, sábado, a las tres y media de la tarde, en las pistas de la Ciudad Cultural Rosalía de Castro, provistos de material de entrenamiento. Dada la importancia que estos entrenamientos pueden tener para las aspiraciones de los referidos jugadores, se encarece la máxima puntualidad y asistencia, ya que al final de los mismos se celebrará una importante reunión, con el fin de tratar sobre los que seguirán enrolados en el club y aquellos que serán dados de baja. Se encarece a aquellos que por causas de fuerza mayor, o que no

## BALONCESTO

### YA ESTAN ENTRENANDO CINCO JUGADORES EN EL BREOGAN. ANGEL SERRANO SE HA UNIDO A LA LISTA. OTROS CLUBS CON PROBLEMAS

La problemática del baloncesto nacional agudizándose, porque a la circunstancia de un profesionalismo exacerbado ha venido a unirse la de la crisis económica, que redujo el nivel y las aportaciones de firmas comerciales, que antes eran propicias al apadrinamiento de los clubs de este deporte y ahora tienen que medir sus acciones y sus desembolsos publicitarios. A ello hay que unir el que muchos jóvenes, con sentido común, han preferido compaginar sus estudios o sus trabajos con la práctica deportiva, no aventurándose a un traslado de residencia, aunque fuera retribuido, que no llevara aparejada la seguridad de una ocupación profesional.

De esto se ha resentido la posibilidad de buenas contrataciones por parte del Breogán, unida al hecho de que —conforme hemos comentado en tantas oportunidades— las gestiones se hicieron demasiado tarde y cuando el que más y el que menos, a nivel de club o de jugador, tenía resuelta su papeleta. Así, los habíamos días pasados de Zorrozúa y de López Vallés, dos jugadores que en la temporada anterior militaron en las filas del Castilla de Valladolid, y por los que se interesaba el Breogán. Pues bien, aunque en estos momentos ni uno ni otro están contratados por el Valladolid, no se encuentran dispuestos al cambio de residencia, porque ya han efectuado sus matrículas en la Universidad y tienen la posibilidad de llegar a integrarse en el equipo que ahora entrena Moncho Monsalve.

La única novedad por ahora es que el veterano Angel Serrano,

## ¿Una realidad, o una clásica serpiente de verano...?

### PRINCIPIOS POCO ALENTADORES PARA EL GIJON, Y GRATOS COMIENZOS PARA EL RECIEN DESCENDIDO CELTA DE VIGO

Es la segunda vez, en plazo de quince días, que miden sus fuerzas el Real Sporting de Gijón y el R. C. Celta, en tierras lucenses. Primero en la alegre y turística villa de Foz (VII Trofeo Conde de Fontao), y después en la señorial y pintoresca capital del Eo (XXIV Trofeo Emma Cuervo). Y en las dos confrontaciones David ha vencido a Goliat, si es que así podemos calificar a vigueses y asturianos. Sin embargo, y aunque se trata de dos encuentros veraniegos, en pleno rodaje ambos conjuntos, lo cierto es que, en ambas ocasiones —no sólo en el marcador— sino sobre el terreno, se ha impuesto el brio y la garra del Segundo. Porque, tanto en Foz como en Ribadeo, el R. C. Celta, como arrepentido de su pecado del descenso, ha intentado igualarse a un Sporting de Gijón, que salvo muy raras excepciones (llamadas Megido, José Manuel, Cundi, y algunas cosas de Valdés), nos ha demostrado soberanamente, como a sus miles de seguidores que han viajado a estas dos confrontaciones, más allá del puente de Porto. Porque la verdad sea dicha ni el mismo Castro, guardameta de reconocida valía, nos ha convencido en extremo, si bien es cierto que, en Foz, hemos visto a un Naehio (portero joven y con planta) que, en el tiempo que ha actuado nos hizo recordar al titular sportingista.

Nosotros, como muchos más testigos de esta doble confrontación astur-gallega, esperábamos mucho más del Real Sporting de Gijón, ya que se trata de un equipo de Primera División, con gente —teóricamente calificada. Sin embargo, tanto Quini (al que respecta un gran complejo de superioridad), como Churruga, al que hemos encontrado sumamente apagado y reservado, han pasado con más pena que gloria en esta doble gira sportingista a tierras lucenses. Parece mentira, pero esa es la gran realidad que hemos presenciado miles de espectadores. Y pese a esos quince días que han



Estos son el Celta de Vigo (arriba) y el Sporting de Gijón (abajo), tal como alinearon el pasado domingo para competir en el XXIV Trofeo "Emma Cuervo" que, como ya hemos informado a nuestros lectores, finalizó con la victoria celtista por 2 a 0. — (Foto SAEZ)

transcurrido entre el Conde de Fontao y Emma Cuervo, muy pocos progresos físicos hemos observado en el "cuadro" que entrena Pasleguido, Lentitud, exceso de kilos y apatía, creemos que ha sido el común denominador en el equipo de "El Molinón". Si bien es cierto que, por lo que respecta al Emma Cuervo, existe la atenuante de que, debido a los partidos celebrados en Valladolid, el cansancio predominaba en los "rojiblanco" asturianos. Aunque, cuando hay una preparación física intensiva y concienzuda, estimamos que esa disciplina no entra en

todos los cálculos. Si bien, ya lo habíamos comentado, la ausencia de Megido, si que se nota en el poderío ofensivo gijonés. Por eso, no tenemos inconveniente alguno en repetir que el fino extremo derecho, es algo así como el cincuenta por ciento de su equipo.

Por lo que respecta al R. C. Celta, nuevamente le hemos visto con ilusión y con ganas de cumplir pronto con esa penitencia que le ha impuesto el descenso de categoría. Sus hombres —unos con más aciertos que otros— se han entregado a la lucha con ilusión y coraje, arma esta última, siempre

decisiva en el equipo de Balaidos. En Ribadeo, donde se han registrado las ausencias de Villar, Rivas, Félix y Doblas, hubo a cambio la presentación del ex-españolista, Gonzalo: un medio volante, muy espigado, que parece faltarle concunción y acomodo en su nuevo equipo, pero que ha demostrado saber el oficio, sobre todo a medida que el tiempo transcurría. Pero, el grato debut, para los celtistas, ha sido el de Suso Santomé, un lateral derecho procedente del Gran Peña, formado y sin miedo, que puso toda la carne en el asador, dispuesto a ganarse un puesto en el equipo, que dentro de unos días emprenderá su "andadura" por Segunda División, y al que Mario Moreno debe darle oportunidades, lo mismo que al hasta ahora inédito guardameta, Aguerre, que, no creemos que haya sido producto de la casualidad, no ha tenido un solo fallo, y si aciertos fundamentales, sobre todo a remates —no muchos— de la delantera asturiana.

Por lo demás, hemos visto a un Celta, bien apoyado en medio campo, con ferrolanos, Castro y Juan, en funciones de desdoble, y con una retaguardia sobria y expeditiva. Si bien, tendrá que retocar el eje del ataque, al que la presencia de San Román —un hombre muy luchador y honrado— que con menos clase que otros llamados titulares, puede dar en Segunda —siempre difícil poco académica División— resultados prácticos y apetecibles. Sin olvidarnos del goleador del Emma Cuervo, el joven y peligroso Waldo, que a juzgar por lo que le hemos visto, no debería ser marginado del primer equipo vigés, cuando la temporada oficial levante el telón.

En definitiva una grata pretemporada del recién descendido celtista y muy poco alentadores principios del Real Sporting de Gijón. ¿Será esto una realidad, o una clásica serpiente de verano...? Dentro de unos meses tendremos la solución. Porque hay que dar tiempo al tiempo.

**CHAO DE ZARRIDO**

## JUEGOS DEL MEDITERRANEO

### PARA ESPAÑA UNA DE ORO EN TENIS Y UNA DE PLATA Y DOS DE BRONCE EN HALTEROFILIA

**ARGEL, 28.— (ALFIL).—** El tenista español Giménez ha logrado la medalla de oro en la competición individual, de tenis, al vencer en el partido final al yugoslavo Savic, por 6-1, 6-2 y 6-2.

Brillante triunfo el logrado por el tenista español, que nunca se vio en dificultades ante el jugador yugoslavo, al que dominó ampliamente en los tres sets.

En dobles la pareja italiana Bores - Vattuone se ha adjudicado la medalla de oro al vencer a los españoles Giménez y Mir por 6-2, 6-4, 7-9 y 6-1.

**MEDALLAS PARA ESPAÑA EN HALTEROFILIA**

Una medalla de plata y dos de bronce logró hoy para España el halterofilo José Antonio Oralo, en la competición de los superpesados de los Juegos del Mediterraneo.

Los resultados registrados fueron estos:  
**Arrancada**  
1. Roberto Vezzani (Italia), 145 kilos.  
2. José Antonio Oralo (España), 140.  
3. Ahmed Takaeddine (Egipto), 135.

**Dos tiempos**  
1. Roberto Vezzani (Italia), 190 kilos.  
2. Ahmed Takaeddine (Egipto), 187.5.  
3. José Antonio Oralo (España), 180.

**Total olimpico**  
1. Roberto Vezzani (Italia), 335 kilos.

2. Ahmed Takaeddine (Egipto), 320.  
3. José Antonio Oralo (España), 320.

**RESULTADOS DE LUCHA GREA-ROMANA**  
1. Salih Bora (Turquía).  
2. Mohamed Radjeb (Egipto).  
3. Vicente Sánchez (España).

**CUADRO DE MEDALLAS**  
Italia y Francia están en cabeza

de la clasificación de las medallas, después de la cuarta jornada de los Juegos del Mediterraneo. Francia tiene el mayor número de medallas de oro, mientras que Italia tiene el mayor número de medallas ganadas.

La tabla de medallas se encuentra así después de la cuarta jornada:

Francia: 17 de oro, 11 de plata

y 11 de bronce.  
Italia: 15 - 16 - 14.  
Yugoslavia: 8 - 6 - 4.  
Grecia: 7 - 3 - 4.

Turquía: 5 - 8 - 4.  
Egipto: 4 - 9 - 4.  
España: 3 - 8 - 13.  
Siria: 3 - 2 - 3.  
Libia: 3 - 0 - 1.  
Argelia: 1 - 2 - 0.  
Marruecos: 0 - 1 - 0.

## TIRO AL PLATO EN CHANTADA

### Pedro Tasende (del Club de Tiro Bergantiños), vencedor del primer trofeo "COTO DO FARO"

**CHANTADA. —** (De nuestro corresponsal). — En la mañana del pasado domingo, se celebró en el campo de tiro del Club Náutico de Belesar la gran tirada regional «Trofeo Coto do Faro», con asistencia de las mejores escopetas de la región.

Comenzaron las tiradas a las 10 de la mañana, dirigidas por el árbitro vigés, señor Sobrino, reinando en todo momento gran deportividad entre los tiradores y haciendo series muy buenas, hasta el punto que un 80% de los concursantes superaron 21 de 25 platos, siendo al final Pedro Tasende, de Carballedo, el que se llevó el valioso Trofeo, que precisamente este año es institucional, que lleva el nombre del Coto de Caza que los aficionados a este deporte han constituido en los Ayuntamientos de Chantada y Carballedo.

La clasificación final quedó establecida de la siguiente forma:  
1.º Pedro Tasende, 24/25.  
2.º Juan Artime, 24/25.  
3.º Jesús Carreira, 24/25.  
4.º Luis Angel Corujo, 24/25.  
5.º José Luis Fernández 24/25.  
6.º Eliseo Sobrino, 24/25.

Prueba de la calidad de los tiradores, la da que habiéndose repartido 15 trofeos, algún tirador con 24 de 25, no tuvo opción a él. Al final de la prueba, y entre los aplausos de los asistentes, el señor Tasende recibió de manos de uno de los miembros de la comisión organizadora, la artística Copa valorada en 25,000 pesetas, quedando todos los participantes con el firme propósito de volver en años sucesivos.

**RESULTADOS DE LA TIRADA LOCAL**  
A las 10 de la mañana, del lu-

nes, y en el mismo campo de tiro del día anterior, se celebró la tirada local, siendo la asistencia también bastante numerosa, y aunque no hubo la calidad de tiradores del día anterior, duró la emoción hasta el último momento, ya que hubo necesidad de tirar dos series de platos de desempate para dilucidar el 1.º y 2.º clasificados, pues habiendo empatado con 13 de 15 José Antonio Lorenzana Taboada y José Luis Fernández Montes, se lanzó una serie de 10, empatando de nuevo a 8, fallando finalmente en la 3.ª tanda un plato Lorenzana Taboada y ninguno Fernández Montes, que se adjudicó el primer premio consistente en una artística copa de plata, sostenida por dos escopetas también de plata.

La clasificación final, hasta el 6.º puesto quedó establecida de la siguiente forma:

1.º José Luis Fernández Montes  
2.º José A. Lorenzana Taboada.  
3.º Roberto Sánchez Sánchez.  
4.º Sergio Sánchez Sánchez.  
5.º Camilo Brea.  
6.º José A. Rodríguez Gay.  
Recibieron trofeo otros 7 tiradores.

Al final, los organizadores de estas tiradas, Enrique Díaz López y José Antonio Lorenzana Taboada (que por cierto es el primer año que participa), hicieron votos entre los aplausos de los asistentes para que estas tiradas que este año se inician de forma digna oficial, adquieran el renombre que se merecen, al mismo tiempo que se cuestionaron la falta de apoyo que recibieron por parte de la Comisión de Fiestas, que incluso no anunció en sus programas la tirada del domingo, dando lugar a que el lunes, llegaron al campo de tiro tiradores de fuera de Chantada y se llevaron una desilusión al ver que no podían participar.

La Mutualidad Nacional de Empleadas del Hogar ha sustituido al antiguo Montepío Nacional del Servicio Doméstico ampliando al máximo el conjunto de sus prestaciones de Seguridad Social.

## Abelairas abandona el arbitraje

Al ser descendido definitivamente de categoría

Ayer hemos conocido algunos pormenores en relación con el "caso" Abelairas, y que desde hace algún tiempo viene espasmando a muchos aficionados.

Por noticias fidedignas que han llegado hasta nosotros, sabemos que el Comité Nacional de Arbitros ha tomado definitivamente el acuerdo de descenderlo de categoría, por lo que el buen arbitro —único lucense que había en categoría nacional— ha decidido abandonar la difícil e ingrata labor de arbitro.

Por otra parte, sabemos que Abelairas habló con el actual presidente del Colegio de Arbitros, señor Plaza, que le dijo que se mantuviera un año en categoría

regional, ya que para la siguiente temporada se deja a Abelairas se niega a ello, manteniendo su lógica postura, con lo cual pone en un gran aprieto a la Delegación Gallega de Arbitros, ya que, como se sabe, todos los colegiados lucenses han presentado la dimisión en un acto de compañerismo con Abelairas. También es posible que todo el Colegio gallego presente la dimisión próximamente.

Ante esta postura, lógica a todas luces, se deja entrever un panorama muy difícil para el Colegio gallego, ya que Lugo se queda materialmente sin arbitros, lo que traerá consigo dificultades enormes. ¿A ver quién resuelve este lío...?

## El Rayo conquistó el trofeo Cervantes



El Rayo Vallecano conquistó la noche del pasado martes, en Alcalá de Henares, el trofeo Cervantes, en un partido jugado frente al Torrejón. El trofeo Cervantes es el primero que conquista el club vallecano, teniendo a su frente como entrenador a Di Stéfano. Al encuentro asistió la Reina de las Fiestas, que hizo el saque de honor. La foto nos muestra a la "Saeta Rubia" con más arrugas y menos alegría en el rostro que otras veces, sentado en el banquillo, pendiente de su debut como entrenador del Rayo. — (Foto Cifra Gráfica)

**COTIZACIONES DE BOLSA**  
FACILITADAS POR EL  
**BANCO DE BILBAO**

NOMINAL	ACCIONES	BOLSA DE MADRID		BOLSA DE BARCELONA		BOLSA DE BILBAO	
		Ultima Cotización	Cotización del día	Ultima Cotización	Cotización del día	Ultima Cotización	Cotización del día
<b>BANCOS:</b>							
500	Bilbao	798	790	813	790	795	785
500	Central	975	969	980	965	971	964
250	Banesto	p. 629	626	634	626	608	612
500	Exterior	p. 530	525	542	525	517	517
500	Hispano	648	642	655	645	648	642
500	Ibérico	p. 747	743	743	743	740	743
150	López Quesada	—	970	—	—	—	—
1.000	Mercantil	675	675	690	670	675	670
500	Popular	p. 926	915	939	915	932	915
250	Santander	668	660	680	663	670	665
500	Vizcaya	894	—	—	—	760	754
500	Zaragoza	—	—	—	—	—	—
500	Gulpuzucano	—	—	—	—	—	—
500	Banibao	—	—	—	—	—	—
1.000	Urquijo	p. 612	600	p. 617	—	—	—
1.000	I. de Cataluña	—	—	410	p. 405	—	—
1.000	Pastor	—	725	—	—	—	—
<b>SEGUROS:</b>							
500	Unión Fénix	529	529	—	—	—	—
500	Aurora	—	—	—	—	—	—
<b>ELECTRICAS:</b>							
500	Viesgo	p. 132	—	—	—	130	130
500	Langreo	106	—	—	—	105	105
500	Reunidas	—	104,50	—	—	—	—
5.000	Feesa (G)	127	126	—	—	—	—
1.000	Feesa (P)	132	132,50	133	133,50	132	—
1.000	Fenosa	—	116	—	—	—	—
500	Hid. Cantábrico	—	140,25	—	—	—	—
500	Hid. Cataluña	118,50	118	118	118	—	—
500	Hidrova	153	153,50	152	—	150,50	156
500	Iberduero	221	223	222	222	223	221,50
500	Salto del Nansa	—	139	—	—	—	—
500	Sevillana	136	137	134	135	—	—
500	U. Eléctrica	130	130	130	130	131,50	—
<b>SIDER Y MINERAS:</b>							
500	Altos Hornos	150,75	150,50	153	153	151	151
500	Duro Felguera	108	107	107	—	108	—
500	Santa Ana	94	95	—	—	—	—
1.000	Echevarría	—	—	—	—	—	—
500	Siemens	—	—	101	101	—	—
500	G. Eléctrica	—	—	—	—	—	324
500	Tubacex	—	—	—	—	—	—
150	Punferrada	—	163	—	—	—	—
<b>AUTOMOVIL:</b>							
500	Motor Ibérica	—	—	221	223	—	—
1.000	Seat	p. 152	150	p. 166	p. 153	—	—
1.000	Fasa Renault	—	117	—	—	—	—
1.000	Femsa	172	—	—	—	—	—
<b>QUIMICAS Y TEXTILES:</b>							
500	Cros	—	—	167	166	—	—
500	E. e L. Aragonesa	151	152	152	—	—	—
500	Cepsa	319	316,50	319	318,50	318	318
500	Sniace	120,50	120,50	—	121	—	119
500	Petrolber	300	—	—	—	—	—
500	U. E. Rio Tinto	316,50	314	322	317	318,50	317
1.000	U. Resinera	—	—	—	—	—	1.460
500	Nicas	—	—	—	—	121	—
<b>PAPELERAS:</b>							
500	P. Española	197	197	—	—	195	196
500	P. de Leiza	310	310	—	—	—	—
500	P. Reunidas	419	415	p. 420	—	425	—
<b>COMERCIO:</b>							
500	Finanzauto	454	453	454	—	451	449
1.000	Finanzauto y Servicios	463	461	468	461	463	461
500	Preciados	415	412	424	416	—	—
<b>TRANSPORTES:</b>							
500	Metro	—	—	—	—	—	95
500	Aznar	—	—	—	—	—	—
500	Transmediterránea	116	116	—	116	—	—
500	Transatlántica	—	—	—	—	—	—
<b>CONSTRUCCIONES:</b>							
500	Dragados	680	678	687	679	—	—
500	El Encinar	—	282	—	—	—	—
500	Vallehermoso	216	217	—	—	—	—
500	Asland	—	—	270	264	—	—
500	Valderrivas	—	—	—	—	—	—
500	Cementos Lemona	—	—	—	—	255	—
500	Auxiliar de la C.	—	—	205	207	—	—
<b>INMOBILIARIAS:</b>							
500	I. Metropolitana	—	—	—	—	—	—
500	Urbis	214	214	—	—	—	—
300	Urb. Metropolitana	582	580	—	—	—	—
<b>MONOPOLIOS:</b>							
500	Camps	214	216	213	214	213	211
500	Tabacalera	369	367	—	—	—	—
500	Telefónica	227	226,50	229,50	227	228	228
<b>ALIMENTACION:</b>							
500	Ebro	708	719	—	—	—	—
500	"El Aguilá"	174	172	—	—	—	—
500	Gral. Azucarera	148,50	—	150	150	—	151
<b>INVERSION MOBILIARIA:</b>							
500	Cartimbao	187	187	193	p. 190	—	192
500	Cartisa	344	341	—	—	—	—
250	Fibansa	355	360	—	—	—	—
500	Gral. de Inversiones	361	—	355	—	—	—
500	Insa	140	140	—	—	—	—
500	Popularinsa	533	d. 538	550	540	—	—
1.000	Inverpastor	—	—	—	—	—	—
<b>VARIAS:</b>							
500	Tabacos Filipinas	—	—	d. 160	—	—	—
500	I. Agrícolas	—	155	294	294	—	—
500	Corp. Industrial Bancobao	192	190	195	—	190	195
<b>FONDOS DE INVERSION:</b>							
500	Planiver	104,65	104,16	104,96	104,16	104,65	104,16
<b>DERECHOS SUSCRIPCION:</b>							
NOTA: D. = dinero. P. = papel. Ex. = ex. dvdo. / ex. dcho.							

**DEPORTES**

**HOY COMIENZAN LOS TROFEOS CONDE DE FENOSA Y RAMON DE CARRANZA**

**Fenoy, nuevo portero para el Celta de Vigo**

CADIZ, 28.—(ALFIL).— Ya se encuentran en Cádiz los equipos para participar en la XXI edición del Trofeo "Carranza" que mañana viernes, a las once menos cuarto tendrá su comienzo con el partido Real Madrid-Dinamo de Moscú, siendo el segundo partido a la misma hora entre el Zaragoza y el campeón de la pasada edición, Palmeiras de Brasil, al día siguiente.

La animación en Cádiz rebasa todos los cálculos previstos, una vez más los llenos en los encuentros se prevén absolutos. Las entradas se han agotado y en la reventa están alcanzando cifras astronómicas.

Los primeros en llegar, con su presidente al frente, han sido los brasileños, al estadio "Carranza" para entrenar.

Los rusos que lo hicieron en la madrugada, durante el día giraron una visita al Ayuntamiento para cumplimentar al alcalde, asistiendo por la noche a la representación del ballet de Georgia de los Festivales de España.

El Real Madrid, con una gran cantidad de seguidores, está ya alojado en Cádiz y el Zaragoza lo ha hecho en el Puerto de Santa María, viniendo también los presidentes de ambos equipos señores Bernabéu y Zalba.

Los árbitros son el italiano Mchellotti, el portugués Loco y el español Sáiz Elizondo. Mañana a la mediodía se celebrará la tradicional recepción a los equipos en el Ayuntamiento.

**VII TROFEO CONDE DE FENOSA**

LA CORUÑA, 28.—(ALFIL).— Los equipos del Real Club Deportivo de La Coruña y Bonsucesso, de Río de Janeiro, se enfrentarán mañana viernes en la primera confrontación del VII Trofeo "Conde de Fenosa" que se disputará en el estadio de "Riazor" hasta el domingo día 31.

El partido Coruña-Bonsucesso se iniciará a las ocho y media de la noche, y será dirigido por el colegiado castellano, Soto Montesinos.

Coruñeses y brasileros están dispuestos a conseguir la victoria para optar al trofeo. En esta capital y por sus entrenamientos ha causado gran sensación de equipo el conjunto de Río de Janeiro, con hombres que evidencian gran preparación física y magnífico toque de balón. El Bonsucesso, según sus jugadores y el propio entrenador, además Braga exteriorizó su idea de confianza en los jugadores y en la propia calidad y juego de sus hombres.

El capitán de Bonsucesso, Cabral manifestó asimismo que su

**LA BOLSA EN MADRID, BARCELONA Y BILBAO**

MADRID, 28.—(CIFRA).— Aunque en la jornada de hoy, jueves, la Bolsa siguió la misma trayectoria bajista se produjo, sin embargo un fenómeno optimista: La absorción de papel que venía presionando al mercado; hubo algunos conatos alcistas en los departamentos eléctrico, de alimentación e inversión mobiliaria, lo que no impidió que el índice general volviera a desmerecer, influido por los desmerecimientos registrados en los sectores bancarios.

El cierre poco animado, con ligera mayoría del papel sobre el dinero.

De un total de 153 clases de valores contratados en renta variable, 26 suben, 58 bajan y 69 no varían.

Índice general de la sesión: 98,06 contra 98,39.

**LA BOLSA EN MADRID, BARCELONA Y BILBAO**

MADRID, 28.—(CIFRA).— El predominio de las repeticiones, así como de recortes de poca entidad, han sido el resultado de una sesión en la Bolsa de Barcelona en la que la escasa animación y el reducido número de órdenes han sido la nota característica. En total se han contratado 110 clases de acciones, de

equipo está dispuesto a conseguir el trofeo. Estima que ahora están descansados y que poseen un buen conjunto. Dice que lo mejor es la defensa y la mayor virtud el dominio del balón.

Sobre el Coruña, su rival de mañana, Cabral manifestó que sólo le conoce por referencias y que además se ve favorecido al jugar en su campo.

En el día de hoy han celebrado entrenamientos los tres equipos participantes, y tras las respectivas sesiones, ninguno de los técnicos, ni el del Coruña ni el del Bonsucesso adelantaron las posibles alineaciones de mañana.

En la jornada del sábado, a las siete y media, se enfrentará el River Plate y el Bonsucesso, bajo las órdenes de Orellana Alvarez, del colegio gallego.

El domingo, a las siete y media, Coruña y River Plate disputarán el último encuentro con arbitraje de Balsa Ron, del colegio oeste. Tras el desenlace de este partido se hará el cómputo general de puntos. Si al final hubiera empate se echaría mano a las cuentas de los cinco penaltys que serán lanzados al término de cada una de las tres confrontaciones, y así saldría el equipo vencedor de la séptima edición del "Conde de Fenosa".

**LEGA A VIGO EL NUEVO PORTERO DEL CELTA, FENYO**

VIGO, 28.—(ALFIL).— Poco después de las dos de la tarde de hoy llegó al aeropuerto vigués de Peinador el guardameta argentino, Carlos Alberto Fenoy, reciente fichaje del Celta de Vigo.

Fenoy venía acompañado de Joaquín Fernández Santomé, "Quilcho", secretario general del primer equipo vigués, que había acudido a Madrid para recibirle.

Fenoy se auto-definó como un portero seguro, que le gusta salir de puerta.

Manifiesto que viene al Celta con muchas ilusiones y ganas de triunfar.

Fenoy mide 1,83 metros y pesa 82 kilogramos.

Esta tarde, a las seis, hará la presentación al entrenador del Celta y a sus nuevos compañeros de equipo.

Fenoy firmó por el Celta contrato por tres temporadas, con una asignación por traspaso de tres millones y medio de pesetas.

**EL BRASILEÑO IVO NUEVO JUGADOR ATLETICO**

MADRID, 28.—(ALFIL).— "El venir a un club de la categoría del Atlético de Madrid, es una gran "oportunidad" para mí", ha declarado a un redactor de Alfil el nuevo jugador del campeón intercontinental, el brasileño Ivo Ardaís, quien llegó hoy a la capital de España para ser sometido a reconocimiento médico.

Ardaís habla un castellano en el que "mistura" como él dice palabras de portugués. Y al referirse a esa "oportunidad", asegura que ésta es doble, "por la proyección internacional que da venir a un club de esta categoría y también la financiera".

Pero Ivo se niega a decir la cantidad que va a percibir en su nuevo club, como se niega a decir lo que ha pagado el Atlético de Madrid al América de Río de

**AJEDREZ**

**Perdió Pablo en el Campeonato del Mundo**

BIENISTE (Yugoslavia), 28. (ALFIL).— El ajedrecista español Alejandro Pablo perdió ante el húngaro Groszpet, en partida correspondiente a la novena ronda del Campeonato Mundial Junior de Ajedrez que se celebra aquí.

Janeiro, club al que pertenecía el brasileño, aunque sus comienzos los hiciera en el Gremio de Porto Alegre, la capital del estado de Río Grande del Sur, donde nació hace 25 años.

"Yo soy gaucho —afirma el jugador— y luego explica que los de Río Grande les llaman así en su país, donde se conoce muy a fondo el fútbol español, "porque a mí me gusta jugar en las muchas noticias y todos los resultados del campeonato."

**EL REAL MADRID CAMINO DE CADIZ, CON NOVEDADES**

MADRID, 28.—(ALFIL).— Novedades en la lista expedicionaria del Real Madrid, que viajó en la tarde de hoy a Sevilla por vía aérea, para desde la capital de la Giralda seguir a Cádiz por carretera.

Esas novedades son las de Morgado, Grosso y Agullar a los que Miljan Miljanic quiere ver en acción en el Trofeo Carranza, para saber si continúan en el club madrileño o no.

Junto a estos jugadores viajan también Miguel Ángel, García Remón, Uria, Rubián, Sol, Breñer, Pirri, Santillana, Amanco, Del Bosque, Guerin, Roberto Martínez, Netzer y Velázquez, lo que hace 17 jugadores, de los que saldrá el once que se enfrentará el sábado al Dinamo de Moscú en la semifinal del trofeo gaditano.

Los jugadores van con gran ilusión a este certamen y Miljanic espera que el equipo supere las tres actuaciones anteriores, ya que los jugadores han tenido más tiempo de entrenar.

**PARTIDOS AMISTOSOS**

Sabadell, 1; San Andrés, 2. Barcelona A., 3; Olanense, 0. Murcia, 1; Granada, 1. Alavés, 0; Mirandés, 0. (Ganó por penaltys el Alavés).

**TROFEO "COSTA VERDE"**  
Sporting de Gijón, 1; Ensidesa, 0. **TROFEO CIUDAD DE SEVILLA**  
Ferencváros de Hungría, 2; Dinamo de Kiev, 1. **TROFEO CIUDAD DE CORDOBA**  
Córdoba, 4; Boca Juniors de Buenos Aires, 1.

**MERCADO DE DIVISAS**

**BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS**

Billetes correspondientes a las divisas convertibles admitidas a cotización en el Mercado Español.	Comprador		Vendedor	
	Pesetas	Pesetas	Pesetas	Pesetas
1 Dólar USA Billete grande (1) ...	56,93	59,06	56,93	59,06
1 Dólar USA Billete pequeño (2) ...	54,70	57,02	54,70	57,02
1 Dólar canadiense ...	13,05	13,53	13,05	13,53
1 Franco francés ...	120,22	124,72	120,22	124,72
1 Libra esterlina (3) ...	21,32	22,11	21,32	22,11
100 Francos belgas ...	144,91	149,91	144,91	149,91
1 Marco alemán ...	22,25	23,08	22,25	23,08
100 Liras italianas (4) ...	8,50	8,86	8,50	8,86
1 Florin holandés ...	21,69	22,50	21,69	22,50
1 Corona sueca ...	13,17	13,72	13,17	13,72
1 Corona danesa ...	9,53	9,93	9,53	9,93
1 Corona noruega ...	10,40	10,84	10,40	10,84
1 Marco finlandés ...	15,05	15,63	15,05	15,63
100 Cheques austríacos ...	314,51	327,87	314,51	327,87
100 Escudos portugueses ...	173,06	177,88	173,06	177,88
100 Yens japoneses ...	18,97	19,56	18,97	19,56
<b>Otros billetes</b>				
1 Dirham ...	12,96	13,37	12,96	13,37
100 Francos C.F.A. ...	26,21	27,02	26,21	27,02
1 Crucer ...	5,14	5,30	5,14	5,30
1 Pes mejicano ...	4,28	4,42	4,28	4,42
1 Peso colombiano ...	1,06	1,10	1,06	1,10
1 Sol peruano ...	No disponible	No disponible	No disponible	No disponible
1 Bolívar ...	13,07	13,48	13,07	13,48
100 Dracmar griegos ...	165,13	1		

# ANUNCIOS POR PALABRAS

**Automóviles**

ACADEMIA Auto Guía. Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 73. Teléfono, 22-02-42.

**AUTOS JARAMA**  
COMPRA - VENTA - CAMBIO  
COCHES USADOS

LUGO: Avda. La Coruña, 97  
VILLALBA: Campo Feria, s/n.

**AUTOMOVILES Vallejo:** Pidame lo que necesite, en locomoción y tractores agrícolas. Tel. 330145. Melra.

**AUTOS GENARO** antes de vender su coche usado consúltenlos. Lo pasamos más y al contado.

**AUTOS GENARO** compra-venta cambio, vehículos de ocasión. Grandes facilidades.

**AUTOS GENARO.** Avda. Coruña, 122 - Teléfono 218387.

**AUTOS RALLY.** Compra - venta - cambio - automóviles usados. General Mola, 19. Tel. 21-84-26. LUGO y Concepción Arenal, 34 MONFORTE.

**AUTOS JARAMA.** Simca 1.200 GLE 2 años.

**AUTOS JARAMA.** Seat 127. Varios.

**AUTOS JARAMA.** R-12 S.

**AUTOS JARAMA.** R-12 normal.

**AUTOS JARAMA.** Citroën 8.

**AUTOS JARAMA.** Seat 124. Varios (letra).

**AUTOS JARAMA.** vehículos de ocasión como nuevos.

**AUTOS JARAMA.** Seat 850 especial cuatro puertas, lujo.

**AUTOS JARAMA.** R-6. Varios, matriculas altas.

**AUTOS JARAMA.** Avenida Coruña, 97. Teléfono 21-78-47. LUGO.

**AUTOS BERNARDO** automóviles revisados y garantizados. Muchas facilidades. Teléfono 21-87-61.

**AUTOS BERNARDO** compra su coche usado. Paga más, al contado.

**AUTOS BERNARDO** compra-venta-cambio. Vehículos usados. Avda. Coruña, 69. Tel. 21-87-61.

**SE VENDE** D. K.W. en buen uso, con 5 plazas autorizadas. José Luis de Arrese, 15-bajo. Teléfono 21-40-91.

**SE VENDEN** 2 furgones Mercedes para transportes. Con garantía de trabajo. Para más informes, de 1 a 2. Plaza Milagrosa; señor Alameda. Teléfono 21-45-16.

**TALLERES DEKAVOL:** Land Rover, usados, todos modelos, revisados en nuestra talleres. Ortiz Muñoz, 22. Teléf. 21-75-09

**AUTOS GOYA:** Regente/car. Automóviles sin conductor. Coches impecables. 40 oficinas en toda España. En Galicia: Lugo, Ruiz de Alda, 3. Teléfonos: 21-18-00 y 21-18-71. La Coruña, Santiago y Vigo.

**Alquileres**

**ALQUILASE** piso tercero en San Marcos. Informes: San Pedro, 50 Ultramarinos.

**LOCAL** comercial, Ruanueva, 51. Informes: Piso 1.º

**ALQUILARIA** bajos, mínimo 600 m2. Informes: Tel. 21-48-03.

**NECESITASE** buhardilla. Llamar teléfono 22-14-97, de 4 a 5.

**SE ALQUILA** bajo céntrico de 250 metros, propio negocio hostelería. Informes: Telfs. 21-70-19 ó 21-40-04.

**ALQUILO** local amplio en Ramón Montenegro. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24.

**ALQUILASE** piso a estrenar. Avenida Ramón Ferreiro, 8 habitaciones. Teléfono 22-39-03.

**SE VENDE** o alquila local situado. Teléfono 22-34-65.

**Fincas y Solares**

**VENDO,** traspaso o alquilo bajo comercial, Cadrón del Valle, 18. Informes: Cafetería Madrid.

**VENDO** piso, frente Estación Autobuses. Informes. Gestoría Amador. Reina, 23.

**NUNEZ TORRON,** vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo, 1-1.º

**SE VENDEN** pisos totalmente terminados, cinco habitaciones, dos baños, cocina americana, parquet, moqueta, ascensor. Pastor Diaz, 19.

**Bolsa de la Propiedad**

En esta sección únicamente podrán publicarse sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

**NUNEZ TORRON** vende viviendas esquina C/ Mallorca-Avda. Coruña. 4 dormitorios, sala-comedor, 2 baños completos, cocina, terrazas, calefacción central fuel-oil, ascensor. Exentos. Facilidades hasta 15 años.

**SE VENDE** bajo industrial 160 m2, piso y huerto, calle céntrica. Informes: Teléfono 21-42-37.

**NUNEZ TORRON** vende viviendas Montero Rios-esquina chalets de Vega. 4 dormitorios, salón-comedor, baño servicio, terraza, calefacción central fuel-oil, ascensor. Exentos. Facilidades hasta 15 años.

**BAJO** 700 metros, unico en Lugo, sin columnas. Se vende o se permuta por solar. Pastor Diaz, 19.

**SE VENDEN** dos pisos, muy céntricos, con facilidades. Informes: Hermanos Carro, 12-bajo.

**SE VENDE** solar en Avda. Carlos Acarraga (Carretera de Castro), 270 metros cuadrados. Informes: Teléfono 22-13-45.

**SE VENDE** piso en Quinta de Pérez. Informes: Teléfono 21-18-21.

**SE VENDE** bajo con negocio. José Luis de Arrese, 20.

**VENDO** bajos comerciales, pisos modernos, céntricos. Facilidades. Informes: Río Neira, 21, entre-suelo. Teléfonos 22-23-83 y 22-98-78.

**VENDESE** piso a estrenar. Precio interesantísimo. Informes: Calle San Vicente, 10.

**SE VENDE** piso con garage y calefacción. Informes: Calle Conde, 3-bajo.

**SE VENDE** piso, 136 metros cuadrados, calefacción, parquet clavado. Informes: Bolaño Rivadeneira, Peluquería.

**PISOS,** muchos pisos y bajos comerciales hallará en la Agencia Paz González. Confe también usted en nuestra seriedad y eficacia. Plaza Ejército Español, 78-2.º Izda. Teléf. 21-42-70.

**NOS URGE** vender extraordinario bajo, 600 m2., sin columnas intermedias, entradas por dos calles. Situación inmejorable, precio excepcional: 4.500.000 ptas. Informes: LAYBE, Ruanueva, 13.

**LAYBE,** magníficos pisos, llave en mano, en Plaza de Alicante. Desde 1.500.000 ptas.

**LAYBE,** vende piso en 18 de Julio. Precio interesante. Consulten.

**VENDO** parcelas de terreno propias para chalets o naves industriales. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24.

**VENDO** solares para edificar en 5 y 8 plantas. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24.

**LAYBE,** tiene el piso que usted necesita y en su justo precio. Situaciones inmejorables.

**LAYBE,** disponemos de maravillosos negocios en venta o traspaso. Solicite información. Ruanueva, 13.

**VENDESE** casa, sita Serrano Sñer, 32. Razón: Tel. 25-22-31. La Coruña.

**PISOS** muy buena construcción, materiales primera calidad, materiales examinarse. Calefacción individual petroica o eléctrica a elección, garage, facilidades quince años. Teléfono 21-16-06.

**ATENCIÓN:** Antes de comprar, visite a RODRIGUEZ LORIDO, que le ofrecerá muchos pisos, casas, solares, fincas, locales de negocio céntricos, quedarán satisfecho. Plaza Ramón Montenegro "AGENCIA". Tel. 22-04-82.

**BARATO,** se vende amplio piso. Informes: Río Sñ, 22-4.º

**VENDO** casa junto paso nivel de Castelo. Informes misma localidad, núm. 35.

**TRASPASOS**

**TRASPASO** Frutería, magnífico negocio. Informes: Tel. 22-36-57.

**SE TRASPASA** bajo 90 m2. Plaza del Campo. Informes: Teléfonos 21-89-67 y 21-50-90.

**SE TRASPASA** céntrico Bar-Restaurante. Excelente situación. Mucha clientela. Informes: Teléfono 21-87-61.

**A NUESTROS ANUNCIANTES**

Los anuncios para esta Sección sólo se recibirán en nuestras oficinas hasta las nueve de la noche.

**SE TRASPASA** Restaurante Buidé, con vivienda, o se vende negocio y casa. Avda. Coruña, 20. Teléfono 21-28-50.

**SE VENDE** o se traspasa Café-Bar. Llamar al teléfono 21-88-62.

**POR** no poder atender se traspasa negocio, céntrico. Tel. 22-29-15 (de 9 a 11 mañanas).

**TRASPASO** Café Bar. Bien situado. Informes: Teléfono 22-07-77.

**BAJO COMERCIAL** Propio mercadillo Zona interesante. Con o sin vivienda. Informes: Teléfono 21-25-83 (TARDES)

**SUPERMERCADO** en Monforte de Lemos, se traspasa en pleno rendimiento. Negocio de oportunidad. Informes en el mismo. Plaza Doctor Goyanes. Teléfono 40-05-07.

**TRASPASO** Café-Bar. Onésimo Redondo, 29. Teléfono 21-45-92.

**Demandas**

**SE NECESITA** aprendiz restaurante, de 14-18 años. Informes: Teléfono 21-44-39.

**SE NECESITA** matrimonio, cuidar granja. Con referencias. Teléfono 21-21-58.

**SE NECESITA** chica para Barcelona, familia gallega, buen sueldo, vacaciones. Informes: Calle Santiago, 22-1.º

**CHICA** para Barcelona, matrimonio solo. Avenida General Mola, 42-1.º derecha. Tel. 21-29-77.

**SE NECESITA** chica hija. Teléfono 21-86-86.

**PINCHE** para mostrador. Informes: Restaurante LA CORUÑESA.

**NECESITASE** chico de 14-15 años. Autoservicio Martínez. Ronda Caidos, 46.

**FABRICA** punto necesita chicas para costura y de prendas para rematar en casa. Informes: Conde Pallares, 1.

**NECESITASE** chica de servicio para Barcelona. Matrimonio Gallego. Magnífico sueldo. Entre 20 y 50 años. Presentarse: San Pedro, 8. Teléfono 21-59-13.

**SE NECESITA** chica, sepa cocinar, con informes, llamar al teléfono 21-24-63.

**NECESITAMOS** conductor carnet de 1.º E. con experiencia en rutas Galicia y León. Interesados dirigirse a: Recambios ALTER, Cadrón del Valle, 32 - Teléfono 22-23-89.

**NECESITASE,** señorita para atender comedor. Informes: Teléfono 21-13-46.

**SE NECESITA** mecánico con experiencia del ramo del automóvil en general. Condiciones económicas a convenir. Informes SAGON Publicidad.

**NECESITO** dependiente. Informes: Cafetería Madrid.

**NECESITO** chica fija o bien mandadera soltera, todo el día. Plaza Ferrol, 6-4.º C.

**CHOFER,** carnet de primera para reparto en Lugo. Teléfono 22-28-80

**SE NECESITA** asistente todo el día. Informes: General Teñe, 8-4.º. De 2 a 4.

**SE NECESITA** delineante. Informes: San Marcos, 15-3.º, de 12 a 2.

**SE NECESITA** barman. Cafetería Martínez. Teléfono 21-44-31.

**PRECISO** chica, servicio doméstico. Fija. Informes: Quiroga Bailesteros, 15-bajo.

**SE NECESITA** empleada doméstica o asistente. Teléfono 22-29-49.

**SE NECESITA** chica para La Coruña. Vacaciones en Lugo. Teléfono 21-73-98.

**SE NECESITA** señora mayor, todo el día o fija. Informes: San Pedro, 23-bajo. Farmacia.

**SE NECESITA** VIAJANTE introducido en ramo saneamiento. Vehículo propio. Buenas condiciones económicas. Interesados, presentarse en SAGON Publicidad.

**SE NECESITA** señora o señorita, para Vigo, tres de familia. Informes: Avda. de La Coruña, 169 (tienda).

**SE NECESITA CONDUCTOR** carnet 1.º, con experiencia. Interesados presentarse en SAGON Publicidad.

**Enseñanza**

**CIL - Inglés, francés, alemán.** Ruanueva, 25. Teléfono 21-89-31.

**INGLES,** clases, cualquier nivel, conversación, dictado, profesora nativa diplomada Escuela Central de Idiomas. Doctor Gassilla, 29-3.º D.

**ACADEMIA** Peluquería Rea. Preparación intensiva para exámenes y profesión. Tel. 22-26-51.

**Huéspedes**

**HOSPEDAJE** céntrico y económico. Precios especiales para huéspedes hijos. San Roque, 46.

**HOSPEDAJE** económico para viajeros y hijos. Ortiz Muñoz, 122-2.º

**ALQUILO** habitaciones dos plazas, muy céntricas a señoritas. Teléfono 21-29-90.

**ENSEÑANZA**

**ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS DE LA CORUÑA**  
Calendario de exámenes. Convocatoria de septiembre. (Alumnos oficiales y libres). Ingreso:  
Día 1. Hora: 4 de la tarde. Aula: 1 (piso bajo).  
Los alumnos que superen la prueba de ingreso efectuarán su matrícula para el idioma o idiomas que elijan, durante los días 3, 4 y 5.

**INGLES, 1.º**  
Día 8. Hora: 4 de la tarde. Aula: 1 (piso bajo).  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras A y E inclusive.

**Día 8. Hora: 4 de la tarde. Aula: 2 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras F y J inclusive.

**Día 8. Hora: 6 de la tarde. Aula: 1 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras K y P inclusive.

**Día 8. Hora: 6 de la tarde. Aula: 2 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras Q y Z inclusive.

**INGLES, 2.º**  
Día 11. Hora: 4 de la tarde. Aula: 1 (piso bajo).  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras A y E inclusive.

**Día 11. Hora: 4 de la tarde. Aula: 2 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras F y J inclusive.

**Día 11. Hora: 6 de la tarde. Aula: 1 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras K y P inclusive.

**Día 11. Hora: 6 de la tarde. Aula: 2 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras Q y Z inclusive.

**FRANCES, 1.º**  
Día 9. Hora: 4 de la tarde. Aula: 1 (piso bajo).  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras A y E inclusive.

**Día 9. Hora: 4 de la tarde. Aula: 2 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras F y J inclusive.

**Día 9. Hora: 6 de la tarde. Aula: 1 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras K y P inclusive.

**Día 9. Hora: 6 de la tarde. Aula: 2 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras Q y Z inclusive.

**FRANCES, 2.º**  
Día 12. Hora: 4 de la tarde. Aula: 1 (piso bajo).  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras A y E inclusive.

**Día 12. Hora: 4 de la tarde. Aula: 2 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras F y J inclusive.

**Día 12. Hora: 6 de la tarde. Aula: 1 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras K y P inclusive.

**Día 12. Hora: 6 de la tarde. Aula: 2 (piso bajo).**  
Los alumnos cuyo primer apellido esté comprendido entre las letras Q y Z inclusive.

**ESPAÑOL, 1.º**  
Día 15. Hora: 6 de la tarde. Aula: 38 (piso segundo).  
Todos los alumnos.

**ESPAÑOL, 2.º**  
Día 16. Hora: 6 de la tarde. Aula: 38 (piso segundo).  
Todos los alumnos.

**NOTA**-Se recuerda a todos los alumnos la obligatoriedad de presentar el carnet de esta Escuela, en el momento de realizar el examen. Aquellos alumnos que no hayan superado las pruebas de junio deberán presentar igualmente la papeleta de examen.

**Maq. Agrícola**

**TRACTORES** seminuevos mejores marcas. Teléfono 80-04-39. Apartado 37. Medina del Campo (Valladolid).

**Pérdidas**

**GAFAS** graduadas con estuche verde. Entregar en Joyería Refojo. Calle San Pedro, 12. Gratificarse.

**PENDIENTE** (oro), con camafeo. Calles céntricas. Agradecese entrega, por ser recuerdo familiar, en: Avda. Coruña, 67-1.º. Teléfono 21-16-32.

**Varios**

**30.000** mensuales, en casa Adjuntenos sobre franquizado con sus señas. Marcos. San Pedro Mestallo, 3. Oviedo.

**PINTURAS** en general. Alfonso Vázquez Ares. Calle Portugal, 31. Teléfono 21-55-97.

**JOSE VAZQUEZ ARES.** Especialidad en empapelados y sintasol. Teléfono 21-40-78.

**ATENCIÓN:** Pintado de edificios, fachadas, habitaciones, empapelado. Pinturas C. Conde Aguirre, 2 - Teléfono 21-26-23.

**LIMPIEZAS NOVOA.** Academias, Oficinas, Bancos, Colegios, y Fijos. Conservamos su Jardín. Teléfonos 22-25-39 y 22-10-61. LUGO.

**Ventas**

**SE VENDE** motocarro seminuevo. Informes: Miño, 23 bajo.

**ARTESANIA DEL MUEBLE V-CARRO-J.** Dormitorios juveniles desde 12.311. Dormitorios matrimonio desde 14.900. Comedures.

**OCASION** escalera metálica 8 peldaños, carretilla con ruedas de goma. Máquina de coser industrial. Televisores antiguos muy baratos. Verlos en Travesía del Banco de España, (Almacén del Bazar "Los Chicos"). A todos los antiguos clientes les participamos que seguimos atendiendo el servicio técnico de los aparatos vendidos, llamando al Tel. 21-13-65.

**VENDO** pisos en distintas zonas y distintos precios. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24.

**PAPEL** impreso para envolver comercio todos ramos. Solicite tarifa y muestrario. Tel. 21-26-79

**FABRICAMOS** muebles cocina a medida. V-CARRO-J. Fabrica Rof Codina (Montirón) Teléfono 22-09-40.



**HOY, VIERNES, DIA 29 DE AGOSTO DE 1975**  
Luna menguante hoy, día 29. El Sol sale a las 6,39 y se pone a las 19,52

**TELEFONOS DE URGENCIA**  
Ambulatorio "Cadrón del Valle"  
Teléfono ordinario 21 14 40.  
Teléfono de urgencia, de cinco de la tarde a nueve de la mañana 21 27 10

**Ambulancias Fernández**  
Teléfonos 212256 y 218966 • Miño, 23

Guardia Civil	221436	Rente	222141
C. Civil de Tráfico	223586	C. de Policía	213640
Barrio del Puento	212259	Bomberos	212000
Casa de Socorro	220628	Policia Municipal	212540
Juzgado n.º 1	221225	Hospital	220250
Juzgado n.º 2	223626	R. del SOE	215840
ESTACION DE AUTOBUSES	223985		
TELEGRAMAS POR TELEFONO	222000		

**PARADAS DE TAXIS**

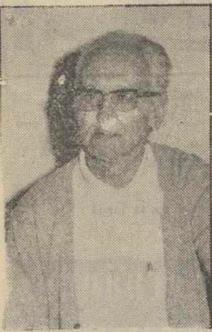
Puerta de Santiago	221080	P. Comandante Manso	221006
P. de La Milagrosa	214448	P. de A. Fernández	214504
Fonte dos Ranchos	218825	Tolda	222660
Fervadeira	215546		
Plaza de El Ferrol	214589	SERVICIO NOCTURNO	
P. de Sto. Domingo	214536	Ayuntamiento (Gda.)	212540
Explanada Estación	214514	Ambul. "García" Ferrnandez	212540
Casas Sindicales	214424	Teléfonos	211016 y 211415
Plaza de Avilés	220022	Ambulancia C. Roja	212299
		AMBULANCIAS FERNANDEZ	
		Teléfonos	212256 y 218966

**TRENES**

LLEGADAS	TRAYECTOS	SALIDAS
1,36	Coruña a Hendaya (Exp.) (2)	1,46
4,28		

# SOBRE LA MARCHA

DON RAFAEL RUIZ DE LUNA PERTENECE A UNA DINASTIA DE CERAMISTAS



La cerámica es un arte que, afortunadamente, está empezando a ser apreciado en España. Antes era la pintura y la escultura. Ahora hay que contar también con la cerámica, porque verdaderos artistas trabajan en ella. ¿Quién no tiene en su casa una «figurita» que le regaló un amigo o que compró porque era bonita y podía quedar bien en este o aquel rincón? Don Rafael Ruiz de Luna es un ceramista de primera; mejor, de primera especial. Nos lo presentó el sacerdote del Cebreiro, don Elias Valina, y él fue quien nos contó que estos días estaba en la villa lucense tomando apuntes para obras futuras.

—Don Rafael, ¿dónde nació usted?

—Nací en Talavera de la Reina.

—¿Qué es lo que lo trae por nuestras tierras?

—No conocía esta parte de Galicia y, como artista, estoy francamente impresionado. Me llevo apuntes para mis obras. La calidad de la piedra, la puesta del sol, los vegetales, son temas muy importantes para la cerámica.

—¿Cómo empezó usted?

—Soy hijo de ceramista. Mi padre empezó en el año 1908 y yo a los 14, en el año 1924. Hace cincuenta años hice la primera obra en nuestros talleres. Mi padre fue maestro mío y de mis hermanos.

—¿Y exposiciones?

—Sí, siempre las hice en colaboración con mi padre y mis hermanos. Hace 13 años realicé la primera y sólo en Madrid. Después hice otra también en Madrid con mis hijos, Rafael y Mari Loli.

—Desde que comenzó, ¿cuántas obras habrá realizado?

—Muchísimas. He hecho en Sudamérica, en Norteamérica y en muchas partes del mundo.

—Entonces nos podrá decir si en el exterior se entienden de cerámica.

—Los demás países, sobre todo los norteamericanos, les gusta mucho la cerámica clásica española, porque aquí se hacen cosas que no se parecen en nada a las de ellos.

—¿Cuáles han sido las obras más importantes?

—Las hice con mi padre y mis hermanos. La fuente monumental en Rosario de Santa Fe, en Argentina, con figuras de tamaño natural; la casa de Felipe II, en Valladolid está decorada por nosotros; la Casa Cisneros de Madrid, también; pasé una época en Nueva Orleans decorando la parte antigua de la ciudad. Mire, he hecho cosas con mi padre que salieron a concurso mundial y que nos las llevamos nosotros.

—¿Fue la decoración de la parte antigua de Nueva Orleans la más importante?

—Sí, creo que sí.

—¿Utiliza alguna técnica especial?

—Hago cosas clásicas, pero también hago esmalte. Precisamente ahora voy hacer una exposición en una sala muy importante de Madrid.

—¿Cuánto puede valer una cerámica suya?

—Tengo obras a las que yo no les pongo precio. Me lo ponen.

—¿Usted no cree que coleccionar cerámica es un arte un poco caro?

—Los coleccionistas de cerámica, aunque se arruinen, no creen que han hecho mal; les gusta. En pocos años se entiende de cerámica mucho más que antes. Ahora hay gente que hace inversiones como nunca.

—¿Cuál es esa obra con la que todo artista sueña y que todavía está sin realizar?

—La gran obra para mí, es acercarme a la Naturaleza, que es la obra de Dios. Esa es mi ilusión.

—¿Lo veremos algún día exponiendo en Lugo?

—Me gustaría.  
—Y a nosotros también.  
ERNESTO S. POMBO

# El Progreso

DIARIO DE GALICIA EDITADO EN LUGO

PERFUMERIA Nacional y Extranjera  
BRONCEADORES • ARTICULOS de PLAYA  
Visite en la calle de la Reina  
**DROGUERIA CENTRAL**

EL FRACASO DE PIPPI CALZASLARGAS

## INGER NILSSON ODI A SU PERSONAJE, EN SU PROPIO PAIS YA NADIE LO RECUERDA

● PARA ACTUAR EN ESPAÑA TIENE QUE OCULTAR SUS FORMAS DE MUJER CON ROPAS MUY HOLGADAS

Las señas de identidad han cambiado: a Inger Nilsson, ahora se le distingue por sus señas, ya no por las trenzas. Desde el 7 de julio, San Fermín, cuando debutó en Pamplona, la ex Calzaslarga recorre España con hortera-show, posa en bikini y colecciona fracasos como el de la sala de fiestas La Arboleda, de Palamós, donde solo ciento cincuenta personas se resignaron a gastar los setenta duros de la entrada.

Original, Inger se justificó así, en la tierra de Pero Grullo: «La gente debe estar de verano y no piensa en espectáculos. Pero ocurre que cada empresario despista trescientas mil pesetas si quiere tener a Calzaslarga en su local, con show incluido. El tinglado funcionó en las plazas de toros de Pamplona, Palma de Mallorca, Valladolid, el pabellón deportivo de Bilbao y hasta en el velódromo de Anoeta de San Sebastián.

Pippi sale a escena, cuando el local es suficientemente amplio montada a caballo. No es el de la serie de televisión, claro, sino uno contratado por el empresario de cada ciudad en donde actúa, quien se encarga de pintarlo con manchas de colores. Con un traje muy holgado, para disminuir el busto, y unas trenzas parecidas a las que lleva años atrás, la crecida Pippi les canta a los niños «El cochecito lere» o «Dónde están las llaves». Hasta una canción en sueco, la de despedida, en la que los niños tienen que respon-



der al estribillo sueco con un «olé». Un grupo de cuatro instrumentistas —abren el show con «Y viva España»— acompañan a la escultural Pippi, que para más regodeo no puede utilizar el nombre original de la serie de televisión, a menos que haya aprobación de la autora del invento Calzaslarga.

Una empresa de Barcelona tiene la exclusiva de Inger, pero el asunto comenzó con la invitación que el grupo Iñigo cursó a la chica para que asistiera al programa de TVE «Directísimo». Cuando llegó Inger quedó anonada por su popularidad. Una vez vista en pantalla, varios promotores coincidieron: a la credidita sueca se le podía vestir otra vez de Pippi ofreciéndole unas coronas y pegarle lumbos por el país con beneficios sorprendentes. Nilsson se negó. Frank Andradá, de la organización Trinidad, fue más positivo, y viajó al pueblo sueco donde Inger vive. La enamoró —cuéntase— y convenció al padre de la chica, que es periodista de un diario local. Existía el problema de que ella no quería volver a hacer el personaje. Según el propio Andradá, la chica odia a Pippi: la considera una niña rebelde y releta de efectos. Hacía más de cuatro años que no había trabajado con el personaje, limitándose a olvidarlo. En su propio país, en su propio pueblo, la gente ya había olvidado a Pippi Calzaslarga. Unos vecinos no sabían siquiera quién era el personaje.

Al final, Andradá y Trinidad se quedaron en contacto por sus más y sus menos. Otra organización, Novodisk, convenció a Inger y a papá. Probablemente se le ofreció olvidar a Pippi y cantar temas estándar, que es lo que realmente quería Inger. Se dice que además cobró algo más de setenta y cinco mil coronas suecas (alrededor del millón de pesetas).

Así, el padre de Inger ya podría comprar una Nikon y practicar la fotografía, su juego favorito. Intermediarios y empresarios han hecho posible el milagro Calzaslarga en este país. Si hubo hasta un andaluz, que ofrecía siete millones de pesetas, a Novodisk, por negociarla sólo en el sur de España. País. (De «Cambio 16»)



## SECUESTRADO

Esta es una fotografía de carnet de Ennio De Vecchi, de 46 años de edad, natural de Mirano, representante de una empresa que fabrica maquinaria agrícola y copropietario de varios hoteles en las montañas Dolomitas. El pasado domingo, día 24, fue secuestrado, según declaraciones de su esposa, Ada, de 44 años, por hombres armados por fusiles automáticos y subametralladoras, los cuales irrumpieron en la villa de De Vecchi poco después de que la hubiesen abandonado los invitados a una fiesta, a altas horas de la madrugada. Todo esto ocurrió en Olbia, una tranquila localidad de Cerdeña. De Vecchi es la 41 víctima de secuestrados en Italia durante el presente año. (Foto Cifra Gráfica UPI)



## ● Rumasa y el Ribeiro La cooperativa está naufragando

Juan Otero comenta en «Mundo» la crisis que afecta a la Cooperativa del Ribeiro:

Sea como fuere, el caso es que para salir de dudas, se ha pedido la intervención de unos censores del Estado, que van a ser a fin de cuentas los que digan la última palabra y aclaren de una vez por todas si realmente se cometió fraude en la bodega cooperativa del Ribeiro o no. Cuestión ésta que no va a ser la más trascendente porque salvo soluciones de emergencia, la cooperativa va a naufragar irremisiblemente.

En la actualidad a los socios, que son los que llevan la peor parte, aún no se les ha liquidado completamente la cosecha de 1973 y con la vendimia de 1975 en puerta nadie apuesta un real sobre lo que pueda pasar el día de mañana, aunque una serie de rumores hayan saltado a la cancha con visos de verosimilitud: varios grupos económicos estarían interesados en la compra de la cooperativa. Uno de ellos sería nada menos que «Rumasa» —con experiencia ya en la adquisi-

# sol a sol

## El precio de diez minutos

¿Te has fijado alguna vez, querido lector, en esa especie de ojo, o de ombligo, que tienen algunas lavadoras en el centro de su cuerpo, que de repente empiezan a girar haciendo un monótono run-run que hace pensar equivocadamente en una avería? Si tú no me entiendes, me entiendo tu mujer. ¿Pero qué le puedo decir a ella que ya no sepa? Es a ti a quien quiero llamar la atención sobre lo que le ocurrió a un amigo lucense cuando se apercebó de que un muelle de ese ojo no marchaba con la perfección necesaria.

Llamó, como es lógico, a un taller especializado en tales averías. Llegó un técnico, miró para el chisme, le metió una mano por dentro, extrajo un pequeño muelle, lo aflojó con la mano, o lo apretó, pues de esto no estoy muy seguro, y sin necesidad de amenazarlo, a los diez minutos de haber llegado se despedía con la misión cumplida, dejando cada cosa en su sitio, y el muelle, conforme.

—¿No sería mejor cambiar de muelle?—, le dijo mi amigo, como si se tratase de una desavenencia personal con la pieza. —No es necesario. Verá como todo marcha perfectamente... Y perfectamente marcharon la máquina y el técnico, de quien mi amigo sólo volvió a acordarse cuando le pasaron la factura por la reparación.

Me la enseñé: 411 pesetas. Y me pregunta qué me parece. —Pues ya sabes el chiste: El mérito no estaba en dar el martillazo, sino en saber donde había que darlo.

—Ya, ya. Pero fíjate en la distribución del dinero. Ciento cincuenta, por el desplazamiento. ¿A dónde vas o vienes por ese dinero con un taxi en Lugo?

—Olvídalo.

—Ya está. Pero atiende ahora: Dosis cincuenta, mano de obra. ¿Por diez minutos!

—Supongo que cobrarán una hora como mínimo. Le hubieras encargado otra tarea para sacarle más jugo. Precisamente, ya que hablamos de jugo: el exprimidor. Si iba mal, que lo pusiera bien. Y si iba bien, que lo pusiera mal. El caso es que trabajase, ya que te iba a costar lo mismo.

—¿Pero ni aún así! Multiplicado por ocho y verás... Lo que había pasado a intrigarme más eran las once pesetas que faltaban. ¿Quizá de un café que tuvo que tomar el técnico cuando venía?

—No. Eso es el tráfico de empresas. Para que luego nos quejemos de Hacienda...

Pensé que el tráfico de aquella empresa ya iba bien cobrado en el desplazamiento, pero me callé porque suponía no era así. Y eso es todo. ¿Mucho cobrar? ¿Debió de ser más? ¿O menos? Como yo no pagué, la cosa no me disgustó ni mucho ni poco. Pero mi amigo, aunque me se arruinaba precisamente...

—Y ahora, sólo falta que tomes el tema a broma... me anezó.

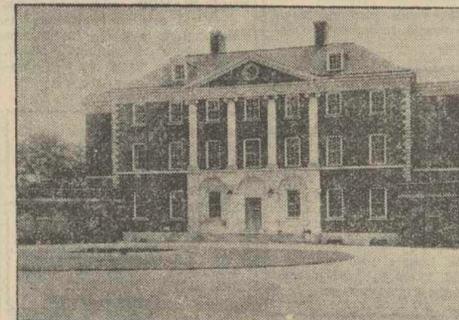
No lo tomo. Informo y nada más. Si a usted, lector, la cosa le hace gracia, no lo diga. No vaya a ser de que por su culpa vaya a perder una buena amistad.

BOCELO



Su pipa DUNHILL y accesorios  
Véalos aquí

## PARA EL PRINCEPE CARLOS



Esta elegante mansión se denomina «Chevening House». Fue construida en el siglo XVII y está situada cerca de Sevenoaks, en el condado de Kent, en medio de unos tres mil quinientos acres de tierra. Fue donada al país por lord Stanhope, que murió en 1967. La casa se convertirá en hogar oficial del príncipe Carlos de Inglaterra, una vez que el actual príncipe de Gales termine su servicio en la Marina británica. (FOTOFIEL)

## MADRID AL DIA

# ● LOS PERIODISTAS Y EL DECRETO LEY SOBRE TERRORISMO ● PIDEN MAS CONCRECIÓN SOBRE LAS POSIBILIDADES INFORMATIVAS ● UN FANTASMA ES BUSCADO EN EL AEROPUERTO DE BARAJAS

MADRID, 28.—(Crónica de José de Cora, especial para EL PROGRESO).—Después de la jornada de ayer, en la que tres publicaciones semanales conocieron las limitaciones del Decreto-Ley antiterrorista, se piensa que durante estas primeras semanas de su aplicación habrá nuevos casos de sanciones por no conocerse con exactitud las restricciones que regula el citado Decreto. De ahí que en el editorial que hoy publica el diario «Ya» se solicita aclaración en este punto. Asimismo, los periodistas van a requerir del presidente de la Asociación de la Prensa, Lucio del Alamo, que convoque una junta general extraordinaria para conocer con mayor rigor y exactitud de qué modo la labor informativa puede verse afectada por el Decreto. «Cambio 16», por su parte, ha hecho pública una nota en la que muestra su extrañeza al ser implicado en los delitos que contemplan las nuevas disposiciones antiterroristas. Afirma que su último número estaba dedicado en gran parte —incluida la portada—, a temas internacionales, y que, «por supuesto, no puede estar de acuerdo con las acciones terroristas». Según «Cambio 16», el número secuestrado fue entregado a conocimiento 24

horas antes de que se promulgase en el Boletín Oficial del Estado. Finalmente, la revista «Fuerza Nueva» dice en su último número que con las disposiciones legales vigentes no era necesario el nuevo Decreto-Ley sobre «Previsión y enjuiciamiento de los delitos de terrorismo y subversión contra la paz y la seguridad personal».

● EL FANTASMA DE LA CAPA Los periodistas se han lanzado en busca de la exclusiva: Una entrevista con el fantasma de Barajas. La operación aparece plagada de dificultades, pues según uno de los testigos de sus apariciones —un camarero del bar para las tripulaciones—, no se trata de un ser vulgar y corriente, sino de un espíritu que se materializa cuando quiere, y que tiene como fin primordial atemorizar a los ciudadanos que, como él, son alcanzados por la humareda previa a dicha materialización. El testigo de la visión lanzó un grito desgarrador y echó a correr la pasada noche al contemplar todas esas manifestaciones de ultratumba, que, según circulos mejor informados, son debidas a un hábil bromista aficionado a las películas de terror. De momento, los periodistas siguen en la idea de su captura,

que también se ve imposibilitada porque el escenario de los hechos —el bar para las tripulaciones, llamado «La Lechería», ya que no se expende alcohol—, tiene prohibida la entrada a las personas ajenas a la obra.

● EL BRUJO López Rega, «El Brujo», añade ahora a las denuncias que se le formularon por contrabandos de armas y usurpación de títulos, la de allanamiento de morada de la quinta «17 de Octubre», en el barrio residencial de Puerta de Hierro, que fue presentada por Jorge Casarsky. Es posible que tras la renuncia de María Isabel de Perón, por seis meses o definitivamente, la viuda del general se acerque a España para descansar en la quinta madrileña.

● LA TORRE DE BABEL —A Televisión Española sólo le queda por transmitir un telefilm de Pippi Calzaslarga. —Yale solicita a Martín Ferrand que lo destine a la sección de deportes.

# LA VIDA ES ASI

## ★ NO HAY CERVEZA NI PARA FORD

En la capital de la cerveza, el presidente Ford no pudo probar ni una gota en un almuerzo con periodistas porque éstos lo tenían prohibido por sus directores.

En días pasados Ford estuvo en Milwaukee, donde se fabrica gran parte de la cerveza norteamericana, dentro de una campaña política preelectoral.

Sus ayudantes de la Casa Blanca le habían preparado un almuerzo con los periodistas de dos diarios locales en un hotel autorizado para servir bebidas alcohólicas.

Pero los directores de los dos periódicos tienen prohibido a sus redactores que beban alcohol durante las horas de trabajo y dieron orden al hotel de que no sirvieran ni cerveza, aunque sea la principal producción de Milwaukee.

Los atónitos empleados de la Casa Blanca dijeron que por esta vez se podía hacer una excepción. «No hay excepciones», contestaron los directores «ni siquiera para el presidente».

## ★ CONGRESO EUROPEO DE EX-ALUMNOS DE JESUITAS

Con el tema «La fe de hoy en el mundo de mañana» comenzó en Vannes (Bretaña), el XI Congreso Europeo de Ex-Alumnos de Colegios Jesuitas.

El Congreso tiene lugar en el Colegio de San Francisco Xavier y los debates —que continuarán hasta la noche del viernes— están presididos por M. Chloux, abogado de París y presidente de la Conferencia Europea de Ex-Alumnos de los Jesuitas.

## ★ EXPOSICION PROHIBIDA

Edward Zelyenin, miembro del movimiento soviético «Neorealista», declaró que el ministro de Cultura no dio permiso a un grupo de pintores para celebrar una exposición en un local cerrado.

Zelyenin piensa que «quizás una exposición al aire libre» pueda ser celebrada sin sanción oficial.

El pasado mes de septiembre un grupo de pintores abstractos organizó una exposición no oficial en un amplio solar. Jóvenes y trabajadores llevando motoniveladoras y camiones para la limpieza de las calles prorrumpieron en el recinto destruyendo la exposición, provocando una indignada protesta en occidente.

Poco después les fue dado permiso para exponer en un parque de Moscú. El suceso constituyó una de las más grandes exposiciones no conformistas en el país desde la era vanguardista de los años 1920.

## ★ FANTASMA EN BARAJAS

Un hombre vestido con una capa negra y rodeado por una cortina de humo apareció a las cuatro de la madrugada en el bar de tripulaciones del aeropuerto de Barajas.

Con esta son varias las apariciones del desconocido que elige siempre horas entre las cuatro y cinco y media de la madrugada para «pasarse», siempre vestido de negro y profiriendo gritos fantasmagóricos, por el mencionado bar de tripulaciones, familiarmente llamado «La Lechería» por la prohibición que tienen los tripulantes de beber alcohol.

En varias de las ocasiones que ha aparecido, los camareros del bar han puesto sus piernas a prueba. Se han iniciado las gestiones para encontrar al culpable de este extraño suceso, aunque no se descarta la posibilidad de una broma bien montada.

## ★ DELINCUENCIA JUVENIL

Tres jóvenes menores de 15 años fueron detenidos en la ciudad italiana de Turín, cuando cometían un atraco a mano armada y tras haber herido a un hombre de 34 años.

Los tres jóvenes penetraron en un céntrica joyería, a rostro descubierta y armados de cuchillos, que escondían en las ropas. Mientras uno de ellos quedaba en la puerta, los otros pidieron ver unas joyas expuestas en el escaparate, siendo atendidos por el hijo del joyero, Gianfranco Camozzi, cuando éste volvió la espalda para tomar las piezas del escaparate, uno de los jóvenes se lanzó sobre él acuchillándolo. Camozzi logró huir hacia la trastienda. Los jóvenes le siguieron. Los titulares del negocio y padres de Giancarlo acudieron en su auxilio y los jóvenes intentaron escapar.

Cuando corrían por la acera, los transeúntes se lanzaron sobre ellos, logrando tan sólo capturar a uno, precisamente el que había agredido al joyero, se trata de un muchacho de 15 años de edad, y que tenía antecedentes en la Comisaría donde fue detenido, por otros delitos de hurto.

## ★ DECAPITAN ESTATUAS

Dos estatuas, de Venus y Diana, colocadas en la fuente monumental de Plaza Pretoria de la ciudad de Palermo (en Sicilia), amanecieron decapitadas, estimándose que es obra de traficantes de arte.

La fuente data del siglo catórcor y está circundada y adornada. (Pasa a la página anterior)